

# Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLÓN

Director: Tomás Álvarez Domínguez

Viernes, 22 de marzo de 1985

Edita: PECSA. Avda. del Mar, 29. 12003-Castellón. Año XLVI, Epoca III, n.º 14.484

Precio: 45 pesetas

MONTAJES HOSTELERIA  
AIRE ACONDICIONADO

FAEMA

**e. martorell**

S. Luis, 35

TELEF 22 78 00

S A T 22 17 23

CASTELLÓN

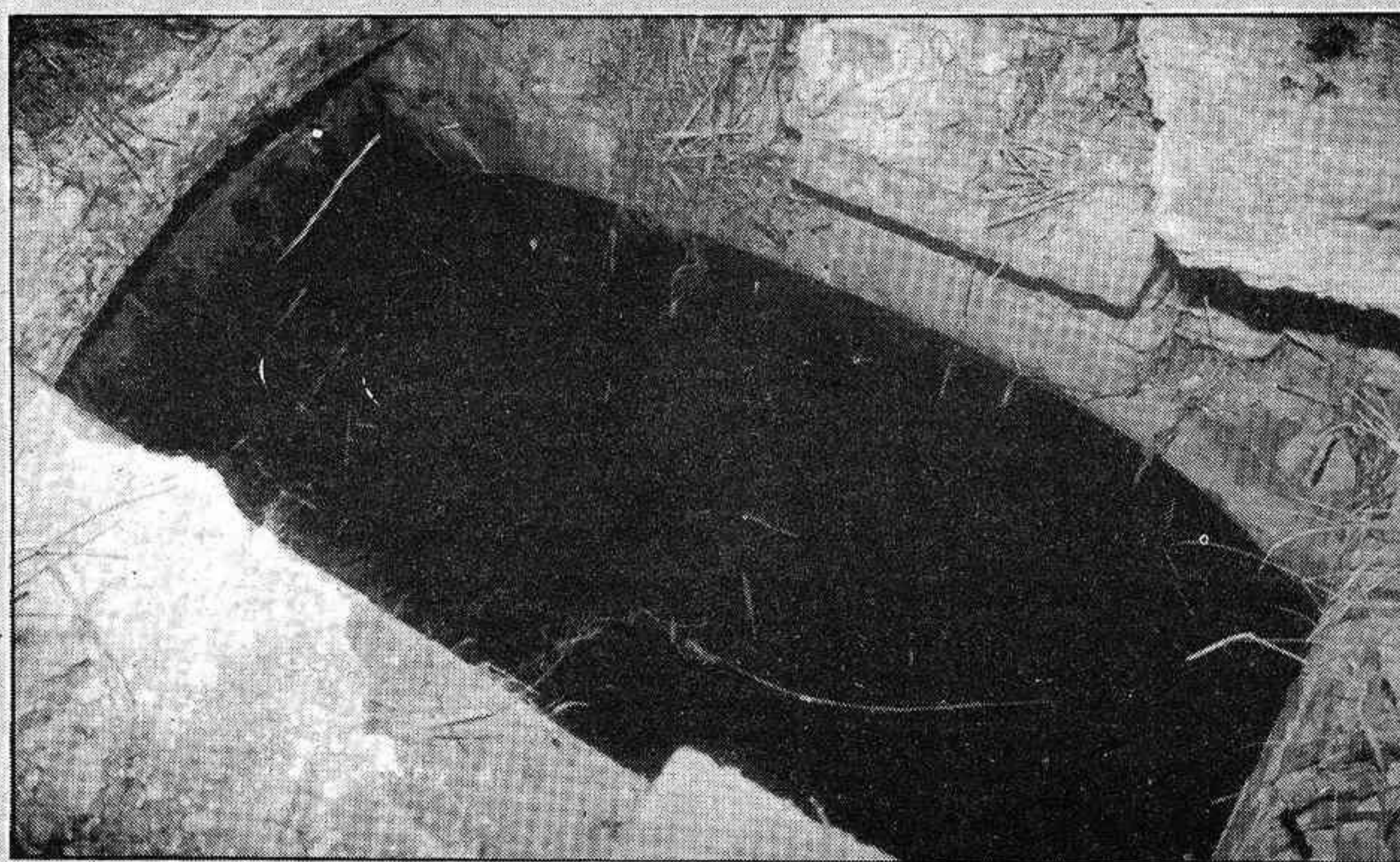
## Duro revés a las negociaciones de adhesión de España al Mercado Común

Las negociaciones para el ingreso de España en la Comunidad Económica Europea (CEE) sufrieron anoche un duro revés por culpa de cinco barcos y 300.000 hectólitros de vino. El ministro español de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, admitió sobre la medianoche del jueves, el fracaso de este «maratón» negociador, y lamentó que se produjera cuando precisamente las posiciones de España y de la CEE «estaban más cerca que nunca». Francia no aceptó las cifras de barcos, en el capítulo pesquero, y de producción de vino, en el agrícola. El presidente del Consejo de Ministros de la Comunidad, Giulio Andreotti, anunció que la semana próxima continuarán las negociaciones. El miércoles 27 de marzo con Portugal, y presumiblemente el jueves 28 con España.

Ayer aparecieron los cadáveres, en un pozo de Moncofa

## PABLO Y SANTIAGO MURIERON AHOGADOS CERCA DE SU CASA

Los cadáveres de Pablo y Santiago López Burguete fueron hallados en la tarde de ayer, en principio sin signos de violencia, en el interior de una antigua cenia abandonada, cercana al chalet que sus padres tienen en la playa de Moncofa, donde desaparecieron hace 13 días. Los niños fueron encontrados por Francisco Martí, agricultor que esa tarde se le ocurrió mirar el pozo de una antigua noria cercano a su campo.



(Pág. 3)

En este pozo aparecieron los cadáveres, tras trece días de búsqueda / VICENT GAMIR

En las obras del MOPU de acceso al puerto

## El Ayuntamiento no expropiará

«No tiene sentido que el Ayuntamiento tenga que expropiar en unas obras que las va a hacer el Ministerio», señaló ayer Antonio Tirado, alcalde de Castellón respecto a las obras que llevará a cabo el MOPU para crear un nuevo acceso al puerto del Grao. Como se sabe estas obras circunvalarán, desde el camino Padrell, toda la huerta y marjalera castellonense y pueden contar con alguna dificultad en cuanto a expropiaciones y en lo referente a la envergadura de las mismas.

(Página 4)



Tras aprobarse la Ley de Aguas

## El Plan Hidrológico posibilitará el trasvase

La aprobación de la nueva Ley de Aguas, que en estos momentos se encuentra en trámite parlamentario en el Congreso de los Diputados, podría sentar las bases de lo que va a ser el futuro Plan Hidrológico. El retraso que está sufriendo la confección de los planes hidrológicos de cada cuenca se justificaban ya en 1980, aduciendo la necesidad de una «filosofía» que contem-

ple la voluntad de cómo debe distribuirse el agua de las cuencas y los recursos subterráneos.

Con la nueva Ley de Aguas —que presumiblemente será aprobada sin enmiendas significativas—, la sucesión de los hechos parece que tendrá un carácter definitivo. Es lo que ocurre en estos momentos con el trasvase de aguas del Ebro a la cuenca del Júcar.

**RESTAURANTES**

# Bremen

MAÑANA ABRIMOS  
C/ PALMERAL, S/N - TEL. 30 44 14

# PIZZERIA-79

YA HEMOS ABIERTO  
FRENTE HOTEL BONAIRE

**BENICASIM**

# HOY ES

FELICITAR A...

...Y MAÑANA

José, Teódulo, Victoriano, Felipe, Benito, Fidel, Toribio, Pelagia y Lidia.

VIERNES, 22 DE MARZO

El sol, en Castellón, sale a las 7.00 y se pone a las 19.03

Bienvenido, Deogracias, Rufo, Saturnino, Octaviano, Calinico, Catalina y Lea.

## El Tiempo



### Tiempo desapacible

Instituto Nacional de Meteorología  
Observatorio Provincial de Castellón

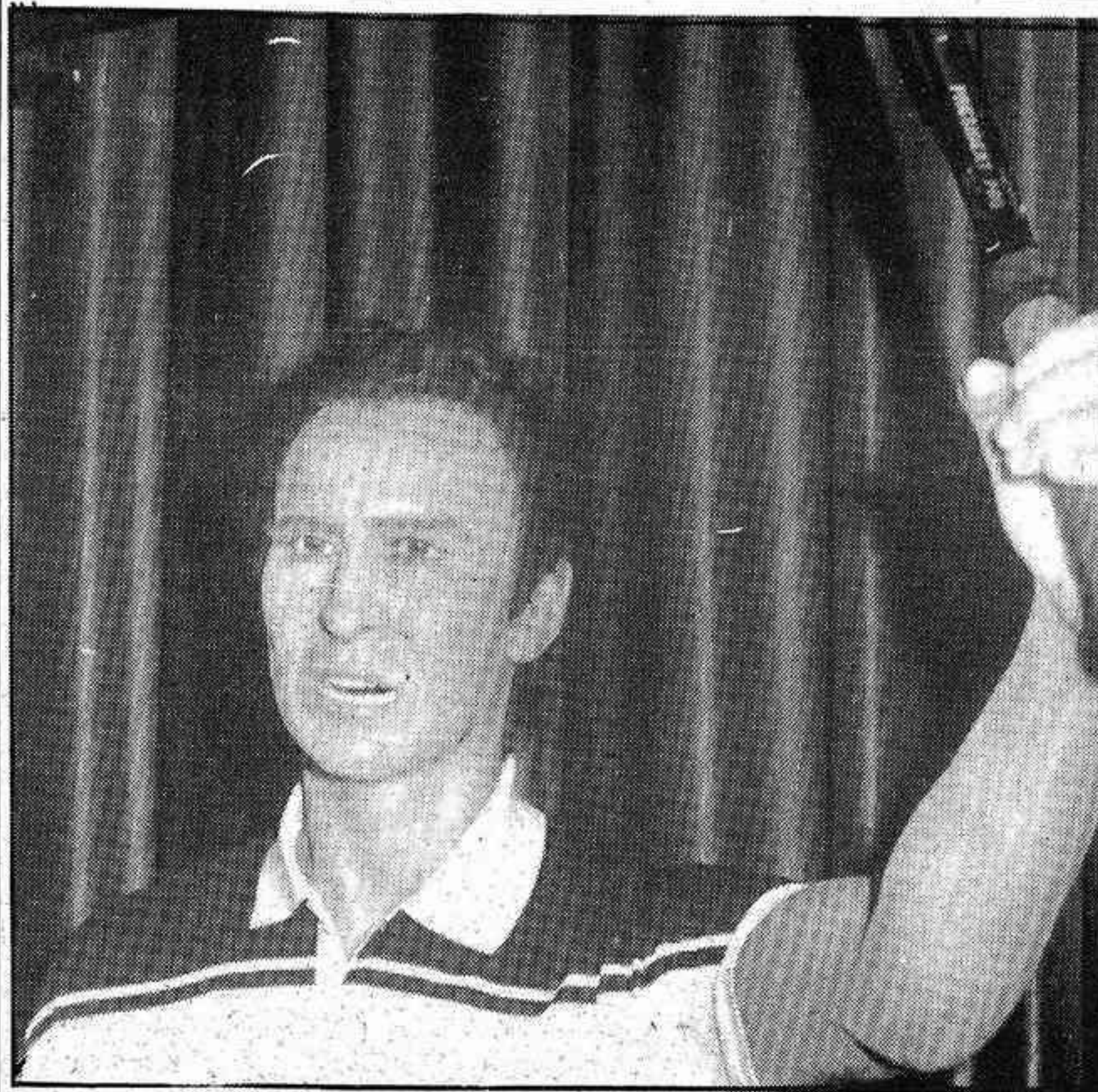
Datos correspondientes al día de ayer:  
TEMPERATURAS:  
Mínima junto al suelo: 5,6 grados.  
Mínima: 6,6 grados, a las 6 horas.  
Máxima: 21,0 grados, a las 17 horas.  
Media: 13,8 grados.

PRECIPITACIONES:  
Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nula.

EVAPORACION: 4,0 m.m.  
VIENTO:  
Dirección predominante: Noroeste.  
Velocidad media: 20 Km.  
Racha máxima medida en anemómetro: 71 Km. del Noroeste, a las 10,52 horas.

PREVISION PARA EL DIA DE HOY:  
Claros y nubes con aumento de la nubosidad a lo largo del día permaneciendo la nubosidad con riesgo de chubascos muy dispersos.

## Pie de foto



El tenista norteamericano, el número uno, John McEnroe, se ha incorporado a los grandes en el Museo de Cera de Madrid. Junto con el tenista, se encuentran también otros grandes deportistas internacionales

## El Puerto

Durante el día de ayer el puerto de Castellón registró el siguiente movimiento de buques.

«Sidor Koupak» soviético. Carga 4.300 Tm. de hierro con destino la URSS.

«Galerno» español. Carga 900 Tm. de azulejos y esmaltes para Túnez.

«Inma» español. Descarga 1.700 Tm. de varios productos procedentes de Argelia.

## Conferencia

El próximo lunes día 25 a las 18.30 horas en el Salón de actos de la Delegación de Cultura en la Avenida del Mar, mesa redonda sobre la «Situación socio-escolar del niño discapacitado

auditivo». La mesa redonda está dentro del ciclo que organizan los Servicios Socioeducativos de la Diputación de Castellón.

## Certamen

I Certamen Literario Instituto Francisco Ribalta. El Instituto convoca dos premios anuales de poesía y narrativa en castellano o catalán.

Bases de participación. Podrán participar todos los alumnos/as que estén matriculados oficialmente en Centros de Bachillerato y Formación Profesional de esta ciudad.

El tema será libre.  
La extensión máxima en poesía será de cien versos y en narrativa de cinco folios.

Los trabajos deberán presentar-

se mecanografiados a doble espacio y por una cara.

Todas las obras se presentarán sin nombre y los datos personales se adjuntarán en sobre cerrado que llevará el mismo tema que el trabajo.

Un primer premio de cada modalidad de 8.000 ptas. y un segundo de 5.000 ptas.

El plazo de entrega finalizará el 17 de abril.

Los trabajos se presentarán en Jefatura de Estudios del I. B. Francisco Ribalta.

XIII Certamen Nacional de Arte «Caja de Ahorro de Guadalajara». Premio de Pintura. La Caja de Ahorro Provincial de Guadalajara, convoca el XIII Certamen Nacional de Arte «Caja de Ahorro de Guadalajara», en su modalidad de Pintura, con arreglo a las siguientes Bases:

Se establece un premio único, dotado con 250.000 pesetas. Será indivisible, no podrá declararse desierto y la entrega se efectuará en acto público el día 31 de octubre de 1985, con ocasión de conmemorarse el «LXI Día Universal del Ahorro», debiendo ser retirado personalmente en este acto por el artista galardonado.

Cada autor podrá presentar como máximo dos obras, cuyas medidas no serán superiores a 150 cm. ni inferiores a 81 cm., en cualquiera de sus lados. Podrá ser pintado en sentido vertical u horizontal, presentándose enmarcado con junquillo con color natural, blanco o negro, cuya anchura no sea superior a 3 cm.

La obra premiada pasará a ser propiedad exclusiva de la Caja, que se reserva todos los derechos de reproducción de la misma, sin que deba abonar a su autor cantidad alguna más que la cuantía del premio.

La Caja de Ahorro Provincial de Guadalajara podrá, asimismo, adquirir, de mutuo acuerdo con sus autores, aquellas obras no premiadas que considere interesantes.

El plazo de admisión se iniciará el 1 de agosto y finalizará el 6 de septiembre de 1985, a las 12 horas.

## Cultos

CAPILLA DEL CEMENTERIO.— Misa los sábados, a las 6 de la tarde y domingos, a las 11 de la mañana.

SANTA MARIA.— Laborales, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 tarde. Domingos, 8, 9, 10, 11, 12 y 13 mañana y 7 tarde.

NUESTRA SENORA DEL CARMEN.— Laborales, 7.30 y 10.30, de la mañana y 7.30 de la tarde. Festivos, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30, mañana. Por la tarde a las 7.30.

SAN PEDRO.— Laborales, misa a las 7.30 horas de la tarde. Domingos, misas a las 10, 12 y 18.

PARROQUIA DE LA TRINIDAD.— Días laborales: 8, 9 y 10 de la mañana; 6.30, 7.30 tarde. Festivos: 7.30, 9.30, 10.30, 11.30, y 12.30. Tarde: 6.30 y 7.30.

STO. TOMAS DE VILLANUEVA.— Misas a las 9.30 de la mañana y 7 tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Sábados y vísperas de fiesta de precepto: 7 y 8 tarde. Domingos y festivos: 9.30, 11.30, 1 y 7 tarde. Laborales: 11 y 7 tarde (lunes y sábado no hay misa de 11).

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 tarde.

NUESTRA SENORA DE LOS ANGELES.— Hoy misa a las 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Laborales: 9.30 mañana y 8 tarde (a las 7 vísperas de festivos). Festivos: 10 y 12 de la mañana y 7 tarde.

STA. JOAQUINA DE VEDRUNA.— Misa a las 8 de la tarde. Domingos: Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana.

SAN AGUSTIN.— Laborales: Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana y 17.30 y 19.30 tarde. Domingos: 9.30, 11.30 y 12.30 de la mañana y 6.30 de la tarde.

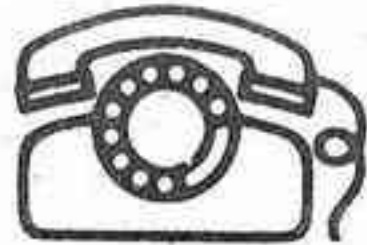
BASILICA DE LLEDO.— Laborales, misas a las 5 de la tarde. Domingos, 11 de la mañana.

CENTRO CRISTIANO.— C/ Joaquín Costa, 21 (Cerca del Mercado de San Antonio en Ronda Magdalena). Jueves, 7 tarde, culto. Domingo, 11 mañana y 6 tarde, culto.

IGLESIA EVANGELICA BAUTISTA.— Cultos dominicales a las 10 y 11 de la mañana. Por la tarde a las siete. C/ Dr. Fleming, 11. Castellón.

IGLESIA CRISTIANA ADVENTISTA DEL SEPTIMO DIA.— Cultos. Viernes a las 7.30. Sábados 9.30 y 11. C/ Ramón y Cajal, 12.

## TELEFONOS DE URGENCIA



RENFE	20 32 40
POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente)	
COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.A.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45
FUNERARIAS SERVICIO NOCTURNO	21 68 25
FUNERARIA PELLICER (Permanente)	21 68 25
FUNERARIAS LA MAGDALENA	22 01 97
RADIO TAXI	23 74 74
PARADAS DE TAXIS	
ESTACION RENFE	21 38 14
C/. ASENSI	22 20 56
GRAO	22 20 48
AVDA. REY DON JAIME	21 39 00
PLAZA DEL REAL	21 37 03
AVDA. REY DON JAIME	21 37 02
AVDA. REY DON JAIME	21 38 16

## DATOS DE INTERES

CUPON PRO-CIEGOS  
PREMIADO AYER

0427

PUBLICIDAD  
CASTELLON, S.L.

AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL  
TEL. 23 70 60

### FARMACIAS DE GUARDIA

MARZO 22  
24 HORAS  
CATALAN, Paseo Morella, 2  
TOMAS, Maestro Felip, 9 (Final C/ Herreo, frente Col. Normal)

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra, 84. Castellón

### FARMACIAS DEL GRAO

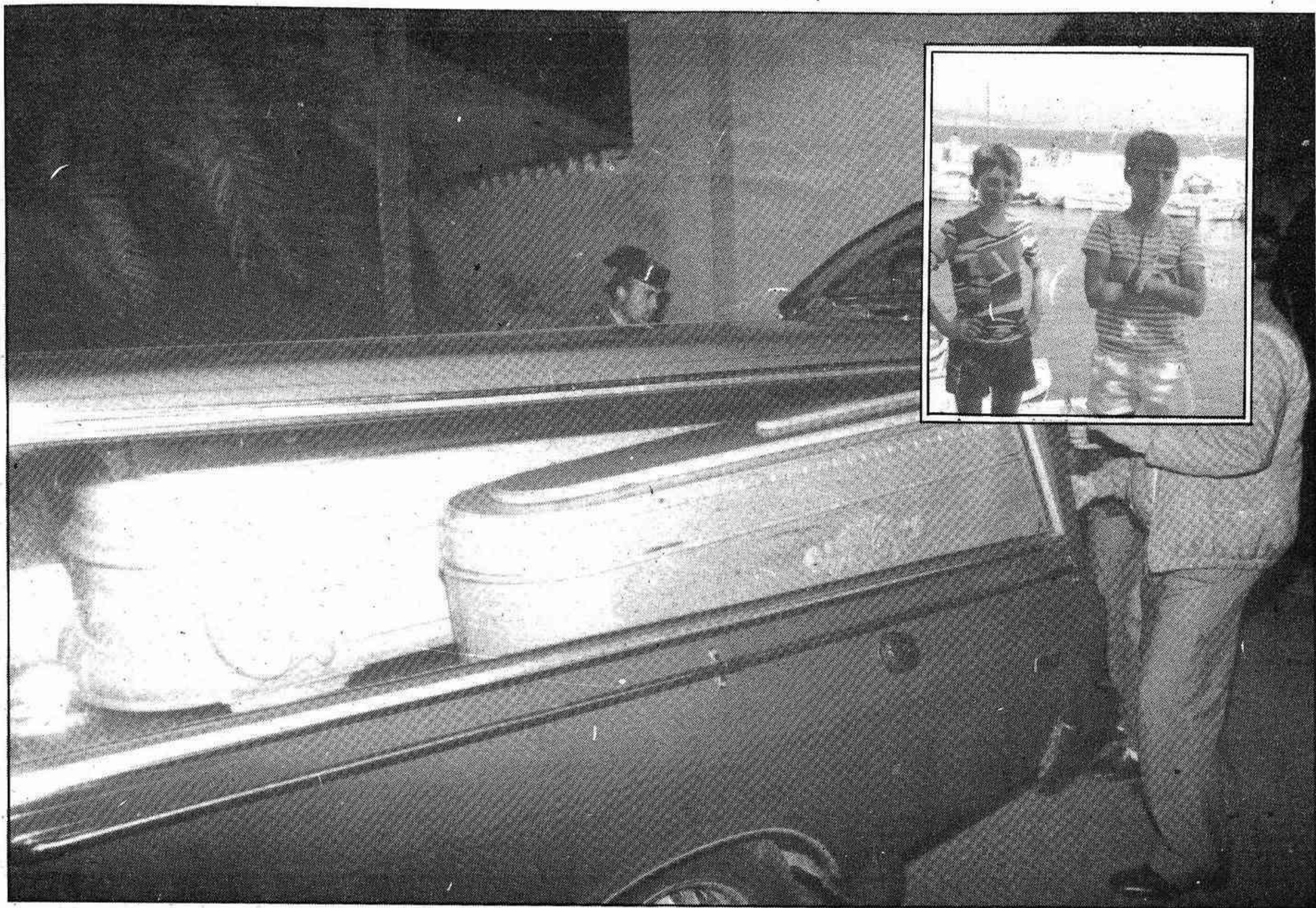
SANFELIU, Churruca, 14

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25

Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

## HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	DE CERCANIAS - CASTELLON - VALENCIA
Hacia Valencia:	(Salidas)
02.54 Expreso.	06.13 Tranvia.
10.09 Rápido.	07.15 Semidirecto.
10.55 Intercity.	08.45 Tranvia.
13.12 Unidad Rápida.	10.15 Tranvia.
15.44 Talgo.	12.00 Tranvia.
16.28 Semidirecto.	14.15 Tranvia.
20.34 Expreso.	16.10 Semidirecto.
20.57 Electrotrén.	18.46 Semidirecto.
22.43 Expreso.	21.10 Tranvia.
	- VALENCIA - CASTELLON (Llegadas)
Hacia Barcelona:	10.45 Semidirecto.
02.24 Expreso.	12.35 Tranvia.
06.18 Expreso.	14.05 Tranvia.
09.01 Semidirecto.	15.35 Tranvia.
09.46 Electrotrén.	17.19 Semidirecto.
10.08 Expreso.	19.20 Tranvia.
13.00 Talgo.	19.58 Tranvia.
17.38 Rápido.	21.44 Semidirecto.
18.45 Unidad Rápida.	22.18 Intercity.
20.00 Tranvia.	23.10 Tranvia.



Los féretros de Pablo y Santiago, de 11 y 13 años, encontrados en el interior de una cenia abandonada a unos 1.000 metros del chalet donde la familia fue a pasar un fin de semana, para ellos su último fin de semana

FOTOS: VICENT GAMIR

Tras 13 días de búsqueda fueron encontrados por un agricultor, en Moncofa

# Los cadáveres de Pablo y Santiago estaban a 1 kilómetro de su casa

JAVIER ANDREU / Castellón

Los cadáveres de Pablo y Santiago fueron hallados ayer, tras 13 días, en el interior de una antigua cenia cercana al chalet que los padres tienen en la playa de Moncofa, donde desaparecieron el 9 de marzo.

Los niños, de 11 y 13 años, los encontró un agricultor, Francisco Martí a quien se le ocurrió ayer tarde mirar el antiguo pozo de una noria cercano a su campo.

La cenia es una noria antigua de las empleadas para riego, sin brocal, al descubierto y en un estado ruinoso. En la actualidad no se utilizaba para ninguna finalidad.

Se da la circunstancia que esta cenia había sido inspeccionada el día 10, 11 y 13 del presente mes por miembros de la Guardia Civil y vecinos de la localidad. Según un comunicado de la Benemérita «cuando se inspeccionó este lugar no se pudo apreciar la presencia de los cuerpos de los niños que, posiblemente quedaron en el fondo del agua o en alguna de las galerías interiores que no pueden verse desde fuera».

El agricultor vio primero un brazo de uno de los niños. Tras dar aviso al puesto de la Guardia Civil en Moncofa y personarse miembros de la Cruz Roja, el juez y el médico de esta localidad esperaron a que llegase la juez de distrito número 1 de Castellón, quien ordenó levantar los cuerpos a las 19.15, siendo trasladados al depósito de cadáveres del cementerio de Moncofa.

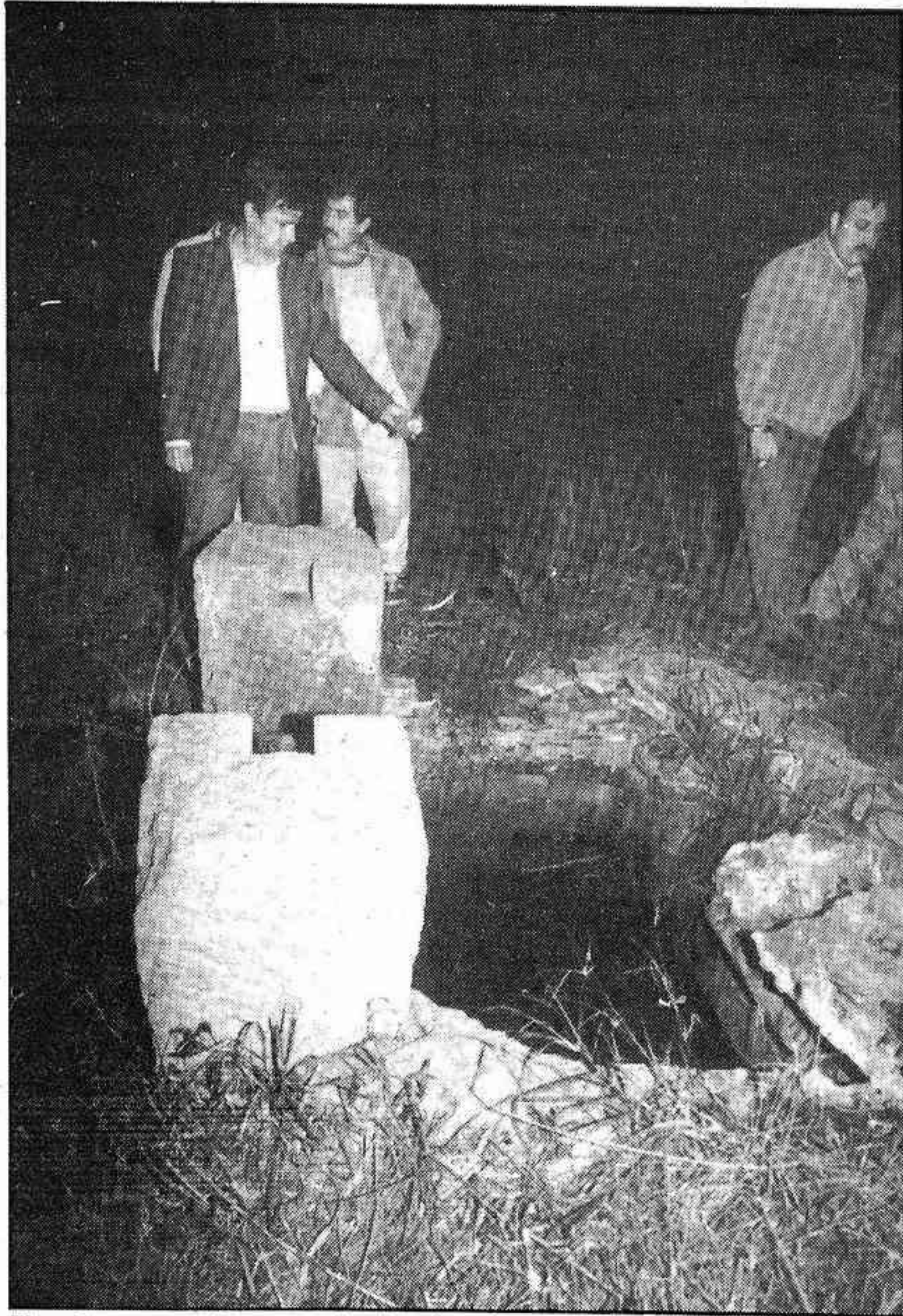
### Mala noticia

Momentos antes, MEDITERRANEO supo la noticia del hallazgo de dos niños muertos en Moncofa. Eran las 18.40. Quisimos hablar con los familiares para conocer exactamente el lugar donde

habían sido encontrados. Pero la sorpresa fue enorme para las dos partes. La madre de Pablo y Santiago, a esa hora estaba, como todos los días, pegada al teléfono. A preguntas de si sabía alguna noticia, nos manifestó «estamos como siempre, sin saber nada. Mi marido se encuentra ahora en Valencia pues nos han señalado que los habían visto por allí». Fue un momento verdaderamente angustiante. El teléfono se cortó, pero anteriormente la madre indicó si nosotros conocíamos algo más. Particularmente me ví ante la necesidad de informarle que dos niños habían sido encontrados muertos en la playa de Moncofa. Ella lo tomó con serenidad manifestando que llamaría a la Guardia Civil para conocer algo más del caso. Después supimos que tuvo que ser trasladada en una ambulancia desde el puesto de la Benemérita en Moncofa hasta su domicilio en Vall d'Uixó, tras sufrir un ataque de nervios. Desde aquí lamentamos ser nosotros quien haya tenido que ser los primeros en informar de unos hechos conocidos una hora antes.

### Escenas desgarradoras

Según testigos presenciales, al sacar los cadáveres uno de los niños agarraba con un brazo la pierna del otro. Uno de ellos tenía la cara con sangre. Ambos cuer-



El antiguo pozo de una noria abandonada trunció la vida de estos niños

pos, según el médico de Moncofa, a simple vista no presentaban signos de violencia, apareciendo totalmente hinchados y con cierto color blanquecino. Los dos hermanos fueron envueltos en mantas y trasladados, por la Cruz Roja, al

depósito de cadáveres del cementerio. Instantes antes, dos tíos de los niños identificaron a las víctimas.

Hacia las 20.45 llegó al cementerio la funeraria «El Carmen» de Vila-real, produciéndose unos

momentos de verdadera desorganización ya que ésta se negaba a transportar a los niños hasta el depósito de cadáveres de Castellón —donde hoy se realizará la autopsia— por no estar en regla y por escrito la autorización de traslado por parte del juez. tuvo que ir el juez de Moncofa a llamar por teléfono a la juez del distrito número 1 de la capital, para éste informar a la funeraria que realmente había esta orden, aunque no hubiera ningún escrito.

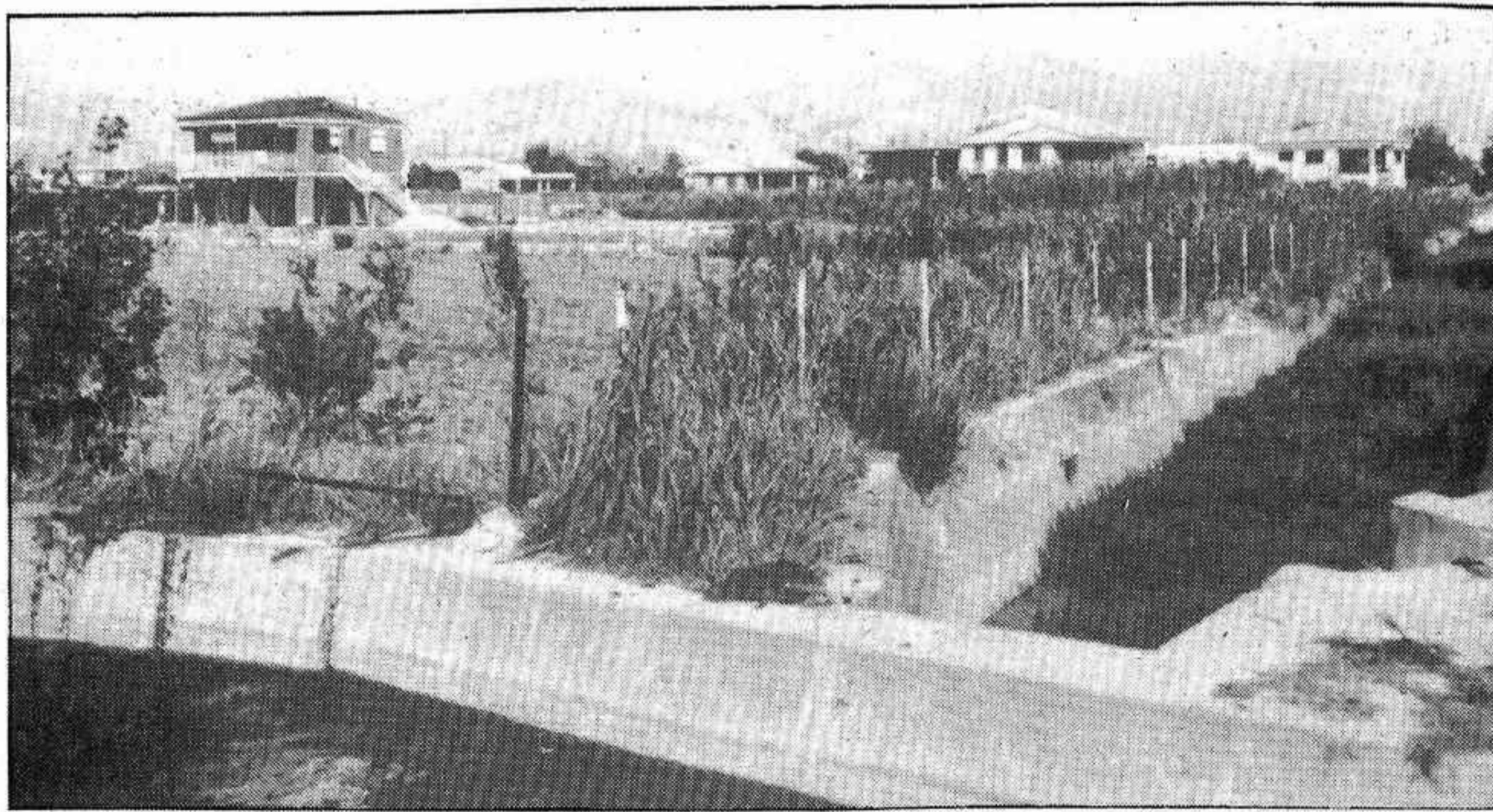
Después, otro instante enrarecido, para algunos debía de haber otro furgón ya que en un principio no cabían los dos féretros en un sólo coche. Al final se solucionó el tema. Eran las 21.15 cuando el furgón escoltado por un coche patrulla de la Guardia Civil tomó dirección a Castellón.

El pozo donde fueron encontrados Pablo y Santiago se halla ubicado en la partida «Fondo», a unos 800-1000 metros en línea recta hacia el interior, en relación al chalet de los padres y a 1,5 ó 2 kilómetros de Moncofa.

### La muerte

Al parecer la muerte de estos dos niños tuvo que ser angustiosa. Muchas fueron las hipótesis que se barajaron ayer en torno a la cenia. Para unos debió de caer primero uno de los niños y el otro, al ir a rescatarlo, cayó también. Para otros fueron los dos quienes se cayeron tras pisar hierbas y matorrales que cubrían el brocal del pozo abandonado. Los entendidos, indicaron que salir de él es muy difícil por no haber nada a donde sujetarse. De cualquier forma la muerte de estos dos niños se cernió sobre ellos con una dureza inimaginable, donde cada segundo debió ir envuelto de un mudo grito de desesperación.

Por su parte, el alcalde de La Vall d'Uixó, Vicent Zaragoza quien acudió inmediatamente de conocerse la noticia al lugar del suceso lamentaba que «después de haberse rastreado tantas veces la zona, e incluso buscarlos en todo España, justamente estuvieron aquí, a 300 metros del chalet de sus padres, por donde se habrá pasado más de cuarenta veces buscándoles»



Las obras circunvalarán la huerta y marjalería con tres pasos a nivel; el Ayuntamiento pide uno más en el Serradal

En las obras del MOPU para nuevo acceso al puerto

## El Ayuntamiento no asume las expropiaciones

Las obras que el MOPU llevará a cabo para construir el nuevo acceso al puerto pueden contar con varias dificultades. Por una parte las expropiaciones, que el MOPU negocia con el Ayuntamiento y que el Gobierno municipal no ve lógico asumir y por otro lado, la misma envergadura de la obra que circunvalará desde el camino Fadrell toda la huerta y marjalería castellanense.

AMPARO PANADERO / Castellón

Las proyectadas obras de nuevo acceso al puerto de Castellón que el MOPU llevará a cabo a principios del próximo año, han levantado diversas opiniones en los sectores afectados por las mismas. Para los agricultores, según las palabras de Luis Balado, presidente de la Cámara Agraria Local, estas obras contemplan dos aspectos, «por un lado, como agricultores nos disgusta lógicamente el que desaparezcan porciones de tierra productivas, pero como ciudadanos creo que todo lo que sea para bien de la sociedad es bien recibido. Entendemos que la vida cambia y que hay que progresar».

«No obstante, nosotros no tenemos todavía conocimiento oficial de las zonas concretas por las que pasará esta desviación por lo que no podemos ofrecer una opinión firme», concluyó el presidente de la Cámara Agraria Local.

Por otra parte para Antonio Tirado, alcalde de Castellón, esta obra es aceptada por el Gobierno municipal ya que resolverá un vie-

jo problema desviando el tránsito de mercancías pesadas y peligrosas del núcleo urbano del Grao. «No obstante —indicó el alcalde— es una obra de gran envergadura. Aunque el Ayuntamiento siempre ha estado a favor de la otra alternativa, la de crear el acceso desde la carretera de Almassora, ésta nos parece bien y estamos de acuerdo».

### Salvar el Serradal

En cualquier caso, para el Ayuntamiento este proyecto del MOPU es correcto siempre y cuando superen, junto a la Avda. del Mar y Hermanos Bou, el camino del Serradal con pasos a nivel y, «por supuesto que no nos obliguen a llevar a cabo las expropiaciones, no tendría sentido que una obra del Ministerio tenga que ser competencia, en materia de expropiaciones, del Ayuntamiento, no tiene sentido».

Respecto a la barrera urbanística que puede suponer la construcción de este vial que cruzará los caminos y carreteras que enlazan

el Grao y Castellón, el alcalde de esta ciudad señaló que si se hacen pasos a nivel «no supone ningún impedimento para el desarrollo y expansión de la ciudad, por lo menos a nivel urbano aunque a largo plazo puede perjudicar el aspecto de dotaciones».

### Tres pasos a nivel

Estas obras que se iniciarán entre la carretera de Almassora-Grao y camino Fadrell transcurrirán por el camino Donación, circunvalando el distrito marítimo en una zona lejana al mismo y próxima a Castellón. Este vial contará con tres pasos a nivel, según señalaron ayer fuentes del MOPU, sobre la Avda. del Mar, Avda. Hermanos Bou y Avda. Ferrandis Salvador, en las inmediaciones de la factoría de ERT. «Se pretende —indica el MOPU— no interferir en absoluto el tráfico ligero de vehículos».

Para José Antonio Aragonés director provincial del MOPU, el proyecto ha sido elaborado a fondo, «conociendo de cerca y en profundidad los terrenos y las características de los mismos. Y en cuanto a las expropiaciones se ha intentado que sean mínimas. La huerta es difícil salvarla en parte pero, en cuanto a casas de huerta, me parece que sólo están afectadas unas tres o cuatro».

## La solución del interés

JAVIER ANDRES

Parece ser que, definitivamente, se va a solucionar el problema que representa, para los habitantes del Grao de Castellón, el tráfico de vehículos pesados por las calles del distrito marítimo como consecuencia del lógico crecimiento de las actividades portuarias y de las industrias que, rozando la ilegalidad, se encuentran ubicadas a escasos metros del casco urbano del Grao; es decir, Campsa y Unión de Explosivos Río Tinto.

Ahora, cuando aquello de la planificación irracional todos pensábamos que era una «cosa del pasado», el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, el MOPU, se descuelga con un «proyecto» para el Grao que, cómo ha indicado el propio alcalde Antonio Tirado, no deja de ser «el querer matar una mosca a cañonazos».

Bautizar este proyecto del MOPU como una posible solución es tan sólo una mera interpretación semántica; es decir, de alguna forma se tendrá que llamar a ese conjunto de planos, presupuestos, líneas, trazados, etc... que aprobarán, seguramente en Madrid, para intentar solucionar un viejo y candente problema que viven los habitantes del Grao.

Desviar el tráfico pesado acercándolo más a la ciudad de Castellón, tener que salvar las dos vías de unión más importantes entre el Grao y Castellón, y volver a tener que utilizar un tramo de la carretera entre Benicasim y el propio Grao para que esos vehículos puedan entrar en el recinto del puerto no es sino retrasar en años la solución al problema.

Se ha dicho muchas veces, y no deja de ser cierto, que el único acceso posible, el mejor y más racional, es el denominado acceso sur; esto es, el acceso directo por el propio puerto en la zona del Serradal. Sucede, aquí, que con la Junta hemos topado.

La reiterada postura de la Junta de Obras del Puerto contraria a que se lleve a cabo el acceso sur hace que, obviamente, la solución a este tema sea mucho más difícil... hasta el punto de que se va a llevar a cabo el ya anunciado proyecto.

No es, ni mucho menos, la mejor solución y, lo que es más grave, no es tampoco la única solución. Pero, en fin, tampoco es la primera vez que los intereses de una colectividad se ven desplazados por otro tipo de intereses.

Fue inaugurado ayer en la avenida Capuchinos

## La provincia de Castellón cuenta ya con el primer Scanner radiológico

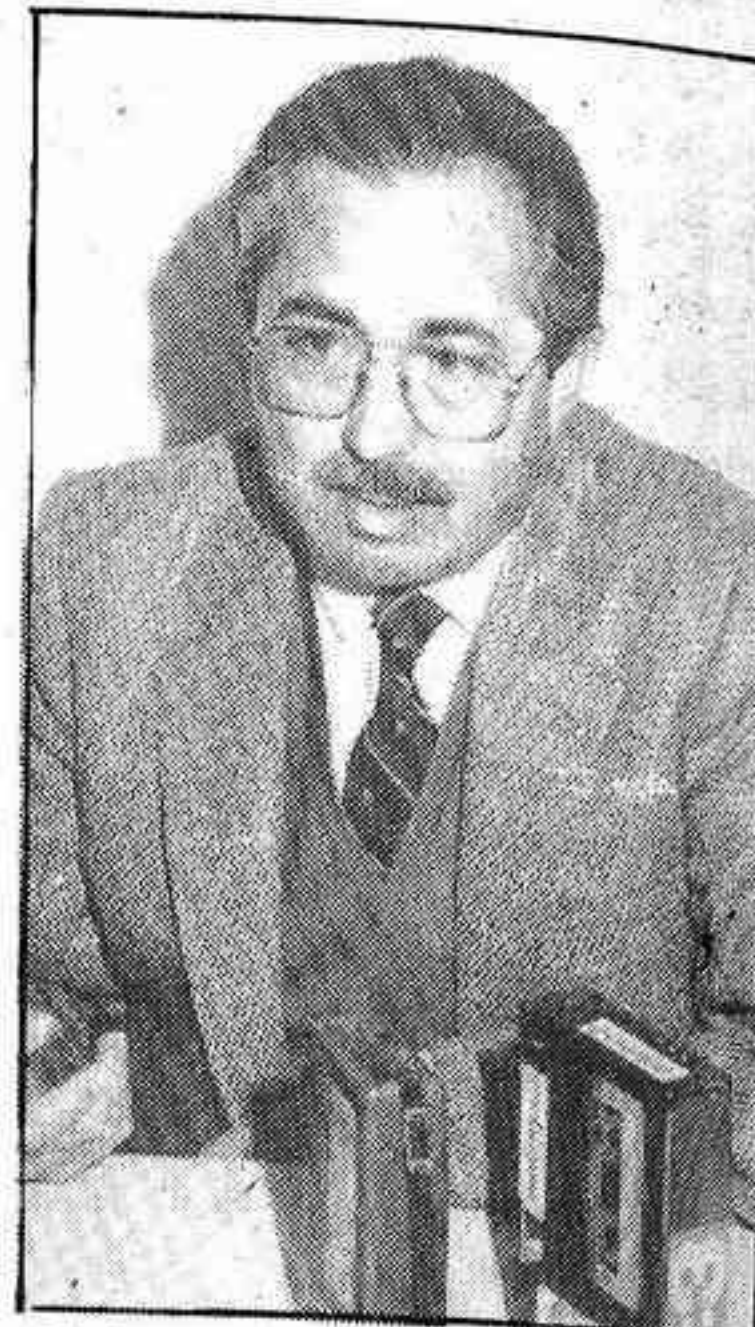
JESUS LOPEZ / Castellón

Ayer fue inaugurado, en la Avenida Capuchinos número 6, el primer Scanner de la provincia de Castellón. El acto comenzó con una magistral conferencia, a cargo del doctor Luis García Marrero, en el salón de actos del Colegio de Médicos. Más tarde, todos los asistentes se dirigieron a los locales donde está instalado el nuevo Scanner o T.A.C. (Tomógrafo Axial Computarizado), en el que Antonio Tirado, alcalde de Castellón, cortó la cinta de inauguración. Este Scanner va a cubrir el importante vacío que existía en nuestra provincia en materia de diagnóstico radiológico.

Para Luis García Marrero, el T.A.C. consiste en un método de diagnóstico que mediante la utilización de un programa matemático se produce un corte incruento de cualquier parte del cuerpo humano. Este sistema ha revolucionado toda la medicina moderna, consiguiendo el Premio Nóbel sus creadores. Haunsfield y McCornick. El primero fue el encargado de su realización práctica en 1970 en Inglaterra y McCornick creó todos los principios técnicos de este fabuloso invento. El Scanner supera en creces al trabajo realizado por los Rayos X, ya que consigue una serie de imágenes y de planos que los Rayos X no llegan a plasmar.

### Numerosas ventajas

La inauguración de este Scanner ha estado precedida, como ya se ha dicho, por el ilustre doctor Luis García Marrero, pionero del T.A.C. en España. El consiguió introducir el segundo T.A.C. de cuerpo entero en España, que representaba el número doce en Europa y el ciento cincuenta en todo el mundo. Preguntado sobre la aceptación de este aparato, respondió: «Desde sus mismos comienzos el T.A.C. demostró su utilidad. Rara es la capital de provincia que no posee uno o dos aparatos de estas características. A nivel mundial, España se encuentra



El doctor Luis García Marrero explicó las características del T.A.C.

entre las cinco primeras naciones en aceptación y difusión de los Scanner».

Las ventajas de este Scanner son innumerables, realmente el que más se beneficia es el enfermo canceroso, ya que tiene la posibilidad de analizar y estudiar su enfermedad a fondo. «En cuanto a órganos —añade Luis García Marrero— en primer lugar está el cráneo, como más beneficiado, y posteriormente todos los órganos. A nivel del abdomen, el páncreas también es la parte que puede ser mejor examinada».

Este T.A.C. es menos dañino que otras máquinas similares por el bajo valor de sus radiaciones y porque sus valores utilizados están totalmente controlados. «Este Scanner —como decía Enrique Lozano, técnico— ha superado muchas pruebas de análisis y el nivel de radiación puede compararse al de una radiografía convencional».

En definitiva, este Scanner ha llegado a Castellón en un momento óptimo para su instalación, ya que era una de las únicas provincias de España que todavía no lo poseían. Con su instalación, todos los enfermos de la provincia podrán ser diagnosticados radiológicamente con este Scanner.



Con la asistencia de numeroso público, quedó inaugurado el primer Scanner de Castellón / Fotos: PACO JOVENA

La nueva Ley de Aguas defiende el principio de solidaridad

# El retraso en el Plan Hidrológico impidió el trasvase del río Ebro

JOSEP P. BROCH / Castellón

La nueva Ley de Aguas y el Plan Hidrológico del Ebro van a hacer probable que las aguas del Ebro lleguen hasta La Plana. Más de 50 expedientes se han iniciado hasta ahora en este tema. El último, incluido en el III Plan de Desarrollo de los años setenta, paralizó —solo momentáneamente— las aspiraciones de los castellonenses.

La aprobación de la nueva Ley de Aguas, que en estos momentos se encuentra en trámite parlamentario en el Congreso de los Diputados, podría sentar las bases de lo que va a ser el futuro Plan Hidrológico. El retraso que está sufriendo la confección de los planes hidrológicos de cada cuenca se justificaban ya en 1980, aduciendo la necesidad de una «filosofía» que contemple la voluntad de cómo debe distribuirse el agua de las cuencas y los recursos subterráneos.

Con la nueva Ley de Aguas —que presumiblemente será aprobada sin enmiendas significativas—, la sucesión de los hechos parece que tendrá un carácter definitivo. Es lo que ocurre en estos momentos con el trasvase de aguas del Ebro a la cuenca del Júcar, obra reivindicada desde mediados del siglo XIX, y que según las informaciones que obran en poder de este periódico, va a ser un hecho.

Los informes y expedientes existentes son tan numerosos como años tiene esta aspiración de los castellonenses, y el primero de ellos se remonta al promovido por el Ayuntamiento de Vinaròs en 1869. Ya entonces se razonaba que los casi 12.000 Hm<sup>3</sup>/año de agua que conduce el Ebro debía tener un aprovechamiento mayor.

Entre los primeros estudios y lo que contempla el futuro Plan Hidrológico Nacional, la distribución y aprovechamiento de las aguas del Ebro han suscitado críticas, triunfalismos y reivindicaciones. Pero sobre todo, ha generado un problema político del que nadie parece querer saber nada. Hace tan sólo 18 meses, la Generalitat Valenciana reconocía que la suspensión de los trabajos de construcción del canal obedecieron a una cuestión política. En una contestación parlamentaria que hacía el conseller de Obras Públicas, Luis Verdú, al diputado centrista Benjamín Casañ, el ejecutivo valenciano afirmaba que el desbloqueo del tema tan sólo podía producirse con una decisión firme del Gobierno. Al mismo tiempo, el conseller Verdú reclamaba para el País Valenciano el protagonismo necesario en la reestructuración de los Organos Gestores de las Cuencas Hidrográficas, y expresaba su voluntad de que se desbloquee el trasvase del agua del Ebro (Ver MEDITERRANEO 17-5-83).

## Historia triunfal

En la etapa política de los tecnócratas, los aires triunfalistas que iban parejos a las obras faraónicas llegaron también hasta Castellón. En 1970 se redacta el proyecto que tres años después comenzaría a realizarse. En aquellos tiempos, las inversiones totales se acercaron a los 1.000 millones de pesetas, aunque nunca se iniciaría la parte fundamental: la

elevación de las aguas desde el azud de Xerta al embalse de la Vall d'Infern. El canal propiamente dicho se contemplaba en cuatro tramos y en cada uno de ellos se analizan las disponibilidades presentes y futuras de agua y también las necesidades presentes y futuras en los años horizonte (1983 y 1995). Los tramos considerados como más importantes correspondían a Torreblanca, Oropesa-Benicasim y Moncofa. Hoy continúan siendo esas zonas las más necesitadas de aporte de aguas.

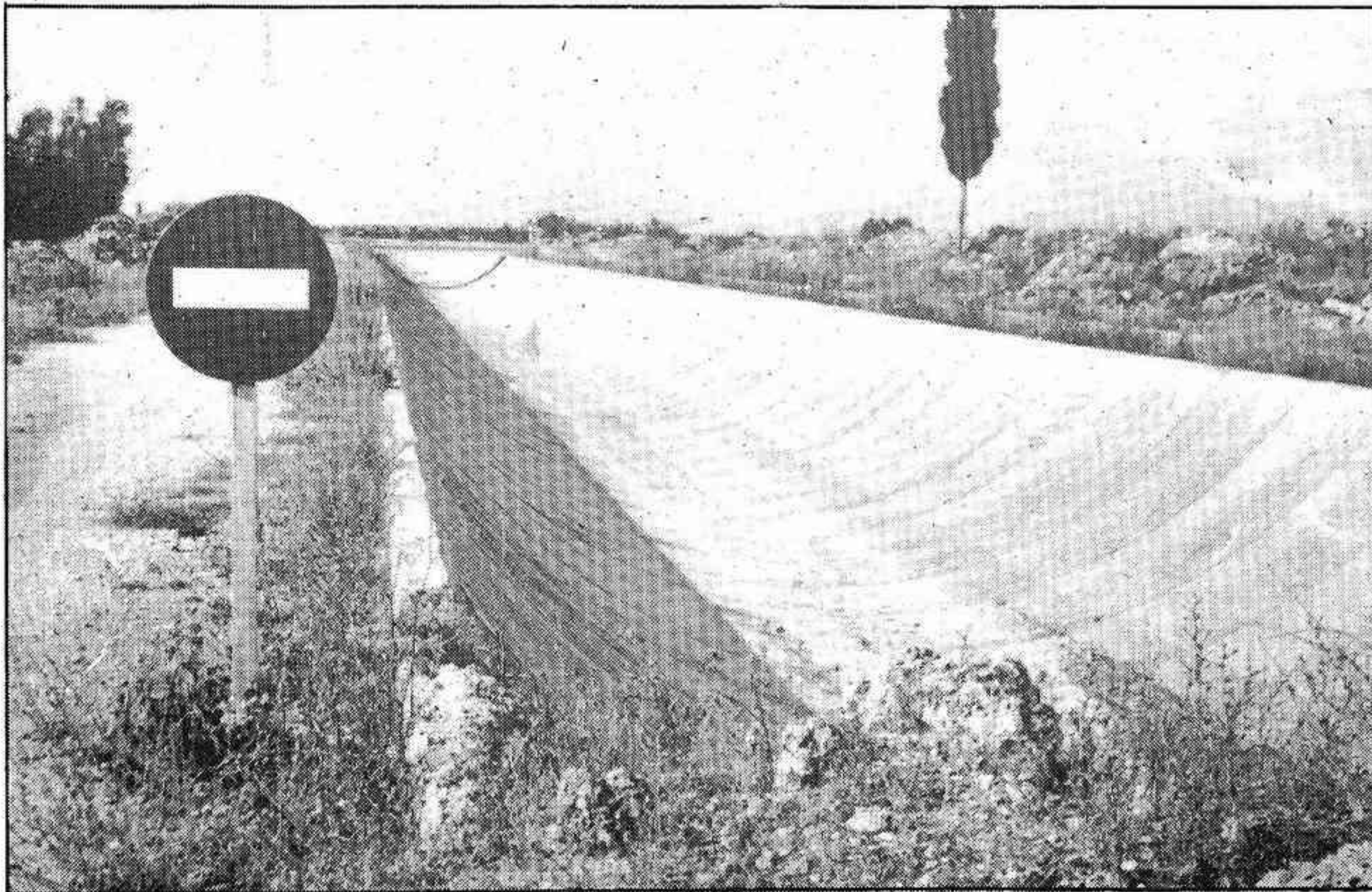
Estas eran las previsiones de obras hidráulicas en la década de los 70, incluidas en el III Plan de Desarrollo, y que supusieron un esfuerzo financiero estéril.

Con la quiebra de la empresa concesionaria de las obras, éstas se dan por concluidas temporal-

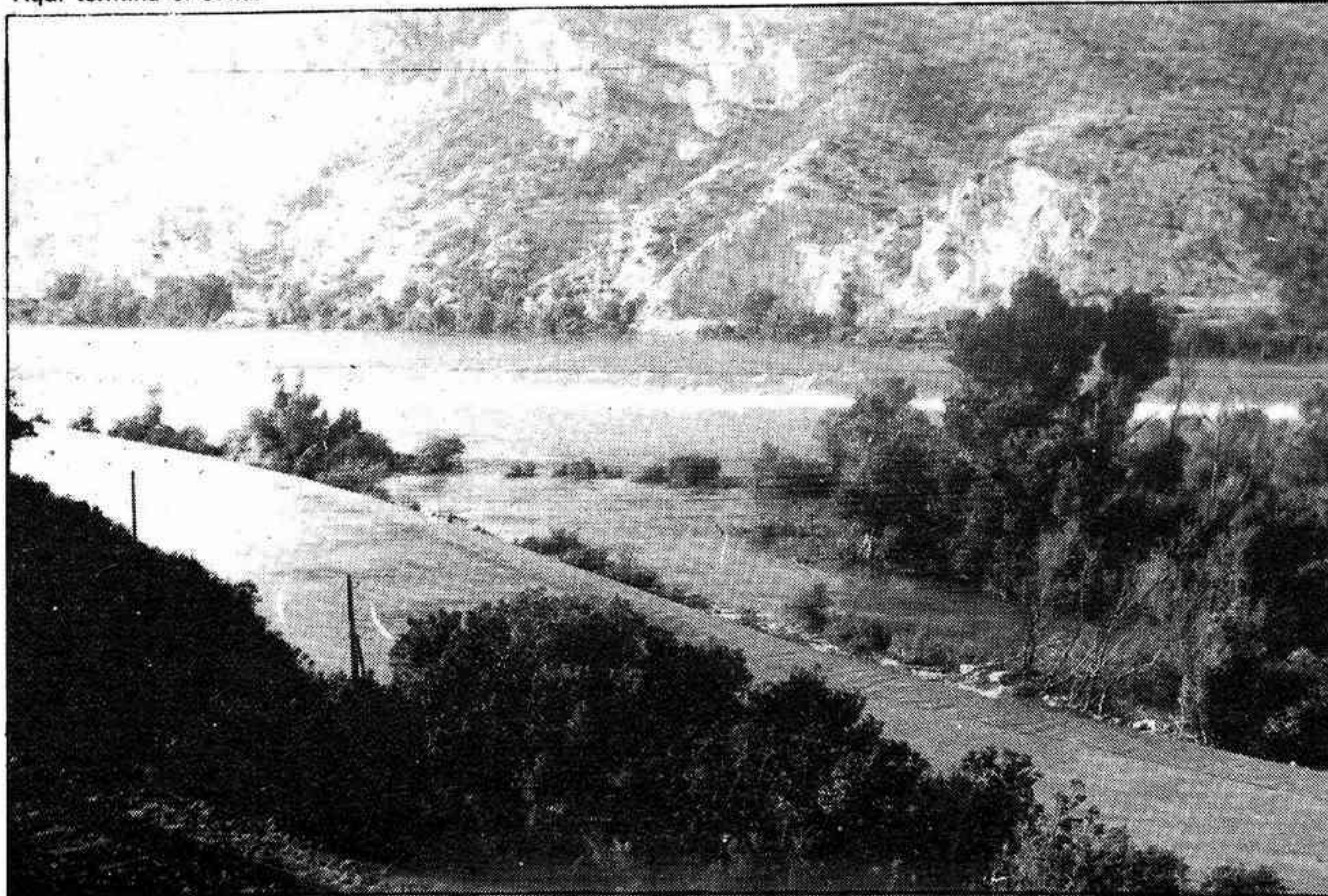
mente, aunque nadie creía en aquel entonces que la suspensión iba a ser definitiva. A mediados de 1975 comienzan las primeras sospechas de que «algo no anda bien»; la comisión sobre el canal «Francisco Franco» se reúne a menudo en la Diputación Provincial para estudiar la problemática que se le viene encima.

Este no va a ser el único problema, por entonces. Hay que recordar también las fuertes movilizaciones que provoca la pretensión de que el canal de la Cota 60 lleva agua para la IV planta siderúrgica de Sagunto. Esto tiene una doble vertiente, ya que se reconoce el hecho de que si se pretende llevar a Sagunto agua del Mijares es porque el canal «Francisco Franco» es una obra prácticamente olvidada.

Los problemas con el agua no terminan ahí. En junio de 1978 hay otro motivo de preocupación para los regantes: el Gobierno de UCD está preparando una nueva Ley de Aguas. El Sindicato Central del Mijares y la Junta de Aguas de La Plana convocan asambleas informativas a sus asociados y se va gestando una fuerte oposición a la nueva ley. La hemeroteca nos dice cómo incluso el diputado socialista Antonio Sotillo recoge



Aquí termina el canal



Azud de Xerta / NABAS



Del triunfalismo a la realidad

los planteamientos de los agricultores y manifiesta su rotunda oposición al proyecto de ley.

En 1979 las cosas no andan mejor. Catalanes y aragoneses se han manifestado contra la cesión de aguas a la cuenca del Júcar, e incluso al «minitransvase» que se proyecta a Tarragona, mientras el director general del Instituto Geológico y Minero afirma que en la provincia de Castellón existen recursos hidráulicos suficientes. El 14 de junio de ese año, los presidentes de Catalunya y el País Valencià, Josep Tarradellas y Josep Lluís Albiñana se encuentran en Morella donde hablan del problema del trasvase del Ebro y las consecuencias que el contencioso puede tener para las entonces incipientes comunidades autónomas. Tarradellas afirma tajantemente que el catalán es un pueblo pactista, y que pactistas van a mostrarse con Aragón y el País Valenciano.

## Voluntad política

Al final, la solución al problema sólo llegará con voluntad política. Ayer mismo, el ministro de Obras Públicas, Julián Campo, aseguró a las autoridades del Vinalopó que el trasvase de aguas del Júcar hasta su comarca va a tener todo el respaldo de la Administración y que las aguas llegarán hasta esa comarca en un plazo prudencial. Es un caso bien próximo, aunque todo parece indicar que no es probable que el ministro venga hasta a Castellón a explicar la previsible solución al problema del Ebro. El ministro, que el próximo día 28 inaugurará el tramo final de la autopista del Mediterráneo, sí parece que dará su visto bueno definitivo a la prolongación del canal de la Cota 100 que debe bajar aguas hacia la zona de Moncofa.

En cualquier caso, es evidente que con la promulgación de la nueva Ley de Aguas, el tema del Plan Hidrológico Nacional va a sufrir un cambio sustancial en su planteamiento, basado en el espíritu de solidaridad y el mayor aprovechamiento de los recursos hidráulicos. Y todo parece indicar que no habrá que esperar a que se cumpla el segundo centenario de la ya mencionada petición de Vinaròs para que las aguas del Ebro lleguen hasta La Plana.



Encuentro de Polifonía en Salamanca

## Nuevos proyectos para la coral «La Plana»

BECUADRO

Tras el Encuentro Juvenil de Polifonía celebrado en Salamanca y al que asistió en representación de la Comunidad Valenciana la coral «La Plana» de esta ciudad, seleccionada a tal efecto, los ecos de las diversas actuaciones no se han hecho esperar. El público que llenó el recinto en donde se congregaron las 16 corales participantes ha venido ensalzando la calidad de algunas de las agrupaciones entre las que ocupa un lugar muy destacado esta coral del Conservatorio de Castellón que dejó gratamente impresionados a críticos y aficionados en general.

Prueba de lo dicho es el hecho de que se ha recibido ya un ofrecimiento formal para que esta agrupación actúe en un próximo festival a celebrar en Madrid, según se le manifestó al director, Juan R. Herrero. Ofrecimiento que se produjo tras la actuación en el conjunto, destacando el difícil

empaste de las voces, pese a las patentes diferencias de tesitura, timbre, etc. debido, especialmente, a esa reunión de coralistas comprendidos entre once y veinticinco años.

Es de notar que la Coral La Plana escogió un programa muy representativo; Regina Coeli de Achinger, Dos danzas del Corpus de J.B. Comes, O, crux de Ginés Pérez, Jesu dulcis memoria de T.L. de Victoria y Prec de Nadal de Matilde Salvador. Con ello se mostró la amplia gama de estilos y épocas que ha sido capaz de asimilar este joven grupo. Sin embargo, cabría destacar, al decir de los críticos, la capacidad de comunicación de esta Coral que supo transmitir y entroncar con el público asistente.

Como ya dijimos, el Ministerio de Cultura patrocinó el encuentro a través del Instituto de la Juventud y de la Consejería de Cultura de Castellón, en nuestro caso.

Para resolver las consecuencias de las heladas

## AP critica la marginación de las cámaras agrarias

Castellón

La comisión provincial de Agricultura de Alianza Popular de Castellón, en relación a las cámaras agrarias de la provincia y su vinculación al trascendente tema de las heladas del pasado mes de enero, según señalan en una nota de prensa hecha pública:

«Desde el momento mismo en que se producían las heladas en nuestra zona litoral, indica la nota, hemos podido comprobar una total ignorancia por parte del Gobierno socialista valenciano, hacia la posible colaboración que las cámaras agrarias locales y provincial, podrían tener con la Generalidad en cuanto a la aportación de datos de daños en superficies, variedades afectadas, etc.»

Para AP «se ha llegado al sumo de marginación por parte de la

Generalidad al no querer saber nada de dichas entidades en relación a la colaboración que éstas podrían prestar en la confección e información a los agricultores de la solicitud de ayudas por los daños climáticos sufridos por la fruta».

«Es notorio, continúa indicando el escrito de AP, que en muchas localidades de la provincia, en donde las heladas han repercutido de modo general y grave, que la colaboración del personal hubiera sido trascendente, ante la gran aglomeración de solicitudes».

AP Castellón califica de «imperdonable este olvido de las cámaras agrarias cuando siempre han demostrado su perfecto conocimiento de los problemas del término y de la predisposición de su personal en la colaboración con la Administración», termina la nota.

## Clausura de la exposición antológica «Soler Blasco»

El próximo sábado día 23 de marzo a las 19.30 horas se llevará a cabo la clausura de la exposición antológica, Homenaje al pintor castellonense Juan Soler Blasco que ha permanecido abierta durante los días correspondientes a la semana de las Fiestas de la Magdalena —fechas en las que el pintor solía exponer en Castellón asiduamente— y prolongándose hasta la citada fecha.

El acto de clausura, se celebrará en el Salón de Actos del Centro Municipal de Cultura, calle Antonio Maura, nº 4 y en el transcurso del mismo, el periodista castellonense Francisco Pascual Más dará una charla sobre el interesante tema: «Lo humano del pintor Soler Blasco».

Posteriormente, el coro juvenil de la Coral «La Plana», dará un concierto.

## I Campaña de diagnóstico precoz del cáncer de mama

La Junta Provincial de Damas de la lucha contra el Cáncer ha hecho pública «la satisfacción por el éxito que está obteniendo esta 1ª Campaña de Diagnóstico Precoz que se lleva a cabo en el Hospital Provincial (lunes, miércoles y viernes de 5 a 7 de la tarde pudiendo llamar al teléfono 21 05 00 extensión 26), pues estando mediada la campaña han sido visitadas más de 300 personas».

Como ampliación y para información se están celebrando en colaboración con las asociaciones de Amas de Casa, y colectivos femeninos unas charlas-coloquio por los doctores que forman el Comité Técnico de dicha asociación.

Dado el interés que ha despertado el Diagnóstico Precoz, la Asociación tiene previsto la 2ª Campaña Gratuita al finalizar la actual.

## Concurso Intermunicipal sobre seguridad vial

Bajo el lema «El municipio más seguro», se ha hecho pública la convocatoria de un Concurso Intermunicipal europeo de seguridad vial organizado por la Federación Española de Municipios y Provincias, Consejo de Municipios de Europa, y Dirección General de Tráfico. Los objetivos de este concurso son, entre otros, sensibilizar en mayor medida a los cargos electos y a los responsables municipales sobre la importancia de la seguridad vial en el ámbito territorial de su municipio, y desarrollar la infraestructura viaria teniendo presente la calidad de vida de la población y su entorno.

El concurso persigue como tema genérico «la promoción de áreas de residencia y de vivienda con circulación motorizada limitada».

La participación en el concurso se reserva únicamente a aquellos municipios o corporaciones locales que permanezcan a países que sean miembros del Consejo de Europa, y «Prevention Routiere Internationale». Se establecerá asimismo diversas categorías de los municipios participantes de acuerdo a su población.

A través de un jurado internacional se podrán conceder tres premios, seleccionándose previamente un candidato por cada categoría de municipio que se hará llegar al jurado internacional. El jurado tendrá presente las particulares disposiciones que existan en los distintos países participantes.

## Audiovisual sobre la vida de Alejandro Magno

Nueva Acrópolis, escuela de Filosofía, proyectará hoy un audiovisual sobre la vida de Alejandro Magno. La visión de esta escuela es la siguiente:

«El avance luminoso de Alejandro en el sur de Asia y Egipto allanó el camino para difundir el arte griego en Pérgamo, Efeso, Magnesia, Delos, Rodas, Chipre, Antioquía y sobre todo la ciudad que lo inmortaliza: Alejandría, el más importante centro cultural bajo los Ptolomeos crisol de las ciencias, letras y artes y puente entre los dos mundos: Occidente y Oriente».

Se proyecta hoy 22 a las 8 de la tarde en la sede C/ Bartolomé Reus, 3 (detrás Cine Rex). Entra libre.

## Curiosidad madalenera

J. RAMOS

Aún está en nuestros oídos el ruido de la última carcasa y ya nos preguntamos que cuando cae la próxima Madalena. Pues bien, aquí tenemos todas las fechas hasta el año 2000 que, junto con el milenio, será sonada.

1986, 2 de marzo; 1987, 22 de marzo; 1988, 6 de marzo; 1989, 26 de febrero; 1990, 18 de marzo; 1991, 3 de marzo; 1992, 22 de marzo; 1993, 15 de marzo; 1994, 6 de marzo; 1995, 19 de marzo; 1996, 10 de marzo; 1997, 2 de marzo; 1998, 16 de marzo; 1999, 7 de marzo, y año 2000, el 26 de marzo.

## EMPRESA DE CASTELLON Precisa REPRESENTANTES 2 PARA CASTELLON 4 PARA VALENCIA

Se Requiere:

- Vendedores profesionales con seriedad, personalidad y espíritu de superación.
- Plena dedicación con vehículo propio y teléfono.
- Residentes en la zona.
- Libres del Servicio Militar.

Ofrecemos:

- Seguridad.
- Trabajar en una empresa humana.
- Puesto seguro y estable.
- Ingresos de 120.000 ptas. fácilmente superables por comisiones.
- Formación por personal especializado de la Empresa.
- Oportunidad para escalar a puesto superior.
- Seguridad en Régimen especial de representantes de comercio pasado período prueba.

Si cree ser la persona indicada para este puesto llame el 22 y 23 de 10 a 13 y de 16 a 18 a los teléfonos 23 11 02 y 22 15 89.

Rogamos se abstengan personas que no reúnan las condiciones exigidas o que su incorporación no pueda ser inmediata.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

Han resultado favorecidos con un PREMIO/NOMINA consistente en la percepción de una cantidad igual a la mitad de los haberes correspondientes al mes de febrero 1985, los titulares de las TARJETAS

## Nóminas/Caja

NUMERO	OFICINA	NUMERO	OFICINA
1.037	Principal	23.864	Almazora-1
1.585	Principal	92.501	Almazora-2
2.952	Principal	27.842	Almenara
3.806	Principal	97.808	Bechi-2
13.603	Urbana-2	93.302	Onda-2
14.234	Urbana-3	61.037	Oropesa
15.514	Urbana-6	61.748	Peñíscola
98.113	Urbana-9	94.215	Vall de Uxó-3
17.936	Urbana-13	78.101	Villarreal-1
18.400	Urbana-14	96.050	Villarreal-3

"SU CASA"

Tras el informe psicotécnico

# Carmen contará en abril con un nuevo hábitat

JAVIER ANDREU / Castellón

A mediados del mes de abril Carmen Giménez abandonará la sombra del limonero y su atadura al tronco de este árbol que durante un año ha sido su más fiel protector, tras construirse, dentro de unos días, un recinto acondicionado al aire libre en un lateral de la alquería donde vive con su familia.

Esta habilitación del entorno de la vida cotidiana de Carmen fue aprobada el miércoles, por la comisión de Gobierno de la Diputación, tras el informe favorable de la comisión de Salud y Servicios Sociales.

Según el acuerdo ratificado se va a construir entre el corral de la alquería y las paredes exteriores de la habitación de la joven un espacio donde Carmen pueda pasar las horas del día fuera de todo peligro. La zona ocupará 3,40 por 4 metros con una valla de 70 centímetros de alto, de ladrillo agujereado que, evitará la sensación de estar encerrada consiguiendo así que no pueda saltar de la misma. La mitad de este espacio estará habilitado con una caseta para que pueda tener sol y sombra. El piso será de cemento con el fin de prevenir que Carmen pueda llevarse a la boca hierba u otros elementos.

Asimismo, el recinto contará con asientos de madera y una puerta de acceso. Todo ello bajo un presupuesto de 125.000 pesetas.

## La pared, con corcho

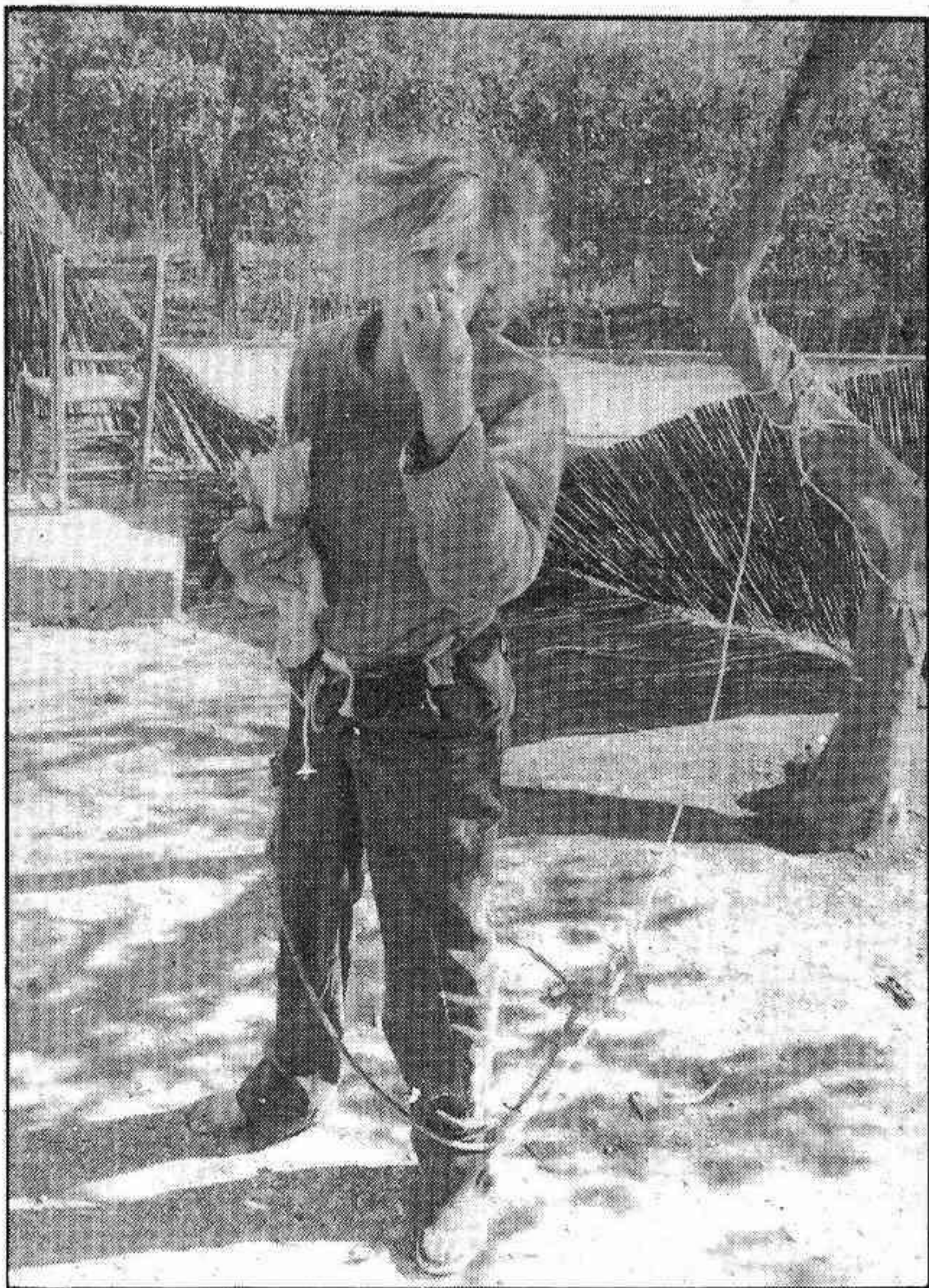
Igualmente, se revestirán las paredes de la habitación de Carmen con corcho, de un espesor de 5 centímetros, con un coste de 50.000 pesetas. Esta medida además de ser un elemento térmico, proporcionará a la misma un menor número de ruidos que, en opinión de los psicólogos hará que esté más tranquilizada en un espacio cerrado. En este sentido, el corcho amortiguará los golpes que la joven pueda darse contra la pared.

El pasado 13 de marzo fue presentado en la Diputación el informe psicológico realizado por un psicólogo y dos psiquiatras del Hospital Provincial para estudiar las posibles alternativas de solución.

Hasta el momento ya se ha iniciado el seguimiento de este caso con un tratamiento médico, empleando tranquilizantes que controlen su ansiedad con el fin de conseguir que Carmen deje de autolesionarse. Según los psiquiatras estos golpes que ella misma se da le producen estímulos y sensaciones nuevas. Miguel Belis, responsable del área de Salud y Servicios Sociales de la Diputación señaló a este diario que «este seguimiento psicológico-psiquiátrico se seguirá realizando con cuantas visitas sean necesarias».

## Informe psicológico

Según los datos biográficos de este informe, los padres de Carmen son primos hermanos, con antecedentes de debilidad mental en varios parientes próximos. «Fue ingresada en la desidencia de la Seguridad Social durante 3 meses, cuando tenía dos años, para estudiar el caso, no conservándose en la misma informes escritos de



La denuncia de MEDITERRANEO contribuyó a solucionar la situación de Carmen

aquel estudio, ni parece que se tomaron medidas satisfactorias».

El informe señala que la exploración se limitó a una simple observación de su conducta por ser imposible realizarle un mínimo examen sicotécnico. «Su lenguaje es inexistente. Sólo emite sonidos y no ha llegado siquiera a un nivel de comunicación gestual. Parece ser que distingue a su familia y sonríe si se le acercan y la acarician. Reacciona de forma más ansiosa si se aproximan personas no conocidas, incluso las aparta, pero sin llegar a ser agresiva ni volenta».

En cuanto a la noción de peligro y sentido de autoprotección no la tiene. «Si está suelta, —continúa el informe— se hace daño con cualquier cosa no evitando ese daño en otras ocasiones posteriores. Se lleva a la boca, e incluso traga, todo lo que puede alcanzar. No evita los vehículos».

El informe también trata la decisión de los padres de tenerla atada, «ya que dejándole cierta libertad de movimientos se evitan peligros. No quiere permanecer dentro de la casa. Ello la deriva hacia conductas autoagresivas que también aparecen cuando la asustan ruidos fuertes o extraños».

## Conclusiones

Las conclusiones a las que hace referencia el informe psicológico señalan que Carmen sufre oligofrenia profunda. «Dada la edad actual y el nivel de funcionamiento mental extemadamente bajo no parece probable que pudiese beneficiarse de programas de entrenamiento, por lo que sus necesidades se centran exclusivamente en el terreno de lo asistencial. Dado que este aspecto está cubierto por su familia, que la atiende adecuadamente dentro de sus posibilidades no se consideraría adecuada su inserción en ningún centro».

## La movida

### La hora de la verdad

ERNEST NABAS

El domingo a las diez de la mañana comenzará la hora de la verdad para los aliancistas que quieren ocupar cargos en la Junta Provincial. Lo dicho públicamente hasta ahora, fuegos de artificio. Lo explicado frente a los militantes, las trayectorias personales y políticas de los candidatos, y por qué no decirlo, las promesas hechas a unos y otros, serán los móviles que definitivamente decidirán el balance entre la candidatura «oficialista» de **Escuin-Tovar-Giner Miralles** y la renovadora o de oposición de **Fabra-Manglano**.

Preguntados sobre las diferencias de programas, entre una y otra candidatura, las respuestas son evasivas. No hay grandes diferencias en la plataforma programática de un grupo y otro. Lo que resulta lógico, ambos están en el mismo partido y aunque a veces las críticas más feroces a las personas se oyen dentro del propio partido, a la postre su contrincante es otro.

Este otro, en la actualidad el PSPV-PSOE, también tendrán a nivel local su hora de la verdad. Será el sábado a las cinco de la tarde. Las dos últimas semanas, cenas mil. Aquí ya se publicó una lista de delegados al Congreso de Alicante, que puede no varíe más que en una sola persona. Francisco Solsona oodría ir como delegado por la comarca de La Plana Mitja. Los intentos de recomposición de mayorías no han cuajado y la actual mayoría de la ejecutiva local de Castellón, se mantiene fuerte. Su trabajo abnegado de unificación e integración va a cosechar sus frutos. Si no llegan a levantar la perdiz.

Esta hora de la verdad, para los socialistas se repartirá entre este sábado y el último del mes. Durante estas fechas todas las asambleas locales y comarcales examinarán la gestión de los órganos directivos del PSPV-PSOE y elegirán a los delegados al Congreso.

Un Congreso que está resultando más movido, sobre todo a nivel Valencia-Alicante, en su fase previa, que lo va a ser en los días de desarrollo junto a Alicante.

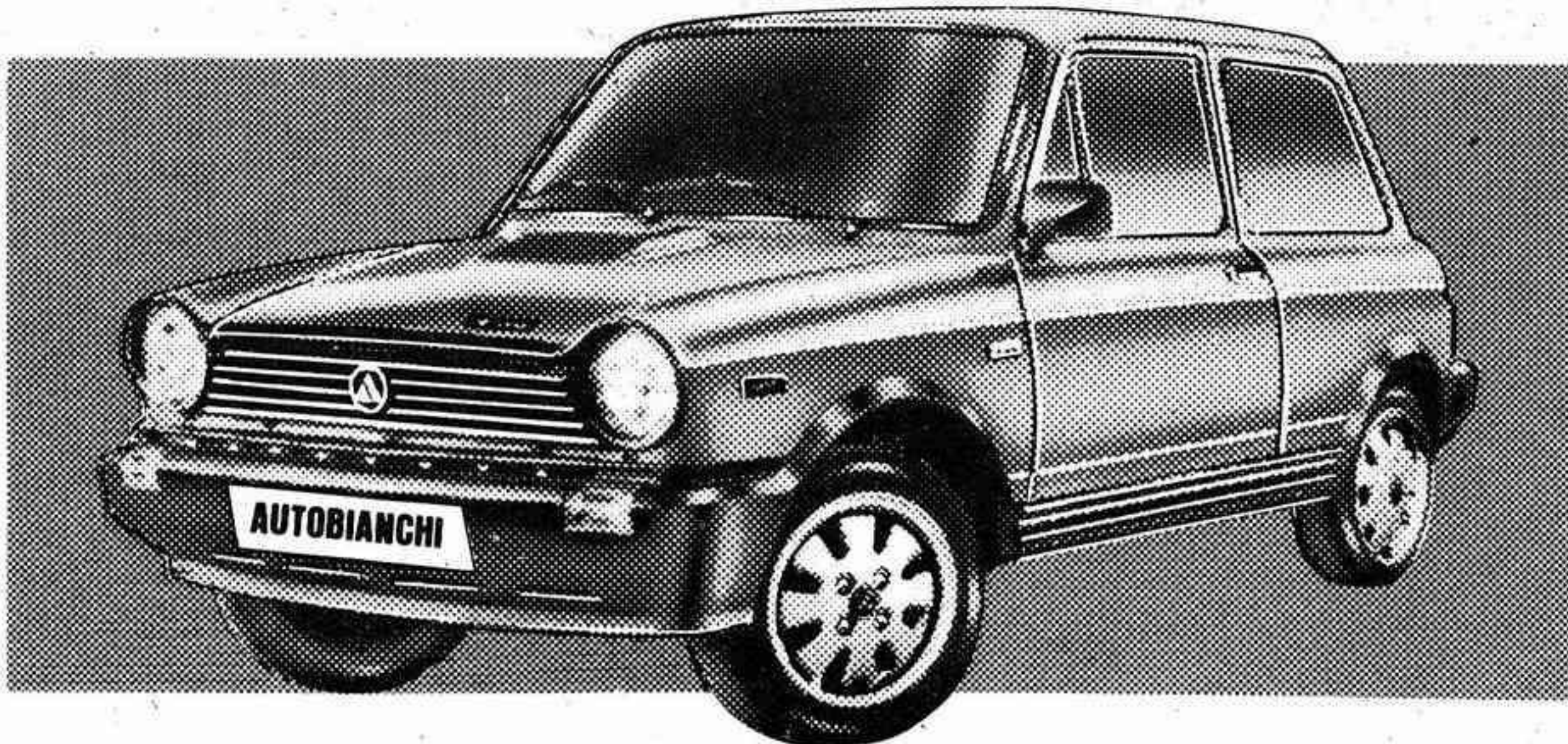
# AUTOBIANCHI A-112

la diferencia de viajar en LANCIA.

## ¿Sigues la moda?

Por supuesto, con un Autobianchi A-112 se sigue la moda. Porque Autobianchi es para quedarse con él.

- Cinturones automáticos.
- Cristales atérmicos.
- Económetro.
- Luneta térmica.
- Limpialavaluneta posterior.
- Encendido electrónico.
- Cuentarrevoluciones.
- Elevalunas eléctrico.
- Garantía.
- 1 año sin límite de kms.
- Precio final 831.801 ptas.



**AUTOMOVILES AUTOLICA, S. A.** Calderón de la Barca, 3. Tel. 23 70 12. Castellón.

Oferta especial: Con motivo de la presentación de **FIAT FINANCIERA, S. A.**, 12% anual de tasa de financiación. (Hasta 31 Marzo de 1985)

Los "Autobianchi" son coches importados directamente de Italia por Fiat Hispania, S. A., dependiente de Fiat Auto Spa Turín y comercializados en España a través de una red de concesionarios exclusiva.

## Al voltant del Dia Mundial del Teatre

M. P. S.

Des d'un temps ençà, he llegit a la premsa diària les inquietuds, —lloables—, respecte al teatre en general i el que respecta per apropar els xiquets a aquestes manifestacions artístiques. Si; tota pedra fa paret per a assolir la formació estètica i esdevinga, a la fi, l'home bo, fruit de l'educació.

El teatre, —bella sublimació del quefer diari—, ha d'estar a l'abast de tots per a que el fruesquen tots els estaments d'aquesta societat de consum que ens arremata i ens consumeix. Cal somniar, sí; però somniar com cal.

Estic assabentat dels quefers de la Generalitat en aquesta matèria i sé que l'antic Teatre Sindical ha estat anomenat Teatre del Raval per a que, ací a Castelló, sopluge una activitat popular teatral digna. Però, per què Teatre del Raval i no Teatre del Toll? Qui els ha dit que defensant aqueix nom enlairen les arrels populars?

Jo que ja sóc vell, vos dic, que si han batejat amb aquest nom un teatre per a oblidar una possible arrel burgesa vinculada al nostre Teatre Principal, mentida i només mentida. Encara recorde quan els nostres ravals omplien el teatre, —fa molts anys—, aplaudint aquelles representacions de la nostra lírica popular. Ací, al nostre Castelló, el teatre no mai ha estat patrimoni burgès i a l'abast de les classes privilegiades, i només cal recordar aquella Gran Setmana Lírica, —on tots ho omplien tot—, on les capdavanteres figures comboiades pels cognoms castellanencs ja oblidats de González, Rodríguez de Murviedro i Perón de gloriosa i trista memòria a la vegada, l'any trenta i tants van fer per l'educació popular.

I qui diu lírica, diu de comè-

dia i de dramàtica. Una classe burgesa només, no hagués pogut mantindre una setmana a Irene López Herèdia, a D. Ricardo Calvo o a la companyia de D. Enric Borràs i Margarita Xirgu.

Si, amics, sí; el fenomen teatral, ací a Castelló, ha estat patrimoni de tots i no mai d'una classe. Després, va vindre, la decadència per obra i gràcia del fet indefinit i malaurat que tot ho presideix.

Benvingudes siguen totes aquestes renovellades inquietuds, però no oblidem que tot té pare i mare. Sempre he comboiat el teatre a l'escola. Si abans no es feia tot el que s'havia de fer, tampoc ara es fa, —ni molt menys—, allò que s'havia de fer per part dels mestres. I l'activitat teatral és important en la formació integral del xiquet i de l'adolescent.

Pep Cortés, Carles Pons, i demés amb inquietuds de renovar: Poseu molta cura en allò que feu i poseu a l'abast del xiquet. El xiquet d'ara el mateix se'n riu de «Alicia y el país de las maravillas», com de la Bruixa Marruixa. Teatre, sí; però amb el missatge estètic escaient que ferisca la sensibilitat i forme una joventut capaç mitjançant l'art.

I jo, ara preguntaria a qui correspon: Per què s'obliden les nostres representacions teatrals autòctones que fa només uns pocs anys van rebre, —en principi—, l'ajut oficial i ara resten oblidades? Em refereix a «La Conlloga», versió dramatitzada per a xiquets del nostre Tomba-tossals i musicalment comboiada per un mestre i director de massa coral: Ferran Badal. Només Pep Cortés té la paraula.

Raimon actuarà a Betxí i Castelló

## «Salvador Espriu era molt rigorós, molt indulgent i amb una gran fe en el país»

PAU ARENÓS

VICENT CORNELLES / Barcelona

El cantant de Xàtiva, Raimon actuarà el dia 28 d'abril i 2 de maig a Betxí i Castelló, respectivament, dins una gira de primavera amb el nom *Recitals-85*. Aquesta sèrie de recitals està patrocinada per la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència i les tres diputacions valencianes, amb la col·laboració dels ajuntaments de les ciutats on actue. La gira s'iniciarà el 29 de març i acabarà el 5 de maig. L'actuació de Betxí es farà al Cinema Betxí, a les set i mitja de la vesprada, i la de Castelló serà al Teatre Principal, a les deu i mitja de la nit. Raimon actuarà també a Xàtiva, Tavernes de Valldigna, l'Alcúdia, Dènia, Novelda, Cullera, Alcant, Algemesí, Manises, La Vilajoiosa, Ontinyent, València i Ibi.

Des de Barcelona, Raimon ha mantingut una entrevista amb dos col·laboradors de MEDITERRANEO, en la qual parla bàsicament de la figura de Salvador Espriu, poeta català mort recentment i amb el qual estigué molt lligat el cantant de Xàtiva, tant artísticament com amistosa.

«... era un home molt educat, d'una cortesia fora d'ús que no trobes amb altra gent. Molt rigorós, molt ordenat i molt indulgent amb els altres i amb una gran fe en el país...». Amb aquestes paraules el cantant Raimon definia al poeta i escriptor Salvador Espriu, que va morir fa uns dies a Barcelona. El cantant valencià ens va parlar, en un típic cafè de la Plaça Catalunya de la Ciutat Comtal, d'aquest gran poeta, del seu valor literari, de la responsabilitat social i col·lectiva, de la seva obra i de la forta relació que van mantenir.

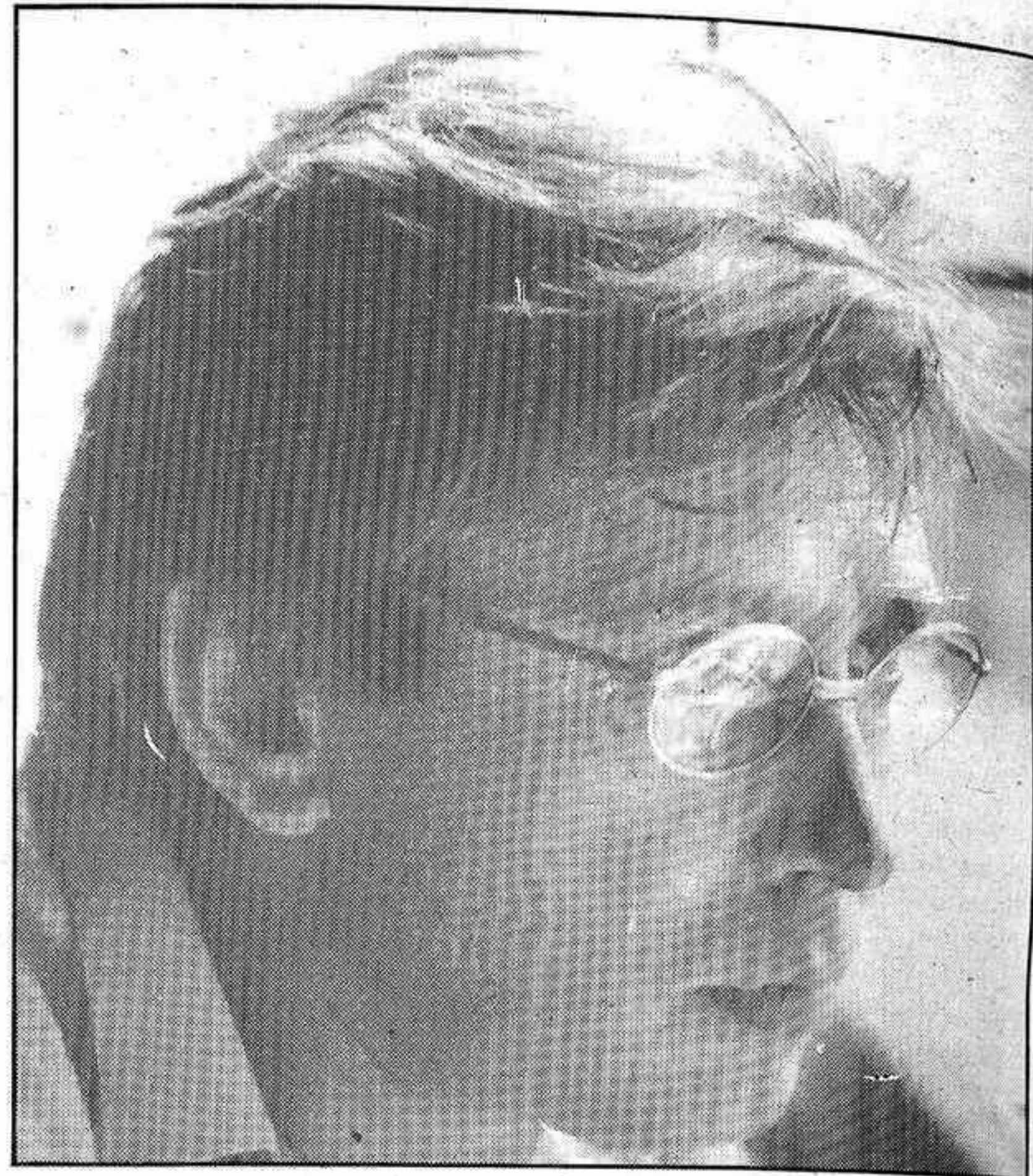
Raimon amb el cabell canós, de tant lluita amb la seua música, sempre fumant, ens va explicar com va ésser la primera trobada amb la poesia d'Espriu. «A finals dels anys 50 i a València era difícil aconseguir llibres en català, i algú amic em va indicar l'existència de la seva poesia... i descobrí un món nou, siga pel poeta, siga per l'ús de la llengua... A finals de 1962 es va publicar l'obra poètica escrita per Espriu fins aleshores amb un pròleg de Joan Fuster, i va ésser el mateix Fuster el que em va regalar el llibre... Fou una fortíssima impressió, i així vaig musicar el primer poema d'Espriu, que era de les *Cançons de la roda del temps*, del llibre *El caminant i el mur*.

L'experiència personal de Raimon amb l'escriptor es va iniciar quan va anar a veure'l després d'haver musicat aquell poema i ens contà anecdòticament que van xerrar des de les huit de la tarda fins les quatre de la matinada. Mentres tant Barcelona es presentava fora del cafè com una ciutat freda al mes de març, però dintre, l'ambient és càlid amb l'animada conversa.

### Una obra complexa

«Literàriament Espriu trenca amb l'estètica del nou centisme i per una altra part és d'una gran complexitat, perquè tenia una vasta cultura, un gran coneiximent de la tradició grega i bíblica i que està present en tota la seva obra. Una obra complexa i difícil perquè hi ha una assumpció perfecta de la història de la humanitat». Aquesta és la visió emocionada de l'obra de Salvador Espriu que en té el cantant de Xàtiva.

I com el diàleg ara gira al vol-



Raimon

tant del fet literari, és obligat preguntar per dos temes fonamentals en el món de l'escriptor català, com ara la reflexió vers la mort i la condició de l'home.

### —Raimon, s'identifica la teua forma de cantar amb aquests sentiments?

—La seva meditació sobre la mort és una manera de dir la meditació sobre el destí de la vida, meditació grotesca i sarcàstica i fins la cosa cívica de l'experiència quotidiana, en la qual la guerra civil i la lluita sense victòria és molt important. La meua manera d'entendre Espriu és una quantitat de vivències, de situació davant el món, de l'home.

Si jo hagués escrit aquestes coses ho hagués fet pitjor... La meua música és una manera d'apropiar-me d'allò, una forma de llegir la poesia d'Espriu i que pot ésser transferible... i és una manera d'obrir perquè la gent pugua entrar en una obra complexa...

Raimon, amb paraules àgils, quasi xerradores, i en aquest lloc modernista on estem, veladors de marbre, cambres antics i vells prenent el tallat de migdia, se sent totalment d'acord amb aquesta frase de Salvador Espriu: «...hem viscut per salvar-vos els mots, per retornar-vos el mot de cada cosa...». Per la qual cosa diu Raimon «que per la recuperació d'una llengua, en aquest cas la catalana, sempre hem de salvar dificultats.

### Gran poeta col·lectiu

—Era Espriu un gran poeta veritablement va ésser simbolitzat per la situació política en la qual va desenvolupar la seva tasca?

—Espriu, com tots els grans escriptors, és un home inexplicable sense la circumstància personal i col·lectiva però no s'explica només amb la circumstància personal i col·lectiva. Espriu té un tipus d'obra que va més enllà del temps on està escrita.

Necessàriament en la conversa amb el cantant surt el País Valencià i teníem curiositat de saber què pensava Espriu de les nostres comarques.

—Estava molt interessat per totes les coses del País Valencià, i amb mi en parlava molt sovint. Va fer un viatge pel país fa uns anys i Eliseu Climent i jo teníem ganes que Espriu fés un llibret sobre el nostre poble, però per educació i cortesia no vàrem insistir. Dels problemes estava sorprès d'aquesta bestiesa del blaverisme però de tota manera ho tenia molt clar i ell i jo no canviàvem de llengua a l'hora de parlar, i ens enteníem molt bé... i estava molt atent al que feien els intel·lectuals i els joves.

Altres temes es van barallant al llarg de l'entrevista. La posició del poeta davant de la cultura castellana, que Raimon considera com una «postura de pont, de diàleg... que per ésser d'una cultura no s'ha d'estar en contra d'una altra...». Sobre si la poesia d'Espriu fou coneguda a nivell popular gràcies a ell, Raimon contesta que «ell sempre ho va dir això, però jo no ho sé, de totes formes en haver musicat els poemes, i en haver-los dut a tots els llocs on ha cantat (Japó, Estats Units...), els coneixen més que els poemes que no ha musicat.

I com un dolent record a l'ànima queden els projectes que no han pogut fer conjuntament per la repentina mort del poeta de Sineira.

«...Sobre tot uns recitals, que no s'hi podrà fer jo sol, amb els vint-i-un poemes d'Espriu que jo he musicat i uns textos de prosa com una mena d'introducció a la seva obra... un muntatge teatral que hagués pogut estar interessant».

I les paraules seguien volant lentament per les taules del cafè, mentres la conversa anava endinsant-se per altres camins. Barcelona era un munt de sorolls, que sols recordaven quan s'obria la porta del carrer i el fred del mes de març era cada vegada més blau... I Raimon se'n va anar deixant-nos les paraules de Salvador Espriu: «Però no he de seguir mai el meu somni i em quedaré aquí fins a la mort».

**Clase de Naturaleza**  
**SAFARI PARK VERGEL**

**CONCURSO ESCOLAR DE DIBUJO**

**DIBUJA** ANIMAL SALVAJE QUE MAS TE GUSTE  
TU DIBUJO PUEDE GANAR UN ESTUPENDO PREMIO Y TU REGALO EN BUEN REGALO

**SOLICITA** DE TU CENTRO ESCOLAR LAS BASES DEL CONCURSO SI NO LAS HAN REGIDIO AUN RUEGA NOS LAS PIDAN A LA MAYOR BREVEDAD

**APRENDE** A CONOCER LA VIDA Y NATURALEZA DE LOS ANIMALES EN SU ENTORNO NATURAL. VEN A LA CLASE DE NATURALEZA DE SAFARI PARK VERGEL

**ESTUDIA** TODOS LOS SABADOS A LAS 12:30 HORAS EL PROGRAMA DE CLASE DE NATURALEZA EN Radiocadena Española

**SAFARI PARK VERGEL COSTABLANCA**  
TEL. FONO 19651 75 02 85

¿QUE MAS? VEN A VISITARNOS!



Por presentar un defecto ocular

## Críticas ante la eventual compra de un «victorino» para las fiestas de mayo

PASQUAL CARDA / Vila-real

La compra de un toro de la ganadería de Vitorino Martín levantó ciertas asperezas en la última reunión de la Junta Local de Fiestas, celebrada la noche del pasado miércoles. Una pequeña parte de los miembros de este organismo criticó el que sea adquirido un toro, aún siendo «victorino», con un defecto en la vista.

Según fue informada la Junta Local el precio de los toros que habrán de ser embolados en las próximas fiestas de mayo oscilará entorno a las trescientas mil pesetas. Sin embargo, todavía queda por cerrar el trato de compra de una res de la ganadería de Vitorino Martín y que podría incrementar ligeramente el presupuesto para toros.

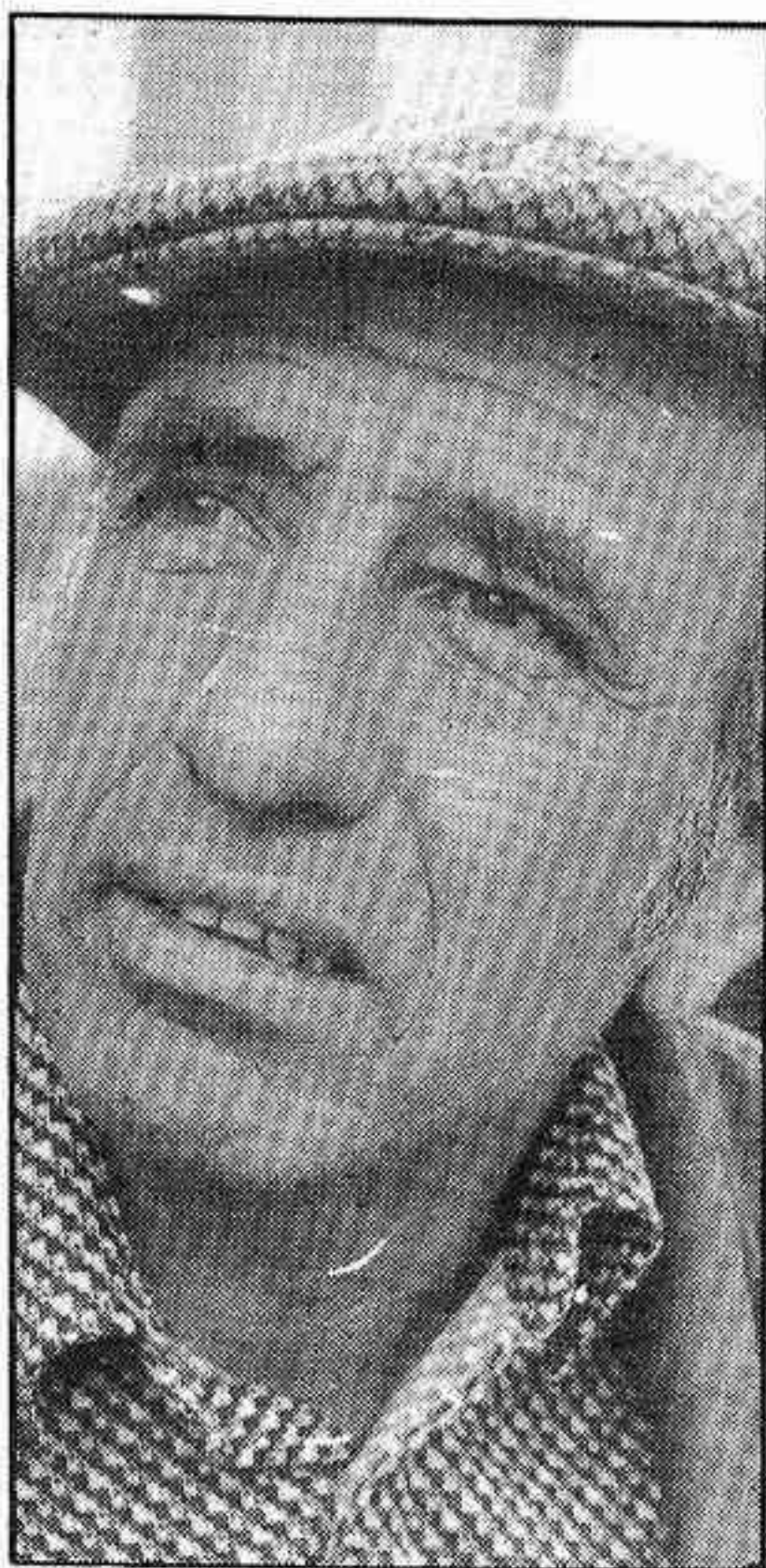
El interés por la compra del «victorino» centró las discusiones de la reunión plenaria de la Junta,

que abordó la propuesta presentada por el ganadero para la venta de un toro de lidia, que presenta un cierto defecto ocular, lo que permitiría que su venta resultase un poco más económica.

De todas formas, según opinión unánime de los miembros de la junta, se procederá a llevar a cabo un análisis técnico de la res ofertada y se calibrará el defecto presentado, aunque un sector de la junta —formado por peñistas— se mostró partidario de desestimar la oferta ante el eventual fracaso en la embolada de este toro.

En un principio, el presupuesto acordado por el Ayuntamiento en el capítulo de toros supera el millón de pesetas, cantidad que se ve incrementada por los gastos adicionales que comporta este festejo, así como los encierros que se desarrollan con ocasión de Sant Pasqual.

Seguidamente fue refrendado por la Junta el programa de festejos confeccionado por ésta y aprobado por el Ayuntamiento y en el que se gastarán alrededor de ocho millones de pesetas, con la actuación de la Orquesta Platería, Los Ilegales y otros grupos de menor relevancia.



Vitorino Martín

El castillo de fuegos artificiales, que cerrará los actos, será sufragado por una conocida empresa de supermercados y no se descartó la posibilidad de que la mascletá del 17 de mayo, festividad de Sant Pasqual, sea costeada por una firma comercial.

El acuerdo alcanzado entre la Junta de Fiestas y los fotógrafos de la localidad fue informado por el concejal, José Pasqual Serrano, quien aseguró que las festeras recibirán un presupuesto previo por sus fotografías.

Dentro del plan de acercamiento a los alumnos

## Convivencia en la UNED a cargo de Ana Vázquez profesora de Historia

Con el fin de mantener un contacto más personal entre los Centros Asociados a la Universidad Nacional a Distancia (UNED) y la sede central, se establece cada curso una serie de convivencias en las que profesorado de Madrid se traslada a los distintos núcleos nacionales para ofrecer una información y asesoramiento más directo sobre determinadas materias y asignaturas.

Anteayer, pues, el Centro Provincial, ubicado en Vila-real recibió a la profesora Ana Vázquez, responsable del departamento de Historia Antigua de la sede central, presentada por el profesor de la asignatura, Juan José Ferrer. Al acto asistieron los alumnos de tal materia en la que la referida profesora informó de los pormenores más significativos, la metodología a aplicar en su estudio y sustancioso asesora-

miento acerca de exámenes y problemática general.

### Nuevos seminarios

Las convivencias previstas para el presente mes de marzo son las siguientes: El día 26, martes, el profesor Vicente Granados Palomares, se reunirá con los alumnos del curso de acceso para mayores de 25 años, a fin de asesorarles sobre la asignatura de lenguaje, cuyo profesor en el centro asociado es Santiago Fortuño.

El miércoles, día 27, a las 6 de la tarde, en el referido Centro Asociado de Vila-real, el profesor Dionisio del Río dialogará con los alumnos acerca del contenido y desarrollo de la asignatura de Pedagogía Experimental, cuyo profesor en el centro es Fermín Marco.

Para el próximo mes de abril están previstas otras interesantes convivencias, que se anunciarán oportunamente.

## Exito de la campaña de Teatre a l'Escola

La Campaña Teatre a l'Escola contó con la participación de 2.269 colegiales, varias decenas de maestros y se desarrollaron cursillos, conferencias y actuaciones con objeto de acercar el teatro a la escuela. La campaña tuvo lugar, organizada por el Consell Municipal d'Educació y la Conselleria, desde mediados del pasado mes de febrero hasta primeros de marzo.

El ciclo ha comprendido desde un cursillo sobre pedagogía teatral, dirigido a maestros, hasta clases experimentales para niños, y cursos de materiales y dramatización para profesores. Los grupos encargados de montar espectáculos infantiles en Vila-real han sido Pluja y Duendes, que intervinieron en diferentes ocasiones y recorrieron varias escuelas.

El concejal de Educación, Vicent Fausto, señaló el interés despertado entre los escolares, así como la animación producida por los actos celebrados, de la mano del director técnico del ciclo, Manuel Cabedo i Capella.

## Sobre el anteproyecto de Ley de Aguas

### La Unió de Llauradors se retira de una conferencia

El proyecto de Ley de Aguas será hoy el tema central de una conferencia organizada en Vila-real por diferentes entidades de regantes y Asociación de Agricultores. El acto se llevará a cabo a partir de las ocho de la tarde en los salones de la Caja Rural, y correrá a cargo de Roberto Borrás Sells, abogado y asesor de Pozos de Riego de Valencia.

Entre las entidades convocantes se destacan la Cooperativa de Sociedades de Riego, la Comunidad de Regantes del Canal del Boverot, la Asociación Local de Agricultores y la Cámara Agraria Local. La Unió de Llauradors i Ramaders, en una nota remitida a

nuestra redacción, señala que enterados de la identidad política de uno de los conferenciantes, se retiran de la convocatoria a dichas conferencias, por entender que éstas no tendrán un carácter objetivo.

Precisamente, Vicente Giner Boira, abogado del Sindicato de Regulación de las Aguas del Río Turia y miembro de Alianza Popular será el encargado de ofrecer una próxima conferencia, el próximo viernes 29 de marzo. Por su parte, la Unió de Llauradors i Ramaders tiene previsto desarrollar una charla sobre la Ley de Aguas, a primeros del próximo mes de abril.

## Agenda

### Teléfonos de interés

#### SEGURIDAD:

Comisaría del Cuerpo Superior de Policía ..... 52 21 00  
Guardia Civil ..... 52 01 73  
Policía Municipal ..... 52 02 50  
Policía Rural ..... 52 13 53

#### SERVICIOS

Ayuntamiento ..... 52 02 50  
Alcalde ..... 52 16 79  
Secretario ..... 52 08 74  
Interventor ..... 52 04 77  
Biblioteca ..... 52 04 81  
Conservatorio ..... 52 66 46  
Ermitorio Virgen de Gracia .. 52 01 01  
Radio Popular ..... 52 09 50  
Renfe (Estación) ..... 52 02 50  
Pabellón Polideportivo ..... 52 29 69  
Piscina Municipal ..... 52 19 78  
Mercado Municipal ... 52 08 38

Matadero Municipal .. 52 02 15  
Cementerio ..... 52 00 73  
Residencia de Ancianos 52 24 52  
Equipo de Base de Servicios Sociales ..... 52 12 95  
Oficina del Consumidor 52 08 38  
Juzgados ..... 52 06 02  
Notarías ..... 52 20 00  
Taxis ..... 52 49 45  
Oficina de Empleo ..... 52 16 12

#### SANIDAD

Ambulatorio de la Seguridad Social ..... 52 16 12  
Cruz Roja ..... 52 05 73  
Casa de Socorro ..... 52 02 50

### Farmacia de guardia

Día 22 viernes  
Dña. Matilde Ros Gil  
C/ Borriol, 42, parroquia Sta. Sofía

1º ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

# DON ANTONIO CRESPO FRACES

Que falleció el 23 de Marzo de 1984

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S.S.

R. I. P.

Su esposa, Carmen Toledo Pulido, hijos Consolación, María del Carmen, Antonio, Rafael y Josefa, hijos políticos, nietos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará HOY VIERNES día 22, a las SIETE DE LA TARDE, en la Iglesia de San Vicente Ferrer, por cuya asistencia les quedarán muy reconocidos.

(No se invita particularmente)

Castellón, 22 de Marzo 1985

## EL COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS Y LA SOCIEDAD DE MEDICINA Y CIRUGIA DE CASTELLON

Se complacen en invitar a todos los colegiados a la Conferencia que pronunciará en el Salón de Actos de este Domicilio Social (Avda. Capuchinos, 9), el Dr. D. JAVIER MATOS AGUILAR, Profesor Jefe de Pediatría del Hospital Provincial de Madrid y Presidente del Ilustre Colegio Oficial de Médicos de Madrid, sobre

### «EL NIÑO MALTRATADO CON ESPECIAL MENCION AL NIÑO ABANDONADO»

A la conferencia, que tendrá lugar el viernes, día 22 de este mes a las 19,30 horas, se invita, también a quienes, sin ser colegiados, estén interesados en el tema.

L'ALCALATEN

# La muestra de cerámica de l'Alcora se instala hoy

JOSEP GASCH

El jurado calificador del V Concurso Nacional de Cerámica l'Alcora-85 estará integrado por personas cualificadas en el campo de la cerámica especialmente y las de Bellas Artes en general. En las requisitorias se establecían, como fecha tope para entregar las obras, el día 17 de marzo, sometiéndose obviamente a una selección previa. Las obras seleccionadas permanecerán expuestas, desde el 31 de marzo al 15 de abril, en los salones de exposición de la Caixa Rural, como viene siendo tradicional.

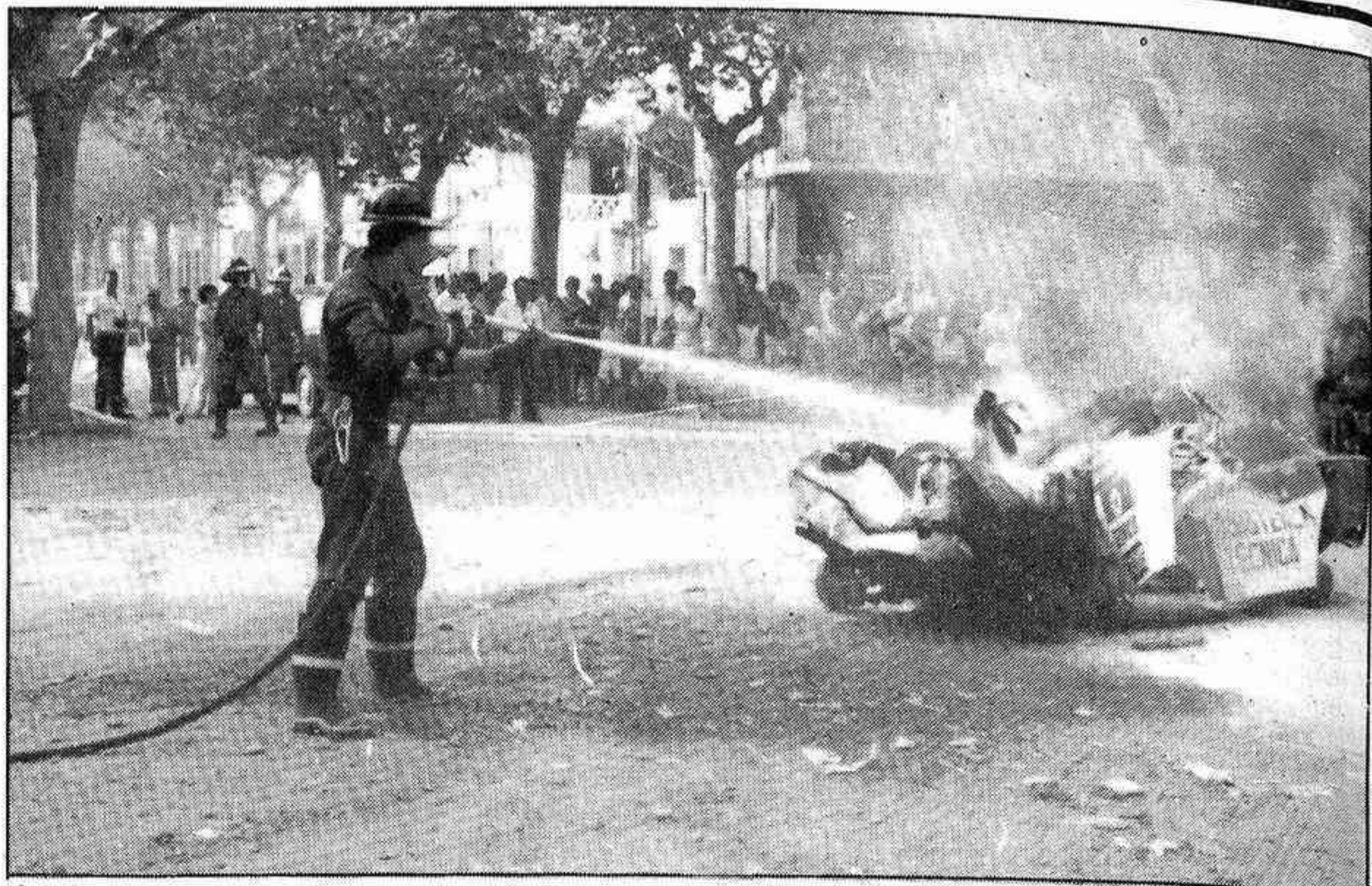
Hoy viernes, 22 de marzo, a partir de las cuatro de la tarde, se prevé iniciar el montaje de la exposición, cuya duración parece ser, finalizará el 29.

Cabe subrayar que con esta ayuda es ya la quinta edición de un Concurso de carácter nacional, patrocinada por nuestro Ayuntamiento de l'Alcora y con el que se pretende potenciar la investigación, desarrollo de nuevos estilos así como la perpetuación de las formas tradicionales de la cerámica artística. Sin duda alguna, ha pasado a convertirse en el capítulo cultural más importante en la cartera delegada corporativa, que rige el concejal Joan Miquel Monrós Tomás. La organización cerró a cargo de una comisión designada al efecto por el Ayuntamiento. Otras entidades patrocinadoras son la Diputación Provincial, la Caixa Rural, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón y la muy noble de l'Alcora, S. A.

También se establece que las obras premiadas se depositarán en el Ayuntamiento enriqueciendo su colección hasta la creación de un museo cerámico, en cuyo momento pasarán a enriquecer sus fondos artísticos, exponiéndose permanentemente con las referencias pertinentes.

Cabe recordar que la dotación económica arroja un montante global de 975.000 pesetas, siendo de los más importantes de toda España para este tipo de concursos. Los primeros aparecen subdivididos en las siguientes categorías: l'Alcalatén, l'Alcora, Compte d'Aranda, Rei En Jaume y Ceramista Cotanda. Contemplando premiar obras de cerámica artística al estilo tradicional de la Fábrica Conde de Aranda, murales, torno o decorativas, obligados bajo el tema de una imagen devocionaria de Sant Cristófol en el P.V.

La composición del jurado, cuyo fallo se dará a conocer el próximo día 30 de marzo, está sujeto a la siguiente relación de miembros: Margarita Becerril, directora de la escuela Madrileña, de Cerámica de la Moncloa; Arcadio Blasco, ceramista; Angel Garraza, ceramista; David Martínez Blanco, perito cerámico por Manises, el profesor de Esmaltes de la Escuela de Artes Aplicadas de Sevilla y profesor cerámica Ciudad Juan de Dios y Ramón Rodríguez Culebras, historiador de Arte, académico correspondientes a las Reales Academias de Madrid y San Carlos de Valencia.



Los bomberos, en una demostración / FERRER JULIA

EL BAIX MAESTRAT

# La Asociación de Bomberos Voluntarios de Benicarló realizó 74 servicios en 1984

JOSE VICENTE FERRER / Benicarló

**La Asociación de Bomberos Voluntarios de Benicarló realizó el pasado año un total de 74 salidas, mucho más que en 1983. Durante el pasado año se produjeron cinco altas y tan sólo una baja, siendo el total de voluntarios 24, de los cuales 5 son aspirantes a bomberos.**

Una asociación presidida por Daniel San Nicolás, y que cuenta con la colaboración de Alfonso Saura, Vicente Piñana, Alvaro Año, Manuel Corral, Manuel Lleixa y Pascual Esteller como hombres de su junta directiva. Una junta que en la Asamblea Extraordinaria celebrada el pasado 25 de Junio modificó el artículo n.º 6 de sus estatutos, respecto al ámbito territorial, que en un principio era la ciudad de Benicarló para quedar modificada a un radio de acción de 30 kilómetros.

La Asociación acaba de presentar la memoria del pasado año y en ella destacan las siguientes actividades realizadas.

El 28 de febrero, simulacro de incendio en el Colegio Jaime I, en el que se evacuaron 715 alumnos en un tiempo de 2 minutos y 19 segundos, habiéndose empleado en la planta baja tan sólo 1 minuto.

El 5 de abril, prácticas con el personal de hostelería de Benicarló y Peñíscola, y como colofón el cursillo que realizaron de prevención de incendios en hoteles y restaurantes. Se contó con la colaboración del servicio contra incendios de la empresa Dupont Ibérica.

En mayo, durante los días 15, 16 y 17, organizado por MAPFRE y esta Asociación, con la colaboración del Ayuntamiento y el Gabinete de Seguridad e Higiene de Castelló, se realizó un seminario de prevención y protección contra incendios, contándose con la asistencia de 72 seminaristas del País Valencià.

En noviembre, desde el día 26 al 1 de diciembre, por petición de esta Asociación, visitó Benicarló el Parque Infantil de Tráfico, por el que desfilaron alumnos del segundo ciclo de E.G.B. de los cinco centros escolares de la ciudad, asistiendo 999 alumnos.

El 20 de diciembre, visita al Colegio Marqués de Benicarló a petición de la Asociación de

Padres de Alumnos, elevando informe sobre las instalaciones y mejoras a realizar.

También durante el pasado año se ha puesto a disposición de los ayuntamientos, centros de enseñanza, empresas, asociaciones de vecinos, etc., de las diapositivas que tiene este cuerpo de bomberos (clases de fuego, tipos de extintores, la seguridad contra incendios en el hogar, el incendio y los niños). Así como una película en video que contiene: Prevención del fuego y Protéjase de los líquidos inflamables.

**Estado económico**

Se presenta, también, el estado económico de esta agrupación, destacando en los ingresos la subvención de la Diputación Provincial, superior al millón de pesetas y que suman 1.211.948 pesetas. Los gastos en el pasado año ascendieron a un total de 779.035 pesetas, destacando la compra de equipos de comunicaciones (380.748 pesetas) y material contra incendios más mangueras (335.611 pesetas). Estando pendientes de pago al 31-12-84 unos equipos autónomos aire (420.676 pesetas).

Durante el pasado año, la mayor parte de las intervenciones se realizaron en Benicarló, 53 en concreto; 5 en la autopista A-7 y 16 en varios municipios cercanos a Benicarló (1 Oropesa, 2 San Mateu, 1 Cáliz, 3 Vinarós, 8 Peñíscola y 1 Alcanar). En dichos servicios se emplearon 241.100 litros de agua, 50 litros de espuma de alta expansión, 144 kilos de polvo extintor y 15 litros de líquido limpia asfaltos, así mismo se invirtieron 854 horas por hombre.

**Futuras inversiones**

Durante el presente año la Asociación tiene previsto adquirir el siguiente material para mejorar su capacidad de lucha contra el fuego: 6 trajes de «nomex III» completos, 6

pantalones de neopreno, 6 pares de botas, 6 cascos fire-cap, 12 trajes de faena, 4 radioemisores portátiles, 2 equipos autónomos de aire presión positiva, 4 botellas de aire repuesto, 500 metros manguera «armtex 25 milímetros», 500 metros manguera «armtex» 45 milímetros, 100 metros manguera «armtex» 70 milímetros, 3 lanzas de 25 milímetros unifire, 2 lanzas de 45 milímetros unifire, 200 litros material espumógeno, 1 monitor de agua, 1 achique y 1 traje de «homex» aluminizado.

Con todo, la Asociación entiende que un futuro parque de bomberos territorial debería estar dotado con un mínimo de material móvil, a parte del ya existente en esta zona, detallando las siguientes necesidades: 1 furgón ligero de transporte de material, complementado con el material de salvamento siguiente (1 cizalla hidráulica y separador, 1 motosierra, 1 generador eléctrico de 5.000 w, 2 focos de 1.000 w con sus correspondientes soportes, 2 bombas sumergibles eléctricas, 1 receptor emisor móvil, 1 escalera percha, 6 extintores de 12 kilogramos, 2 cuerdas de 80 metros, 2 rapeladores y mosquetones de escalada, 1 yumar, 1 camilla de escalada, 2 descendores de polea, 1 bruider de descenso, 1 megáfono, 4 mantas antifuego, 4 linternas con su correspondiente cargador, y 1 vehículo auto-escalera de 45 metros.

Dentro del plan bienal 84-85, la Asociación de Bomberos Voluntarios de Benicarló ha adquirido 4 cascos de bombero con pantalla facial, 8 pantallas protectoras faciales, 2 trajes de «nomex III» de aproximación al fuego, 4 chaquetones de neopreno, 2 equipos autónomos de aire comprimido, 4 botellas de repuesto de aire comprimido, 10 filtros para careta antihum, 4 cuerdas de rescate, 190 metros de manguera, 2 bifurcaciones 45 x 25 x 25, 2 lanzas de 25 milímetros, 2 lanzas de 45 milímetros, 1 cizalla de 10 milímetros, material de rescate diverso y un equipo emisor-receptor compuesto de 1 estación base; y emisor-receptor móvil; 2 receptores-emisores portátiles.



## GENERALITAT VALENCIANA

### PLA DE CARRETERES ANUNCI

S'anuncia la contractació directa de les obres compreses en el projecte: "Reperfilat del ferm C.C.-3318 de Benidorm a Gandia per Pego p.k. 0,0 al 5,9 (A-2-052)".

El pressupost de contracta ascendirà a: 18.598.827. — pesetes. El termini d'execució és de: 6 mesos.

La classificació que han d'acreditar els empresaris serà: Grup 6. Sots-grup 4 i 6. Categoria d.

El projecte i el plec de clàusules administratives particulars estarà de manifest en els següents locals, de 9 a 14 hores:

— C.O.P.U.T.: Isabel la Catòlica, 8 planta 5na., despatx 76. València.

— Direcció General d'Obres Públiques - Avda. Blasco Ibàñez, 50.7 València.

— C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Plaça de la Montañeta, 9 - Alacant.

— C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Avda. del Mar, 16 - Castelló.

Aquesta última adreça sols a efectes de recepció de pliques.

La proposició econòmica haurà d'ajustar-se al model inserit en el plec de clàusules administratives particulars.

Les proposicions per a aquesta licitació s'admetran en els locals de consulta anteriorment indicats, fins les 14 hores del desè dia hàbil comptat des d'el següent a aquell en que tinga lloc la publicació en el "Diari Oficial de la Generalitat Valenciana" del present anunci. Si l'últim dia del termini fora dissabte, s'entendrà prorrogat al primer dia hàbil següent.

No s'admetran proposicions econòmiques remeses per Correus.

València, 13 de Març de 1985.  
EL SECRETARI GENERAL.

Fdo. Antoni Leyda i Gilabert.

**CONSELLERIA D'OBRES PÚBLIQUES URBANISME I TRANSPORTS**  
Direcció General d'Obres Públiques

## LA PLANA BAIXA

## 600 parados comenzaron a trabajar en Borriana

JULIO SANCHEZ / Borriana

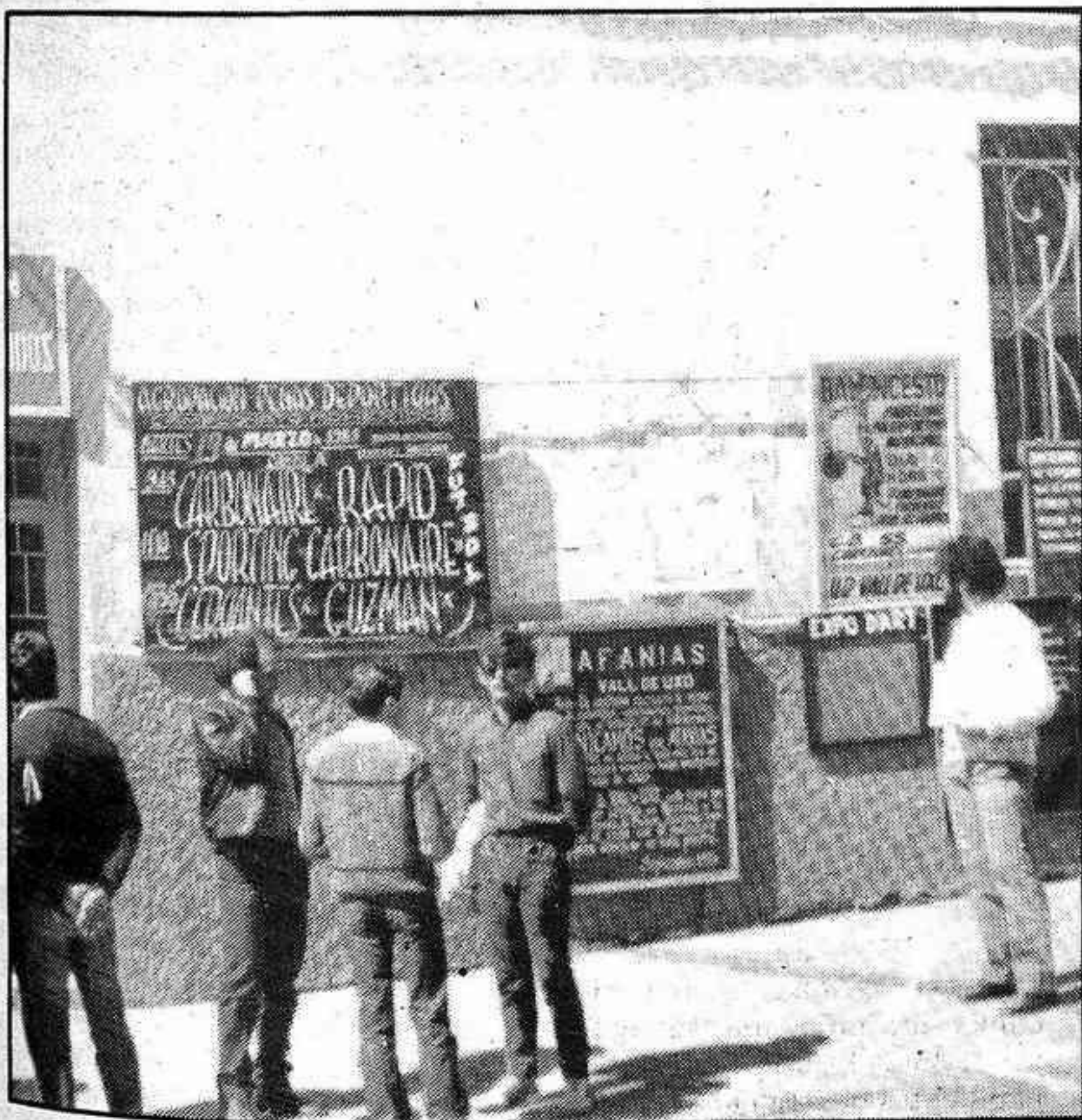
Un total de 600 trabajadores del paro agrícola, pertenecientes a las listas confeccionadas por los sindicatos agrarios, han comenzado a trabajar desde ayer en labores de carácter municipal. La actuación conjunta de sindicatos y Ayuntamiento ha favorecido la puesta en marcha de estas actividades que, según manifestaba el alcalde, Juan Sanchordi, podrán prolongarse hasta el mes de octubre, siempre que la Generalitat apruebe las memorias valoradas remitidas por el Ayuntamiento de Borriana.

En la actualidad son ya 1.200 las personas que componen las listas del paro agrícola en esta ciudad, de manera que con la nueva medida establecida desde ayer podrán efectuarse dos turnos semanales que darán empleo a la totalidad de desempleados agrícolas.

Las graves incidencias de la helada en la agricultura local, afectando en gran medida al arbolado, ha producido consecuentemente una extensa lista de parados que hasta ahora venían realizando trabajos municipales, sufragados íntegramente por el Ayuntamiento, de manera que los turnos de trabajo tenían que hacerse en una periodicidad prolongada. Ahora, gracias a la labor con-

jointa entre Ayuntamiento y sindicatos agrarios, en sólo dos turnos podrán emplearse a la totalidad de los parados inscritos en estas listas. En este sentido, el alcalde, Juan Sanchordi, hizo hincapié en la importancia de esta actuación para facilitar jornales para todos los parados agrícolas, pero «únicamente podrá llevarse a buen término si la Generalitat aprueba las memorias valoradas que remitió el Ayuntamiento para la realización de obras de carácter municipal, destinadas a mitigar el paro agrícola de tanta incidencia en Borriana».

La totalidad de estos trabajadores vienen siendo destinados en labores de carácter municipal, distribuyéndose en el acondicionamiento y limpieza de poblados marítimos, cauce del río y Clot de la Mare de Déu, zonas viales y explotación de terrenos de cultivo municipales en la Serratella y Polaco. Asimismo, las distintas delegaciones municipales han presentado una extensa relación de trabajos a realizar en los servicios correspondientes como son cementerio, matadero, mercado, aguas potables, etc. En el mismo casco urbano se va a ampliar el acondicionamiento de aceras y rebacheo de calles, completándose así una labor ya iniciada en distintos puntos de la ciudad.



MANGRIÑAN)

**La Vall d'Uixó.**— Ahir pel matí es concentraren a la plaça del Centre grups d'aturats en protesta pel sistema que s'està seguint en la campanya de treball, que es porta a terme per tal de paliar l'atur provocat entre el sector agrícola per les passades gelades del mes de gener. Els treballadors concentrats enganxaren cartolines amb dibuixos que feien referència al sistema distributiu de la feina, dins aquesta campanya, al temps que en altres criticaven l'actuació d'elements que acudeixen al treball comunitari pel matí, atenent per la tarda altres ocupacions particulars que els reportes guanys.

## LA PLANA ALTA

## El socialista de 94 años Vicente Borredá, homenajado en Benicàssim

FRANCESC COLOMER / Benicàssim

Mañana, se celebrará en Benicàssim una cena en honor a Vicente Borredá García. El acto ha sido organizado por la ejecutiva local del PSPV-PSOE, que pretende de esta manera rendir homenaje a uno de sus militantes más viejos del Estado Español. Vicente Borredá tiene noventa y cuatro años y lleva casi ochenta en las filas del Partido Socialista.

La velada tendrá lugar en un renombrado restaurante del pueblo y a la misma se espera que asistan figuras tan destacadas como el Presidente de la Generalitat, Joan Lerma, el gobernador civil, Joaquín Azagra o el presidente de la Diputación Francisco Solsona.

Vicente Borredá nació en Xàtiva, en el año mil ochocientos noventa y uno, se casó dos veces y tuvo dos hijos, de los cuales sólo le queda uno. Actualmente vive en Benicàssim en casa de su cuñada, ya que su segunda esposa era de este pueblo. Vicente Borredá es uno de esos ancianos que guardan en su memoria cientos de recuerdos y aventuras, pero en este caso se trata de un anciano de lo más pintoresco y original. Algo que nos sorprende de este hombre, es que a sus noventa y cuatro años siempre tiene en boca numerosas y bonitas palabras para recordar a su padre, «de los tiempos de Pablo Iglesias», nos cuenta emocionado y orgulloso.

Los que le conocen saben que para encontrarle y hablar con él hay que ir a un extremo del pueblo, debajo del puente de hierro del ferrocarril, allí, sentado en un banco de madera, se encuentra el Sr. Vicente con sus noventa y cuatro años a cuestas, escuchando y viendo pasar los trenes y, sin duda, recordando con nostalgia y melancolía esos cuarenta y cinco años que pasó recorriendo España encima de ellos.

Le visitamos en una mañana poco agraciada, temiendo que no se encontrara en su habitual banco. Pero al llegar al puente de hierro le vimos sentado con sus aparatosas muletas —hace diez años que en un coche le rompió la pierna por dos sitios—, se encontraba completamente solo y leyendo la revista del partido en el que milita desde hace ochenta años.

Con él mantuvimos una entretenida e interesante charla, en la que nos pudimos dar perfecta cuenta que con el paso de los años su memoria sigue siendo estupenda.

—Señor Vicente lleva casi ochenta años militando en el PSOE, ¿recuerda aquellos tiempos en los que empezó?

—Recuerdo que cuando tenía quince años mi padre me apuntó a las juventudes del Partido Socialista, que por aquel entonces se denominaban Pioneros Socialistas. Al cumplir los dieciocho ya pude ingresar en las filas del PSOE, con voz y voto. Al trabajar



Vicente Borredá García

en la RENFE, me trasladaron de Valencia a Oviedo, en donde me incorporé al partido de aquella ciudad, después me enviaron de nuevo a Valencia, para pasar posteriormente a Barcelona, en donde me incorporé también al partido de allí, esto sería mil novecientos diez y nueve. Después volví de nuevo a Valencia, en mil novecientos veinticuatro, y en el mil novecientos setenta y cinco vine para Benicàssim, hace ya diez años. —Sabemos que usted ha trabajado mucho por sus ideas durante los últimos ochenta años, ¿cómo han sido todos estos años de lucha?

—Siempre he procurado lo mejor para mi partido y mi mejor tesoro es que siempre he trabajado y trabajaré por él. Recuerdo que tras la guerra civil, otros compañeros y yo hicimos una peña oculta en Valencia, en la calle Cuba número 13, en casa de Romualdo García, que era zapatero remendón. Con la escusa de ir a arreglar nuestros zapatos podíamos reunirnos y dedicarnos a nuestra actividad durante tantos años, que consistía en reunir dinero para poder ayudar a las viudas y a los huérfanos de antiguos compañeros.

## Posguerra

—Cuentan que en los tiempos de la Posguerra se presentó en un cuartel de la Guardia Civil diciendo que era socialista y mostrando su carnet.

—Sí, lo que sucedió es que una vez finalizada la guerra me echa-

ron de mi trabajo, entonces fui a buscar mi expediente al cuartel de la Guardia Civil de Arranca Pinos. Me presenté allí y pregunté por el jefe superior de aquel cuartel. Después de pasar por toda la jerarquía militar llegué a su despacho. Allí le expuse mi problema a aquel hombre. Recuerdo que era muy serio y llevaba barba.

Después de escucharme no sabía realmente qué decir, hasta que me preguntó cómo era yo capaz de presentarme ante ellos en unas circunstancias como aquellas, enseñando el carnet de socialista y presumiendo de ello. Acto seguido, aquel hombre mandó buscar mi expediente y pudo comprobar cómo no había hecho nada malo. Entonces me dijo: «Guárdese ese carnet porque algún día puede que tenga mucho valor, yo también tengo uno guardado».

Lo que sucedió después de aquel día es que volví al trabajo a la mañana siguiente. También recuerdo que a raíz de esto estuve algún tiempo vigilado por los guardias de investigación, que tras hacer indagaciones entre los vecinos, un vecino era el jefe de Falange y también había mucha gente de derecha, vinieron a mi casa a decirme que habían hecho el mejor informe sobre la conducta de alguien.

## El futuro

—Usted es un hombre que ha pasado por todo tipo de sistemas, dictaduras, monarquías, república, y a lo largo de sus años ha corrido numerosas aventuras y experiencias, ¿con qué tiempos se quedaría, señor Vicente?

—Indiscutiblemente con los dos últimos años, en los cuales mi partido ha llegado al poder. Ahora sé que mi padre tenía razón cuando decía que el futuro sería para nosotros, ahora —prosigue emocionado— vivo en mi Estado, sé que estos años no han pasado en valde. Naturalmente también guardo muchos y hermosísimos recuerdos del pasado.

—Por último, ¿cómo contempla el futuro un hombre con tanto pasado como usted?

—Lo contemplo bien, sé que todo se arreglará poco a poco con los socialistas. Yo, como en toda mi vida, seguiré luchando por mi partido, pues mi única finca es mi carnet de socialista.



## Galeria Estudi

Sant Lluís Gonzaga, 15-Tel. 52 53 42 - VILA-REAL (Castelló)

## Oleos de:

J. Mingol  
Puig  
Ribera Roig  
Vidal Serrulla

Del 22 de Marzo al 10 de Abril de 1985

Horas de visita: Laborables de 19 a 21 horas - Festivos de 12 a 14 horas

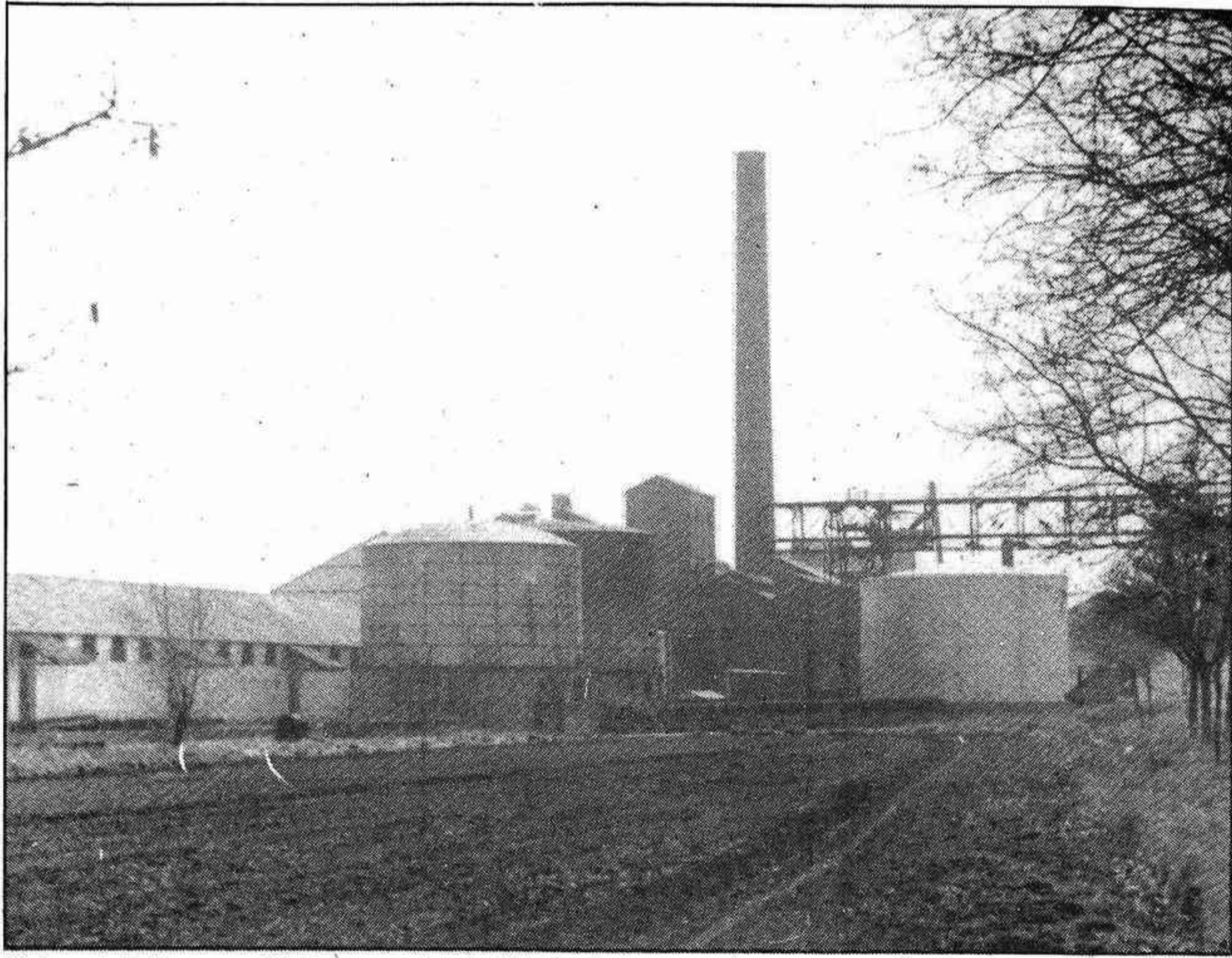
## OPOSICIONES

Auxiliares Administración del Estado	6.618 plazas
Auxiliares Seguridad Social	1.576 plazas
Auxiliares Postales (Correos)	1.250 plazas
Ayudantes Postales	800 plazas

Instancias hasta el día 28 de Marzo  
Preparación, instancias y textos  
en Centro Oposiciones

Academia Latina, Jover, 15 - CASTELLON

PROXIMA APERTURA  
PUB-TOP-LESS  
CHARLESTON  
Castellón



El cierre de la Azucarera del Jiloca ya es irreversible. Pero, al menos, durante tres años Santa Eulalia servirá como centro receptor de remolacha. / M.J. ESTEBAN



Actualidad turolense

Mariano Javier Esteban

**Mañana llega a Molinos el Ministro de Transportes y Comunicaciones**

Mañana, sábado, se espera la presencia del Ministro de Transportes y Comunicaciones, Enrique Barón, en la inauguración del «Hostal de la Villa», en Molinos (Maestrazgo).

El establecimiento forma parte del programa que lleva a cabo la Mancomunidad para dotar de infraestructura hotelera a esta comarca de Teruel y Castellón, y su puesta en marcha coincidirá con una Asamblea. El programa de actos es el siguiente:

- 10 h. Asamblea de la Mancomunidad Turística del Maestrazgo.
- 11.30 h. Entrega de la medalla de plata de la Mancomunidad a Radio Cadena Española (Antigua «Radio Teruel») y al Diario de Teruel.
- 12 h. Inauguración del «Hostal de la Villa».
- 12.30 h. Visita a las «grutas del Cristal» y concierto a cargo de la coral «Antonio Mingote».
- 14.30 h. Almuerzo en el «Hostal de la Villa», amenizado por el grupo folklórico de Daroca.

**Manuel Fraga en la provincia**

Los pasados días 18 y 19 realizó una visita a la provincia de Teruel Manuel Fraga Iribarne, líder de Alianza Popular.

El señor Fraga recorrió, a lo largo del lunes, las localidades de Monreal del Campo, Caminreal, Fuentes Claras y Torrijo del Campo, donde fue objeto de calurosas recepciones y mantuvo contactos con simpatizantes del partido.

La festividad de San José, tras pernoctar en Albarracín, supuso para el señor Fraga la práctica de su deporte favorito, la pesca, en aguas del Guadalaviar. Por la tarde, el líder de AP finalizó su estancia en la provincia con una visita a Celadas.

**Se celebró el II Congreso Provincial de Nuevas Generaciones**

Nuevas Generaciones, rama juvenil de AP, celebró el pasado domingo su II Congreso Provincial, en un hotel de la ciudad.

Al mismo asistieron diversos representantes de los 208 afiliados con que Nuevas Generaciones cuenta en la provincia. Tras desarrollarse las diversas ponencias, se votó la única candidatura para la presidencia, encabezada por Jesús Fuertes, de 20 años.

De las ponencias, hay que destacar una en torno a la problemática de la juventud turolense. Entre los acuerdos figura el potenciar el Colegio Universitario de Teruel, solicitar penitenciarías para menores de 25 años, fomentar el deporte en Teruel, servicio militar voluntario, no al aborto y la droga y otras cuestiones que afectan a la juventud.

**Un muerto en accidente de tráfico**

El puente de San José se ha cobrado una víctima mortal en accidente de circulación, al volcar un vehículo en la pista forestal de Andorra. Como resultado del siniestro, falleció Pilar Fuener Morales, de aquella localidad, y resultaron heridos el conductor, Isidro Sancho, y el resto de los ocupantes: Manuel García, María Dolores Esteban, Pilar Parra y Corina Rieutor; los dos últimos de carácter grave.

Todos ellos eran jóvenes con edades entre 15 y 18 años, y la conducción del cadáver supuso para la villa minera una gran manifestación de duelo.

**El líder sucumbió ante el C.D. Teruel**

El pasado domingo tuvo lugar en el campo de fútbol «Adolfo Masía» de Teruel, el partido de fútbol que más expectación ha causado en la actual temporada: la visita del líder de 3.ª división, grupo aragonés, la S.D. Huesca.

Con las gradas abarrotadas de aficionados, el partido se inició con grandes broncas al árbitro, pues al Teruel le fueron anulados tres goles. A la postre, venció el equipo local por 2 tantos a 0, marcados por Rafa. De resaltar que el Huesca no conocía la derrota desde la primera jornada de esta competición.

**Se perfila la I Semana del Libro Infantil y Juvenil**

El próximo lunes se inicia en Teruel la I Semana del Libro Infantil y Juvenil, que se desarrollará en el Servicio Provincial de Cultura. La organización corre a cargo de la Biblioteca Pública (Sección Infantil), con el patrocinio del Departamento de Cultura y Educación de la D.G.A.

Entre las actividades a desarrollar, hay conferencias, mesas redondas, presentación de libros y colecciones, proyección de películas y diversas actuaciones.

Tras el cierre de la azucarera

**Durante tres años se hará recogida de remolacha**

La problemática surgida tras el cierre de la azucarera de Santa Eulalia ha encontrado, al menos parcialmente, una solución. Los cultivadores han aceptado una oferta de la empresa propietaria de la factoría, por la que durante tres años continuará la recogida de remolacha. El transporte, hasta Aranda de Duero, será pagado en su mitad por la empresa. El resto correrá a cargo de los remolacheros, aunque es de preveer que la Diputación Provincial pudiera subvencionarlo, al menos en parte. Se habla de 30 millones de pesetas.

No volverá a abrir sus puertas la fábrica azucarera, y es algo definitivo. Los empleados han recibido jubilación anticipada, traslado o indemnizaciones.

**Tres años para buscar alternativas**

Los agricultores que dependen de la remolacha —unas 5.000 familias— tienen tres años para buscar un cultivo alternativo, que

todavía no se ha decidido cuál podría ser. De esta manera, se ha encontrado una salida a las negras previsiones de hace pocos días; los cultivadores se han mantenido unidos en asambleas y actos de protesta, y al final la empresa ha accedido a paliar en parte la crisis que supone cerrar la azucarera.

**La Cámara Agraria Provincial, se pronuncia**

Por su parte, la Cámara Agraria Provincial, tras estudiar una serie de factores negativos que van a suponer el cierre de la Azucarera del Jiloca, acordó, dentro de los cometidos específicos que tiene, informar a la Administración para que, conscientes de la gravedad del problema, se busquen las soluciones más adecuadas.

Hay que tener en cuenta los importantes desembolsos que han realizado muchos agricultores para el afloramiento de aguas subterráneas; se les presentan serios problemas para amortizar las inversiones realizadas con la im-

plantación de cultivos sustitutivos, por lo que la Cámara Agraria predice un angustioso futuro para aquellos que, siguiendo las directrices de la Administración sobre ordenación de cultivos, se embarcaron en tal aventura.

El cambio de maquinaria que supondría cambiar los productos a sembrar, también va a ser una de las dificultades con que tropezarán los agricultores de la zona.

Estos, y otros más son los problemas que reseña la Cámara Agraria. Su comunicado, finaliza diciendo que «Aún cuando el tema está suficientemente planteado y nos consta que se está luchando desesperadamente por encontrar soluciones válidas, el pleno de la Cámara, ante la exposición de su presidente, y en su afán de colaborar estrechamente con la Administración y partes interesadas en la búsqueda de posibles alternativas al problema, se brinda abiertamente para cuanto pueda significar la aportación de soluciones viables».

**Llegó el toro del «Monumento a la Vaquilla»**

Un viejo proyecto, el «Monumento a la Vaquilla», ya es realidad. Obra del genial artista José Gonzalvo, de Rubielos de Mora, muestra los elementos más representativos de la fiesta mayor turolense: el toro, el ángel custodio, la estrella, y un vaquillero.

El toro ya se encuentra en las dependencias del Ayuntamiento. El transporte se realizó en un camión desde los talleres del señor Gonzalvo, y para descargar el magnífico animal fue precisa la intervención de diez empleados del Ayuntamiento, momento que recoge la imagen.

Ahora se plantea cuál va a ser el lugar donde se ubique. Se bara-

jan lugares como el Ovalo, entre los dos viaductos —el actual y el que se construya próximamente—, la Plaza de San Juan y la de la marquesa; aunque a esta última se trasladará el monumento a la mujer labradora, obra del turolense Pablo Serrano, actualmente en el Parque Central de Teruel.

Aunque no hay todavía un pronunciamiento por parte del consistorio turolense, la verdad es que el «Monumento a la Vaquilla» ya es una realidad, y tal vez con el comienzo de nuestras fiestas, en las postrimerías de junio, la bella obra de Pepe Gonzalvo pueda ser contemplada por propios y visitantes.



El toro con la estrella, símbolos de la ciudad, forman parte del «Monumento a la Vaquilla», obra de José Gonzalvo

## Transferencia de la regulación de empleo a la Comunidad

El conseller de Sanidad, Trabajo y Seguridad Social, Miguel Millana, acompañado del director general de Cooperación y Empleo, Juan Alegre se reunirá hoy a las 12 horas, con el director general de empleo del Ministerio de Trabajo, Carlos Navarro.

La transferencia de los expedientes de regulación de empleo a la Comunidad Valenciana se produjo por un Real Decreto del Consejo de Ministros del 23 de enero y fue publicada en el BOE el pasado 7 de marzo.

Los expedientes de regulación de empleo se encargan de determinar la procedencia o improcedencia de las empresas acerca de la reducción de plantilla, extinción de contratos y reducción de jornada laboral. El sistema que establece esta transferencia tiene tres supuestos: El primero en el que los expedientes los resuelve la Comunidad autónoma, con la intervención de la Administración central a nivel de informes. El segundo, en el que resuelve la Administración central con la intervención de la Comunidad autónoma, también a nivel de informes. Y la tercera, en la que los expedientes son de competencia compartida. En este sentido, destacan dos supuestos: El primero, cuando la empresa tiene más del 85% de la plantilla en el ámbito de la Comunidad Valenciana, resuelve la Administración central, pero aceptando o rechazando la propuesta a la Administración autonómica. El segundo, cuando la empresa tiene menos del 85% de la plantilla en la Comunidad, que en este caso resuelve la Administración autonómica.

## Lerma recibió al director regional del Banco Exterior

Lerma ha recibido al director regional del Banco Exterior de España, Jesús Merino Juanes, quien tras transmitir al presidente Lerma un saludo del presidente del Banco Exterior de España, Francisco Fernández Ordóñez, ha expuesto un resumen de las actuaciones de este banco durante el año pasado, en especial respecto a la exportación valenciana.

Jesús Merino a ofrecido al presidente los servicios del Banco Exterior para impulsar las exportaciones valencianas hacia los mercados europeos.

Al finalizar la audiencia el director regional del Banco Exterior de España manifestó que «a raíz de la visita de la misión comercial valenciana a Bélgica, que creemos ha sido un éxito, según nos han manifestado algunos empresarios, pensamos que hay que extender estos contactos y que sería interesante la visita de misiones comerciales valencianas a países como Francia, Inglaterra, Alemania, donde los contactos de comerciantes de la Comunidad Valenciana con las oficinas del Banco Exterior pueden ser muy fructíferas».

La Dirección General de Acción Cívica de la Consellería de la Presidencia, conjuntamente con los municipios de Ibi y Preter (Alicante), Vall d'Uixó (Castellón), Valencia, Alacuás, Buñol, Manises, Paiporta y Torrent (Valencia), han publicado una edición de 40.000 ejemplares de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios.

Depende de la Diputación de Valencia

## Siguen las investigaciones por irregularidades en Hospital General

JESUS SANZ / Valencia

La cúpula de la Diputación Provincial de Valencia ha negado que hasta el momento haya encontrado pruebas de irregularidades en las contrataciones y gestión del Hospital General dependiente de la Corporación, aunque ha reconocido que se ha abierto una investigación sobre las acusaciones, investigación que todavía no ha arrojado pruebas fehacientes.

El presidente de la Diputación, Antoni Asunción, el vicepresidente de la misma y responsable de la gestión del Hospital, Leonardo Margareto, ambos socialistas, y el responsable del personal del centro, Francisco Cardona, han comparecido ante los medios informativos para salir al paso de lo que «hasta el momento son simples rumores», según afirman. El origen de las acusaciones partió hace meses del comité de empresa del Hospital, afirmó la falta de rigurosa aplicación de la normativa en lo que se refiere a contrataciones y acusaron de nepotismo a la dirección del Centro Hospitalario, particularmente al director de enfermería Alfredo Elías.

Posteriormente las acusaciones llegaron también al grupo parlamentario Socialista en las Cortes Autonómicas con referencias de haberse utilizado en algunos casos, para las contrataciones, la prevaricación sexual con las aspirantes a puestos de trabajo. Una de las irregularidades denunciadas es la contratación de una hija de Begoña Jiménez actual esposa del director de enfermería. Según las fuentes consultadas la hija fue contratada sin contar la edad reglamentaria, 18 años. Para ello la madre que es representante sindical de UGT en el centro sanitario, argumentó que habría un error en el carnet de identidad, rectificación que fue dada por buena entre los administrativos del centro. A raíz del descubrimiento de la anomalía fueron



Antonio Asunción, señaló «hasta el momento son sólo rumores». Foto: Molinés. Levante

sancionadas la propia Begoña Giménez y la miembro del comité de empresa por CCOO Amparo Martínez Preciado. Esta última se ha referido a lo injusta de la sanción ya que el error fue provocado por Begoña Giménez «y en el comité de empresa venimos denunciando irregularidades como son no respetar el turno de ingresos de personas en el hospital. No podíamos imaginarnos que una dirigente de un sindicato creara la irregularidad».

La investigación sobre las presuntas irregularidades fue encargada por la responsable del área social de la ejecutiva del PSPV-PSOE, María Antonia Armengol, y por el presidente de la Diputación, Antonio Asunción, al parlamentario autonómico perteneciente a la corriente Izquierda Socialista, Andrés Perelló.

Este sigue sus investigaciones. A preguntas de MEDITERRANEO sólo ha manifestado «parece cierto que existen irre-

gularidades pero no diré todavía cuáles hasta que no concluya la investigación e informe a los organismos competentes».

El presidente de la Generalitat y secretario general del PSPV-PSOE, Joan Lerma ha tomado cartas en el asunto y se ha reunido con Perelló con vistas de seguir las investigaciones que éste lleva a cabo.

El presidente y vicepresidente de la Diputación niegan que estén en marcha las dimisiones de todo el equipo director del centro hospitalario. Sin embargo otras fuentes indican que están preparadas las del director técnico del centro, Juan Antonio Díaz García Donato, el director de enfermería, Alfredo Elías y el director de personal, Francisco Cardona.

Esas mismas fuentes aseguran que tras las dimisiones serían repescados todos excepto Elías para las responsabilidades que ahora venían desempeñando.

No quieren un congreso extraordinario

## Malestar en el PCPV por la actitud de Iglesias

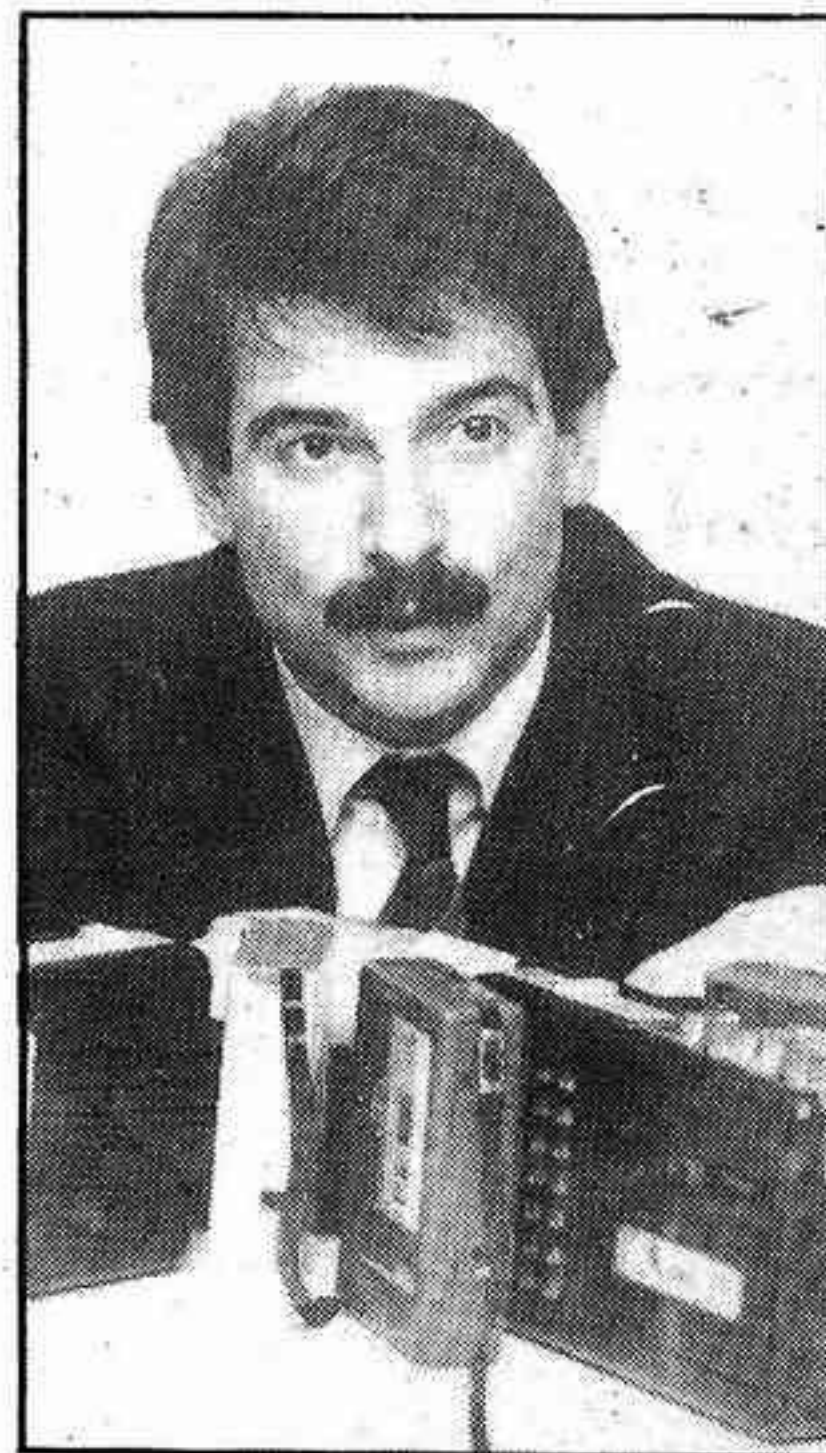
La dirección del PCPV ha lanzado un nuevo documento contra la dirección nacional del PCE de Gerardo Iglesias. La dirección regional, afín a Santiago Carrillo que está enfrentado con el secretario general Gerardo Iglesias, ha manifestado a través de su comité central «su profundo malestar por las actividades que últimamente viene desarrollando la secretaría del PCE».

El comité central del PCPV, añade que «no dudamos en calificar de antiestatutaria la forma en que está llevando a cabo una paulatina ruptura del partido por parte del sector del secretariado nacional». Este comunicado es similar al emitido hace dos semanas por el comité ejecutivo regional. Esta organización se negaba a aceptar la convocatoria de un Congreso Extraordinario en el País Valenciano, en contra de lo que pretende el secretario general

nacional. Tanto este documento como el dado a conocer ayer rechazan la convocatoria de una conferencia extraordinaria a nivel de Madrid, donde los carrillistas son mayoritarios.

Tanto la anunciada conferencia de Madrid, como el anunciado congreso valenciano, serían simples fórmulas para que la dirección gerardista cambiase la correlación de fuerzas, en estas dos zonas citadas.

El comité central de los comunistas valencianos «la actuación del secretariado del PCE evidencia con hechos concretos que lejos de propiciar un clima de serenidad que permita clarificar la situación del PCE, actúa como la principal generadora de un clima cada vez más tenso». La dirección comunista regional ha llevado estos planteamientos a la reunión del comité central del PCE que ayer se desarrollaba en Madrid.



Para el portavoz del PCPV, César Llorca, «la actuación de Gerardo Iglesias, no arregla las cosas sino por el contrario las empeora. Nosotros no pensamos abandonar el partido y estamos en contra de que la actual dirección nacional pretenda renunciar a las siglas del PCE».

## Retroceso en agricultura e industria en el mes de enero

La situación general de la economía valenciana se mantiene en enero de 1985, a excepción de los graves daños habidos en la agricultura ocasionados por las heladas. Esta es la principal conclusión del informe de coyuntura para este mes, publicado en el «Butlletí d'Economia» de la Consellería de Economía y Hacienda cuyo número 14 acaba de aparecer.

Como datos más positivos deben señalarse el crecimiento de las inversiones industriales y el número de empleo de los jóvenes, aunque el desempleo continúa en sus niveles generales.

Las heladas ocasionaron graves daños en la agricultura que se calculan en 36.000 millones de pesetas y 4 millones de jornales perdidos. La retracción de las compras y la disminución de la exportación de cítricos han presionado a la baja de su cotización. También las hortalizas vieron rebajar sus precios por la baja calidad de la oferta.

Asimismo se observa un tenue retroceso en la producción industrial, por cuanto la cartera de pedidos ha disminuido tanto la del exterior como la del interior. La crisis del sector de la construcción prosigue, aunque existen indicios de una evolución más favorable en los próximos meses:

### Aumenta el paro

El paro registrado en la Comunidad Valenciana durante el mes de enero aumentó un 2% sobre el mes anterior, situándose en 273.298 personas. Sólo los buscadores del primer empleo, los jóvenes, han conseguido reducir su cota de paro quizás debido a que las medidas de fomento del empleo están influyendo positivamente. Por lo demás, el paro sigue creciendo ligeramente en los demás colectivos de trabajadores, especialmente en la agricultura que pierde un 36,3% respecto del mes anterior.

Un dato positivo es el fuerte aumento de las inversiones industriales en este mes de enero de 1985. Un volumen de 1921 millones de pesetas que significa un incremento sobre diciembre último. Esta cifra se concentra en las subvenciones de vidrio y cerámica, textil, papel, confección y calzado, para ampliación de industrias ya establecidas. Sólo la provincia de Valencia recibió 1.448 millones de pesetas de esas inversiones.

Otra noticia optimista es el retroceso de los protestos de efectos comerciales que han disminuido tanto el número como el importe, rompiendo la tendencia de anteriores meses. Este alivio se ve ampliado con la reducción de las solicitudes de suspensión de pagos presentados.

Por otra parte, la Bolsa de Valencia siguió mostrando tendencia alcista, con gran volumen de títulos contratados, especialmente en la contratación de fondos públicos sobre obligaciones que, no obstante, han crecido respecto al año pasado.

A pesar de todo, no se desprende de la información disponible a partir de todos estos indicadores que sea previsible la tan esperada recuperación de la demanda que permita ser optimistas respecto de los niveles de producción y de detención de la destrucción de puestos de trabajo.

## «Cartas al director»

### Sucios

Contesto a un artículo de última página, de fecha 3 de marzo del corriente año, con el cual no se puede estar de acuerdo más que en algunos puntos.

Estamos de acuerdo en que el Ayuntamiento que, como Hacienda, somos todos, tuvo la genial idea de pintar unos chuchos en determinados lugares (aprovechamos para darle al Ayuntamiento nuestra más sincera felicitación) donde existen alcantarillas para evitar las KK en las aceras. Pregunta Vd. si tuvo éxito la idea. ¡Pues sí! tiene éxito la idea del Ayuntamiento, pero lo que no se puede pedir es que de la noche a la mañana dé el fruto que a Vd. le gustaría. En el campo se siembra y después se recoge la cosecha, lo que tampoco se puede pedir es que en unos meses cambien las costumbres de toda una capital de provincia como es Castellón.

También es injusto que llamen sucios a los propietarios. Con este adjetivo no nos incluimos, pues tenemos la costumbre de quitar las KK con un cartón pequeño o papel satinado, y estamos seguros de que no se ha fijado en ello.

Dice que tiene ante Vd. a un hombre que por su profesión conoce bien a estos y otros animales, con perdón, le dice que si un solo perrito ¡Sólo uno! fuera a defecar o miccionar a uno de estos lugares señalados, se acabaría definitivamente con esta plaga de la «merdé» en aceras y calles: tiene razón en decir que la culpa es de los propietarios porque no estamos bien educados, pero solamente en parte, la del León, se la lleva la Sociedad pues los medios de información que utilizan no son suficientes. Hoy en día el que más o el que menos tiene el perro educado y aquel que tenga más de un año cuesta bastante conseguir cambiar el lugar donde suele hacer sus necesidades, pero si es pequeñito, se le puede enseñar lo que es bueno y malo, donde puede hacer su KK, pero nunca se le puede obligar a un animal con dos años o más; que, de la noche a la mañana, cambie sus costumbres. Por favor, un poco más de paciencia y caridad para todo aquello que nos rodea, que Dios no hizo el mundo en un solo día. Ya verá como la nueva generación de cachorritos que vengan a la vida, los dueños, como caracteriza a todo aquel que se considera responsable y limpio, les enseñaran a que hagan las KK en, cerca, de las alcantarillas...

Estamos de acuerdo en que resulta muy desagradable, eso de poner el pie sobre...

Referente a que tiene en la manga una solución que a buen seguro tendría éxito, se le ha ocurrido pensar en que el éxito sería nefasto para los animales, se paga una cuota anual por tenencia de perros al Ayuntamiento desde 1.500 ptas. a 3.000 ptas. depende del animal, ya que, resultado de todo ello, se abandonarían más perritos de los que Vd. puede imaginar y el Ayuntamiento tendría la necesidad de recogerlos, para después sacrificarlos. Esto sería en verdad el resultado de genial idea.

Yo pregunto, porque en vez de dar ideas nefastas o destructivas, no damos ideas constructivas, como educar y enseñar, a los propietarios, a la Sociedad, la forma de proteger la vida, sea de la especie que sea y no en destruirla. No tenemos bastante con las guerras, sino que también entre nosotros nos hacemos polvo. Es una pena la gran falta de amor que tienen algunas personas hacia todo aquello que nos rodea, si antes no les puede producir algún beneficio económico.

¿Por qué no nos unimos todos aquellos que nos gusta el bosque, las flores y los animales, como en un frente común? Es mejor construir que destruir, a fin de defender nuestros intereses a largo plazo. A quienes tienen afán de destrucción tenemos que hacer todo lo humanamente posible para que no se salgan con la suya, dialogar para que entiendan que es mejor defender la vida...

Así todos seremos más ricos; ya que una Sociedad se mide por sus riquezas naturales y no por sus bosques envenenados o quemados y sus animales muertos...

A. Fernández García y  
varias firmas

### Bechí

Carta abierta al presidente de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de Bechí.

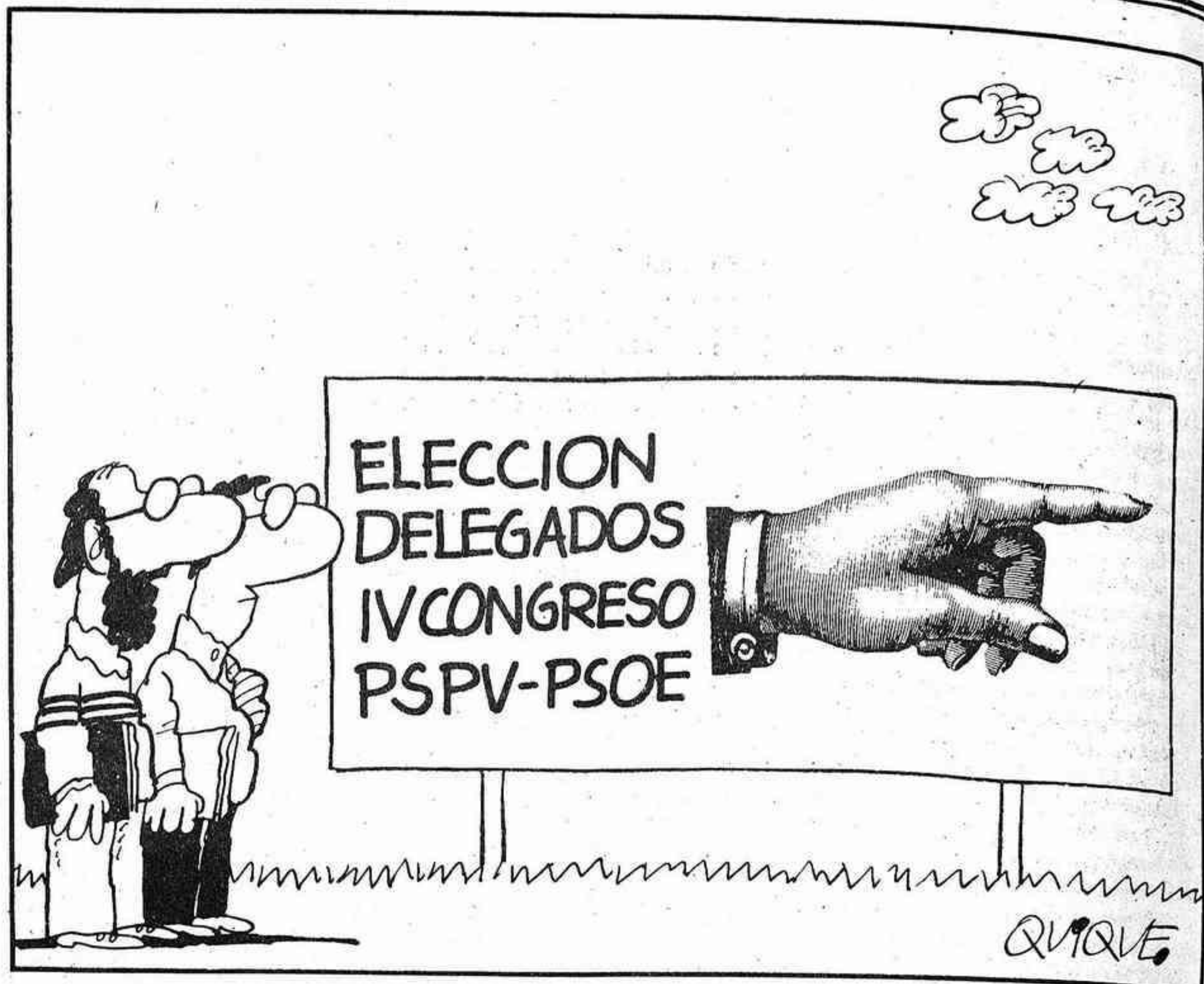
Sólo se me ocurren unas escuetas reflexiones que puedan caber en una superficie de papel que, a la prensa, por su organización de espacio le puede parecer excesivo, pero, para todo lo que en defensa del topónimo Bechí puede decirse (y no dejaré de hacerlo), es esto una miniatura. Sólo unas reflexiones, originadas por la respuesta a MEDITERRANEO del 14 de febrero pasado, página 9.

Por razón de mi edad, he conocido ser nuestro pueblo mucho más pequeño que hoy es. He conocido que por él ha pasado una dilatada época de prosperidad y otras anteriores de estrechez y de pobreza. Por esa pobreza, en la etapa de mi niñez y mi juventud; o tal vez porque mi amado padre (Dios le tenga en la gloria) no supo acercarse (como otros lo hicieron) a los cuadros políticos del momento, con el objeto de conseguir solapadamente y con facilidad algunas becas para su hijo, no pude cursar los estudios que ya desde mi niñez había soñado. Por esos motivos no soy maestro de escuela ni filólogo. Ejercí, desde mi juventud, la profesión de labrador y, si algún mérito es mi persona digna de ostentar, no dudo que puede ser la honestidad que caracteriza a las personas que nos ganamos el pan en los trabajos del campo.

Pero todo ello no obsta para que, estudioso por vocación, haya aprendido por mi cuenta algo de lo que un maestro puede saber.

Se descalifica, en todo caso, quien, en lugar de aportar razones con qué defender sus argumentos, revienta con improperios fuera de lugar, desviando el motivo principal del razonamiento. No soy yo, por lo tanto, quien se descalifica, porque cada vez que he salido a la prensa con este tema no lo he hecho derrochando palabrerías (como lo hace quien desea descalificarme), sino con pruebas, mejor o peor desarrolladas sobre el papel, pero, al fin y al cabo, con pruebas verídicas.

Jamás estaré en condiciones de poder discutir las decisiones de la Real Academia, a la que siempre he tenido en gran consideración. Pero, de la misma manera que en el idioma castellano admite vocablos de procedencia extraña, por el hecho de haberlos adoptado el uso y no por razones lingüísticas, igualmente debería aceptar una lengua catalana y otra valenciana, porque, si un tiempo fueron la misma, hoy tienen diferencias muy acusadas; diferencias hasta en la construcción de las oraciones gramaticales. De tal manera llegan a ser diferentes, que, si expresamente eligiésemos un catalanoparlante y un valenciano, de determinadas zonas geográficas, no les sería imposible enten-



derse hablando, pero encontrarían algunas dificultades. Ello es debido a que en cada zona ha evolucionado el provenzal de una manera diferente; lo mismo que la evolución del latín en distintas latitudes ha proporcionado el francés, portugués, italiano, etc., incluso el mismo provenzal, de donde proceden, ampliando el horizonte idiomático en la misma línea etimológica, el catalán, valenciano y mallorquín.

Nunca he negado que existan documentos con la forma Betxí, sino, por el contrario, lo he dicho. Pero, ¿cuántos? También, y quizá no menor en número, aparece Begí, que es más racional atendiendo a la génesis de las dos palabras. Por lo tanto, ni ello ofrece novedad para mí ni tampoco que lo haya dicho el señor archivero de Villarreal, don José M.ª Doña-te, puesto que poseo los volúmenes que contienen su obra histórica sobre esa localidad, y la he leído con detenimiento. El señor Menéu Gaya, como filólogo, que es sabe filología, disciplina que yo ignoro y lejos de sus conocimientos están los míos, para poderle discutir en esa materia. Pero debe admitir que no mienten los etimologistas a quienes estudio, que si algún embuste pudiera salir de mi desaliñada pluma, con seguridad habría sido por haberlo tomado de ellos, o por errada interpretación de su lectura; de la misma manera que si él dijese algún desatino habría sido efecto de semejante causa en el estudio de los textos para su licenciatura, porque ni uno ni otro somos inventores ni descubridores de nada.

Lo verdaderamente inadmisibles y hasta innoble es que, preguntada una persona por un tema determinado, conteste, valiéndose de subterfugios, con la plena intención de desprestigiar a un tercero. Eso lo hacen quienes, no encontrando razones con qué defender sus teorías, rompen en invectivas antes que reconocer su error y su equivocación. Eso lo hacen, amigo J. Ll., quienes no reparan en medios para conseguir su fin, es decir, el fin que se han propuesto, aún a costa de embrutecer la conciencia. Pero no creo que ningún buen bechinense pueda albergar tan bajos sentimientos. Conduzcamos nuestro apasionamiento por derroteros que ennoblezcan nuestras acciones, y si no queremos admitir la existencia suprema, hagamos de ella, si acaso, una estricta observancia de la ley natural y no habremos situado en una línea de conducta humana y digna.

No eludo, ni mucho menos, el sambenito que alguien me ha querido colgar, sin éxito. Si alguna vez encuentro ocasión expondré los hechos, con todos sus protagonistas. Nunca me valgo de suposiciones sin fundamento, sino de hechos que, en este caso, por ser un evento ajeno a mi voluntad, como si presintiese un raro acontecimiento, tuve el acierto de anotar su desarrollo cronológico. Fui elegido presidente de la Cámara Agraria con toda legitimidad y con toda dignidad, aunque ocurrió porque me empujaron las circunstancias, no porque lo busqué.

Todos estos razonamientos no sirvan para socavar abismos de separación entre las personas, que, aunque un tanto apasionadas, no deben llegar más allá de una conversación cordial en la que, si divergen las opiniones, no deben divergir los sentimientos.

Agustín Franch Franch  
D. N. I. 18.682.899

### A Alex Querol

Sr. director:

El Sr. Alex Querol es, sin duda alguna, el crítica-señoras más monótono que he leído. En sus opiniones aprovecha para «poner a caldo» a la «señora y sus amigos». Normalmente me aburro leyendo a este señor, también me amodorrara Ernest, Demóstenes y Cía. Siempre que leo la columna «Voz y palabra» sonrío, pues sólo dice trivialidades.

Hoy, 6 de marzo, el señor Alex Querol ha rellenado su trozo de papel con una opinión que, con tono arrogante y achulado, normal en él, titula «La hipocresía total» y dirige a la señora con la que dialoga. Su intención es ridiculizar a la señora en cuestión, pero ella no es más que un producto de su imaginación. Está claro que esta señora no encarna a ninguna real. El Sr. Querol entabla un diálogo con ella, y, como es «la tonta de la película», sale perdiendo. El Sr. Querol utiliza argumentos archisabidos. Desvía el problema del aborto, al decir que los que están contra el aborto apoyan la carrera armamentística y, por tanto, la guerra. ¿No es esto ingenuo?

Me viene a la cabeza una conversación que mantuve con un señor. Estas anécdotas no sólo le ocurren al Sr. Querol. En Plena calle con aquel señor, me vi con la oportunidad de emular al Sr. Querol, y aplastar al pobre señor. El diálogo fue el siguiente:

—Oye, chico, he leído en MEDITERRANEO al señor ese...

—Alex Querol Isuar.

—Sí, ese. Verás, estoy un poco enfadado con él.

—¿Por qué?

—Porque a los que denunciamos el aborto, nos dice hipócritas.

—Bueno, no será para tanto, señor. A fin de cuentas es un señor muy simpático. El puede opinar lo que quiera.

Sr. Querol, hasta ahora me sentía como usted se siente cuando pisotea a la pobre señora con sus consejos, sin embargo, no terminó la conversación aquí:

—Sí, puede decir lo que le dé la gana. Pero..., no puede decir que, los que denunciamos el aborto, estamos a favor de la política armamentística. Todo lo contrario. Yo estoy en contra tanto del aborto como de la guerra.

—Mira, tienes razón. Se lo diré cuando escriba una carta al director.

Sr. Querol, a mí no me salió bien su técnica, pues mi postura, por más terca que fuese, no podía imponerse a la del señor.

Dino Cebrián Enrique

### Huelva y Sevilla

Sr. director de MEDITERRANEO:

«¿Por qué las ciudades grandes tienden a abusar de las que son más pequeñas?; hace poco, los habitantes de la provincia andaluza de Huelva, protestaron contra un matasello emitido para la conmemoración del descubrimiento de América en el que decía «Sevilla, capital del Nuevo Mundo», ya que la verdadera capital de el Nuevo Mundo es Palos de Moguer (Huelva), ciudad desde la cual partió Cristóbal Colón con sus tres carabelas, pero, la que más nos interesa es la que voy a decir ahora.

A mi paso por Valencia hace unos días, vi grandes carteles colocados por toda la ciudad en los que decía textualmente: «Valencia, la primera feria de España». Como todos sabemos, no son las Fallas la primera feria española sino, nuestras queridas Fiestas de la Magdalena. Mi pregunta, y todavía no tengo la respuesta es ¿por qué las ciudades pequeñas pierden la fama por culpa de las más grandes?»

Aprovecho la ocasión para saludarle. Muy atentamente:

Fernando Costa Peña

Prensa

Ya

Recetar con calculadora

Los médicos de consultorios y ambulatorios del Insalud se están encontrando en los últimos meses con cartas en las que se les indica trimestralmente, por adelantado, el número de recetas que pueden utilizar, cuántas de ellas son para pensionistas y el dinero que pueden costar los fármacos que dispense. Se trata de la aplicación de una circular sobre medidas de gestión y control de este gasto que incluye medidas «correctoras y disuasorias» contra los mayores prescriptores. Medidas que afectarían directamente al «bolsillo» del médico, la forma más eficaz de atemorizar a cualquiera.

Los responsables del Insalud, obsesionados por ahorrar, afirman que con estas medidas han logrado «no gastar» en 1984 más de 27.000 millones. Lo que habría que preguntarse es si este ahorro del dinero de todos es a costa de la calidad de la asistencia sanitaria. Pero al Insalud no le faltan datos, ni estadísticas, ni «raports» minuciosos sobre ingresos, gastos, balances, evoluciones, etc. Nada menos que 22.584.000 recetas menos prescribieron los médicos en 1984. Las conclusiones ante este abrumador descenso sólo pueden ser dos: o se vendían las recetas al peso o la salud de los españoles ha experimentado una mejoría espectacular.

Con todo, el año pasado se prescribieron más de 431 millones de recetas, lo que supone una media anual de 7,5 recetas por persona (en el caso de trabajadores activos) y de 32 recetas por persona (para los pensionistas). Las cifras desnudas son siempre alarmantes, pero hay que insistir en que como tales, sin otros indicadores, carecen de valor social. Todavía estamos esperando estudios estadísticos sobre el grado de satisfacción del usuario o sobre la calidad de la asistencia sanitaria en los hospitales estatales. Pero nos tememos que los resultados de estos no serían tan espectaculares, y no por dejadez o incapacidad del personal sanitario, sino por mala gestión de los recursos. Lo malo de todo esto es que no todos tenemos oportunidad de que nos operen en la Clínica de la Concepción o en la Clínica Ruber y que, como siempre, sigue habiendo pacientes ricos y pacientes pobres.

EL PAIS

«Liberación», sin voz

El cierre del periódico Liberación, de Madrid, tras cinco meses escasos de su aparición, supone una nueva señal de alarma sobre la precariedad del pluralismo informativo de este país y sobre las dificultades de todo género que la Prensa escrita tiene que afrontar en la sociedad actual. Es obvio que Liberación salió a la calle con muy pocos medios económicos, con una estructura empresarial de

escasa eficacia a la hora de editar un diario y en medio de un desconcierto general de la izquierda política e intelectual de este país, a la que pretendía dirigirse. Y es obvio también que su pretensión de ser un diario alternativo desde el principio le cegaba determinados mercados y le condicionaba algunos contenidos. Sin duda, en la autocrítica que sus redactores hagan con motivo de la clausura incluirán ellos en ese sentido los defectos propiamente editoriales y profesionales que, junto a las causas económicas o sociológicas de este país, han podido propiciar la decisión del cierre.

Pero nada de todo eso explica suficientemente la precariedad de su existencia y el dramatismo de su muerte, si quiera sea temporal. Hay periódicos peor hechos en España y con considerablemente mayores pérdidas —algunos cuentan por miles los millones que deben— y, ahí siguen publicándose, mediante ayudas a veces espurias. ¿Por qué no Liberación? Esta es una buena pregunta para quienes protestan cuando los problemas de la Prensa saltan a la Prensa, cuando las cuentas, los propietarios, las ideologías o las sectas que están detrás de los periódicos o las emisoras son analizados. Es una buena pregunta además de un momento en el que la oposición conservadora y la derecha moderada coinciden en acusar al Gobierno de asestar a la libertad y al pluralismo informativo golpes de muerte o de propiciar el monopolio de la libertad de expresión. Una mayor tranquilidad en el análisis permite reconocer, no obstante, que los periódicos del Estado —Pueblo entre ellos— han sido entregados a la iniciativa privada por este Gobierno y no por los de la UCD, y que la inevitabilidad de la televisión privada ha sido reconocida paradójicamente por los socialistas, pero no por el señor Calvo Sotelo ni por Adolfo Suárez o Arias Navarro, ni por el ex ministro de Información de Franco que hoy lidera la oposición en el Congreso.

Del paro al autoempleo

EDUARDO RUIZ GARCIA (\*)

Imagine, por un momento, que mañana su empresa le comunica el «está usted despedido». Mientras apura una cerveza en el bar más próximo, lógicamente, querrá repasar las posibles salidas a su nueva situación laboral. Permítame que lo hagamos juntos

Sabrán que probablemente 1984 pasará a la historia de la economía española como el peor año para el empleo desde 1981. Según el Ministerio de Economía y Hacienda el desempleo ha crecido en 1984 en 315.600 personas y, lo que es más preocupante, el número de ocupados ha descendido en 297.000. Desgraciadamente, y en palabras del ministro de Trabajo, «no es previsible que en muy poco espacio de tiempo se pueda acabar con este fenómeno». No se alarme. 1985 se presenta esperanzador, la reactivación económica que vivimos, y algunos lo hacen con bastante perplejidad —todo hay que decirlo—, tendrá algún efecto positivo sobre el nivel de empleo. Los pronósticos apuntan un crecimiento de la inversión, traducible en mayor empleo —aunque la conexión entre inversión y empleo, dados los vientos tecnológicos que soplan, no es tan automática ni tan proporcional como en otros tiempos se suponía. La política de Fomento de Empleo del Gobierno también remediará algo. A pesar de todo es poco probable que el número de empleos creados supere al número de parados. Quizás moviéndose y con un poco de suerte, usted podrá ser uno de los afortunados mortales que encuentre un trabajo asalariado en 1985.

Puede que esta vía no le convenga demasiado. Usted, hombre o mujer emprendedora quiere intentar algo nuevo y diferente que al mismo tiempo le financie sobradamente las lentejas. Quiere autoemplearse, ser su propio empresario. Al mismo tiempo creará algún puesto de trabajo y pondrá su granito en la cruzada

antiparo. No es usted el único con esta idea. Según la Comisión Europea durante los últimos años las víctimas del paro, creando pequeñas empresas, han generado cerca de 850.000 empleos. Supongamos que usted decide lanzarse a la aventura y constituir esa pequeña empresa. Inmediatamente se preguntará el qué, dónde, cómo y cuándo, de los trámites a realizar, del capital y medios necesarios, y de las ayudas que puede recibir. Demasiadas incógnitas. Todo sería infinitamente más fácil si ese camino, que se imagina empinado y resbaladizo, pudiera transformarse en una carretera cómoda y rápida.

La OCDE, consciente de la importancia de este fenómeno, lanzó en 1982 un programa de acción y cooperación para la promoción de Iniciativas Locales de Empleo (I.L.E.), en el que España participa. Las estadísticas demuestran que en Europa los nuevos empleos han sido creados en su gran mayoría por pequeñas y medianas empresas (PYMES). En la lucha contra el paro es importante actuar fomentando el espíritu emprendedor y de riesgo, es decir, facilitando la creación de nuevas empresas. Este es el objetivo básico del ILE: fomentar la creación de Empresas Innovadoras, viables y conectadas al desarrollo regional y local.

La insistencia en el carácter local (regional o municipal) de las iniciativas no es gratuita. El Consejo de Europa insiste en que «el paro» sólo puede ser vencido con una movilización general de los poderes públicos y de las fuerzas socioeconómicas en las Regiones Europeas y considerando que una tal movilización se efectúa más eficazmente a nivel local y regional. Evidentemente la solución del desempleo sólo será posible mediante la superación final de la crisis, con todos los cambios estructurales que conllevará. La

política económica de la Nación dirigida por el Gobierno Central ha de posibilitar ese cambio. Pero la alternativa ILE es un campo importante y atractivo donde pueden y deben actuar los Gobiernos Autonómicos, carentes de instrumentos de política financiera y monetaria de peso para resolver este problema.

La Generalitat Valenciana parece haber apostado por esta vía, creando el Instituto de la Mediana y Pequeña Industria Valenciana (IMPIVA) y desarrollando su Programa de Fomento Cooperativo. El objetivo principal del instrumento, de acuerdo con el PEV, consiste en el apoyo a las PYME, informativo, tecnológico y financiero. Así, teóricamente, a través del IMPIVA, usted podría encontrar soluciones, información y ayudas para su proyecto empresarial. El Programa de Fomento Cooperativo cubre desde el asesoramiento hasta la participación financiera en los proyectos de cooperativas, que tantas soluciones válidas y agradables pueden ofrecer a los trabajadores.

El programa ILE es muy amplio y son muchas más las alternativas viables. Su filosofía debe impregnar toda la sociedad, propiciando un nuevo marco de relaciones entre el sector público y privado. La Generalitat Valenciana ha dado un primer paso que deberá profundizar en el futuro. La Administración Central parece decidida también a ello; el Ministerio de Trabajo tiene en estudio un proyecto por el cual los parados podrán cobrar de una sola vez la totalidad del subsidio de desempleo, siempre que se destine dicha cantidad a la creación de una nueva empresa. Socialmente es más adecuado emplear el dinero público en ayudar a individuos a ser independientes que mantenerlos en situación de dependencia respecto a la ayuda recibida del Estado (pescado o caña de pescar).

Pero el éxito de este tipo de iniciativas dependerá, sobre todo, del interés de las Instituciones Privadas (Financieras particularmente). En algunos países (Francia, EEUU, Canadá, Reino Unido) el sector privado, en colaboración o no con el sector público, ha creado diversos organismos de apoyo a la creación de empresas. Y no por un mero sentimiento filantrópico, los resultados obtenidos han sido muy satisfactorios para todos.

En nuestro país, sin duda, la desconfianza hacia iniciativas públicas y la falta de espíritu empresarial (?) de las Instituciones Financieras es un obstáculo importante a superar. La nueva situación económica, con la reducción de la inflación, la caída de los tipos de interés y el cambio en el comportamiento del sector público, debería romper la inercia conservadora de muchos Bancos y Cajas de Ahorros.

Como ve, el camino puede allanarse y asfaltarse, algunos han comenzado ya a trabajar en ello, sólo resta que otros apuesten también por el futuro.

(\*) Economista. Consellería de Presidencia



Mediterráneo

Promociones y Ediciones Culturales, S.A. (PECSA)  
Avda. del Mar, 29. 12003 Castellón.  
Teléfonos 22 00 60 y 22 00 56. Télex: 65454 MPEC E.  
Depósito legal CS 6-1953

Consejero-gerente:  
Angel Pérez Ponz

Director:  
Tomás Álvarez Domínguez

Subdirector: Javier Andrés Beltrán. Redactor jefe: Ernest Nabàs. Local: Amparo Panadero, Javier Andréu, Jesús López Diputación y Cultura: Nadal Escrig. Comarcas: Pasqual Carda. Exterior y Economía: Josep P. Broch. Deportes: Amparó Villalonga. Fotografía: Vicent Gamir. Suplemento Día Siete: Carlos Laguna. Diseño: Carlos Escrivá. Administración: Francisco Senón. Publicidad: Isabel Carrión. Suscripciones: María Jesús Amat. Director técnico: Raimon Galiana

Control de difusión



Después de su debut en la Monumental de Las Ventas

# Al habla con Alvaro Amores

JAVIER CAMPOS / Castellón

Amores mismo reconoce que las cosas, a huevo esta temporada, no terminan de salirle bien: dos novilladas importantes hasta ahora: día 15 de marzo, Castellón, ganado menegado, oreja paisana y un revolcón... día 17, Madrid, Monumental de Las Ventas, ganado manso, viento racheado y dos tandas de derechazos que pusieron a la plaza en pie, pero sin trofeos ni vueltas al ruedo, que no todo es gloria, ni mucho menos; el aviso, dicen, fue muy tonto... ya nos lo contará el novillero...

## Metieron la pata

Parece cierto que alguien metió la pata en Castellón Diario y la noticia que salió el lunes 18 sobre el debut de Amores en Las Ventas, por lo que se ha publicado y hablan quienes allí estuvieron, no correspondía del todo con lo que sucedió en la plaza. El novillero parece disgustado:

—He leído Castellón Diario y he tenido un gran disgusto, de verdad, porque el que escribió aquello no estuvo en la novillada, y si se la han contado, se la han contado mal y a medias... por lo menos espero que no haya habido mala idea por parte de nadie, aunque no sé quién es ese alguien porque el artículo venía sin firmar, y eso es una falta de delicadeza...

Otra vez, por lo menos, que firmen lo que escriben mal de uno... y estoy disgustado porque dice Castellón Diario que tuve un debut gris y que más o menos fracasé, y eso es completamente falso, y te lo contaré por partes... En primer lugar, don Manuel Chopera, que es el empresario de Las Ventas, me va a poner otra tarde, es decir, que me repiten en Madrid esta temporada, aún no sé fechas... y luego, aquel domingo en Las Ventas había otro empresario, me vio torear, le gustó cómo lo hice y me ha contratado dos tardes, una en San Martín de Valdeiglesias, provincia de Madrid, y luego otra tarde en la plaza del Puerto de Santamaría, en Cádiz... el empresario es don Enrique Barrilaro... es decir, que de fracasar, ni hablar... lo que pasa es que cuando no cortas orejas la gente ya ni se preocupa de saber cómo salió el ganado ni qué tiempo hizo...

—Cuéntalo tú mismo...

—El primer novillo salió manso, pero estuve muy bien con la muleta, vaya que sí, di dos tandas de derechazos que la plaza me lo agradeció un montón y el público se volcó conmigo... luego pegué dos pinchazos, pero el novillo ya se me había cerrado en tablas, y rajado... ¿sabes qué quiero



Invierno 1985. Plaza de toros de Castellón. Amores, entrenando de luces por aquello de acostumbrarse. A la derecha de Amores, Vallito; a la izquierda, Montón.

decir cuando digo que el novillo se raja? ¡pues eso, que se raja y no va ni cara al aire!... dos pinchazos y una estocada.

## Mucho viento

—Qué pasó con el segundo novillo...

—Fue el peor de la novillada, más manso aún que el otro... además tenía un fuerte viento de chiqueros... es decir, que como sale manso se quiere escapar de la plaza, y el único sitio, piensa el novillo, por donde se puede ir es por donde ha entrado... pues eso, que te lo pasabas por el pitón derecho y te tenías que ir detrás de él para pegarle otro pase, que se iba recto a chiqueros... y por el pitón izquierdo me avisó, y luego, por ese mismo pitón, por el izquierdo, me agarró, me pegó la voltereta... y todo con un viento racheado que me destapaba constantemente, el viento, el peor enemigo de los toreros... y a este segundo novillo, con el estoque le pinché una vez, y a la otra, estocada... y medio muerto como estaba, se va recto a chiqueros, se apoya en las tablas con los pitones, los clava, se amorcilla y, así, medio muerto el novillo, sonó un aviso.

## Sopló para todos

...lo que quiero decir —sigue Alvaro hablando—, es que Castellón Diario no puso nada de los que habían toreado conmi-

go, ni qué tiempo hizo, y al ponerme mal sólo a mí, pues parecía que sólo yo era el malo de la película... y los que torearon conmigo tampoco pudieron hacer nada... Emilio Oliva, que tomó la alternativa el otro día...

—Espera, Alvaro: ¿no crees que la alternativa de Oliva pasará a la historia?

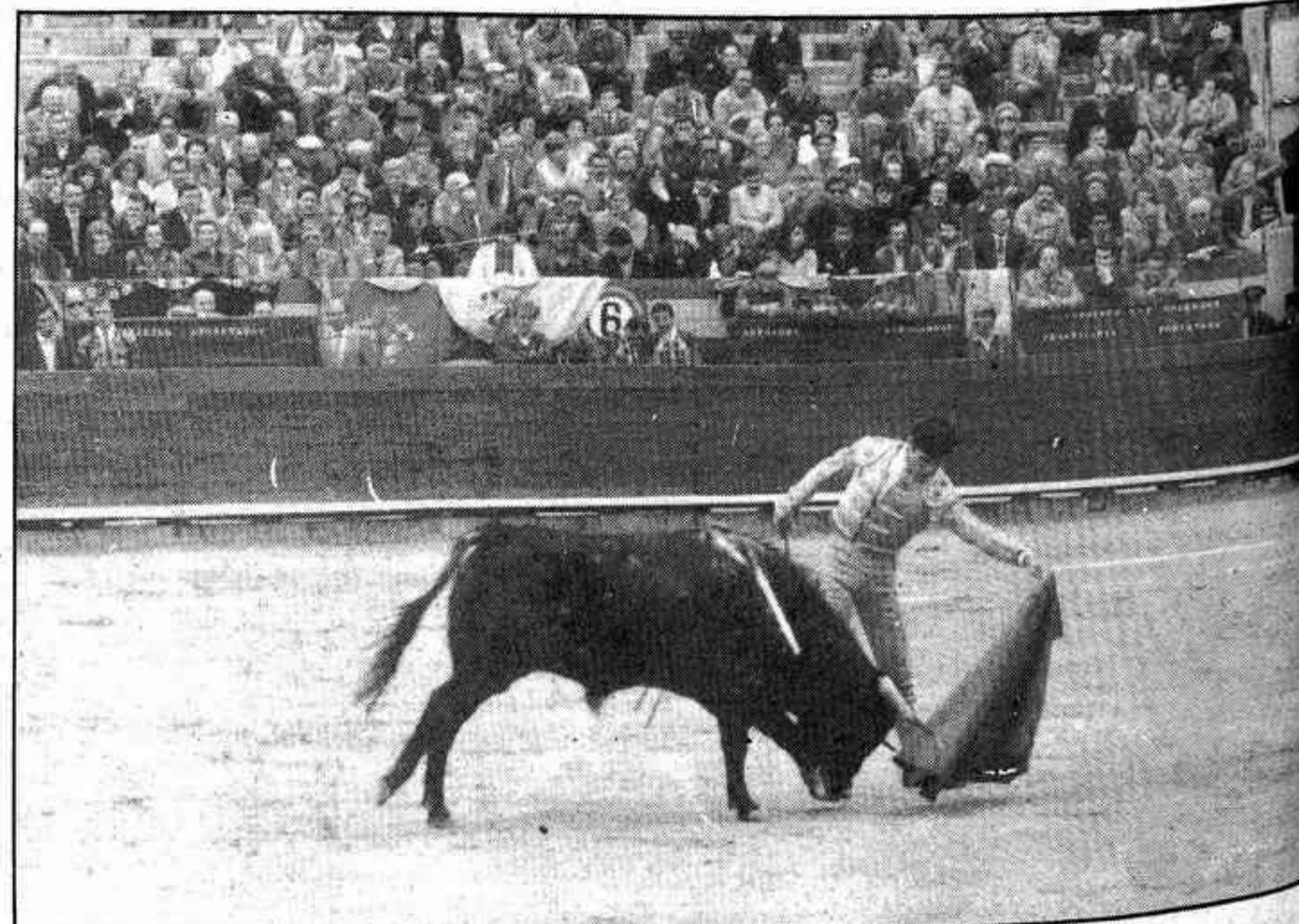
—¿Por qué?

—Porque cuando acabó la corrida pasó lo de Rafael de

Paula... pero sigamos con tu debut en Madrid...

—Pues eso, que Emilio Oliva no pudo hacer nada, el ganado le tocó manso uno y el otro tenía pases, o yo se los vería, el caso es que silencio en su primero y silencio en su segundo... ya te digo que el viento sopló para todos... y a Jorge Manrique le tocó el mejor lote y, en su primero, como pegó media estocada buena, dio la vuelta al ruedo; en su segundo,

tuvo muchos problemas con el viento y estuvo mal con la espada, le dieron dos avisos... te digo, como Castellón Diario sólo me ponía mal a mí... pues eso, el único malo, Alvaro Amores... pero lo más triste es que la prensa nacional no me pone mal ni mucho menos... ABC y El País, que es lo que me leido... en El País, aunque digan de mí que soy un torero de la actualidad, pero El Greco estoy muy a gus-



Al natural, Castellón, marzo del 85

TOS

to... y el resto de la temporada... torearé la novillada de Castellón, en abril, y luego volveré a Palma de Mallorca, Saint Sèver, debutaré en Sevilla, a parte, ya seguro, de Madrid otra vez y las dos tardes que me ha puesto Barrilaro... van saliendo cosas, gracias a Dios...

## Buen público

—El respetable, en Madrid, ¿qué tal?

—Excelente.

—¿...?

—Sí, excelente, a pesar de la fama de intransigentes... quiero decir que es un público de buenos aficionados, de gente que entiende las dificultades de la lidia y que, por supuesto, me mide igual a un matador que a un novillero... ya te he contado que aquellas dos tandas de derechazos hicieron que me ganara al público... estoy muy contento con el público de Madrid porque me trató muy exquisitamente y supo entender, sobre todo, que con viento ganado manso poco lucimiento puedes ofrecer...

## El principio

La temporada acaba de empezar... ¿cómo se te presenta?

—El domingo último de marzo toreo en La Monumental de Barcelona. Y te aseguro que tengo muchas ilusiones en esa novillada, a ver si cuajo ya de vez una faena que me salga bien, porque hasta ahora las dos que llevo, no estoy contento... torearé ganando, como Castellón Diario me sale bueno, a ver qué me sale, el único malo, Alvaro Amores... pero lo más triste es que la prensa nacional no me pone mal ni mucho menos... ABC y El País, que es lo que me leido... en El País, aunque digan de mí que soy un torero de la actualidad, pero El Greco estoy muy a gus-

to... y el resto de la temporada... torearé la novillada de Castellón, en abril, y luego volveré a Palma de Mallorca, Saint Sèver, debutaré en Sevilla, a parte, ya seguro, de Madrid otra vez y las dos tardes que me ha puesto Barrilaro... van saliendo cosas, gracias a Dios...

## Trofeo

Lo cierto es que Alvaro Amores ha puesto un nuevo trofeo en su incipiente vitrina...

—Sí, los de la Peña Victorino Martín, de Vila-real, me han regalado una escultura, es un toro de Victorino en bronce, muy bonito, pesa mucho y es una obra de arte...

—A santo de qué el trofeo...

—Corté una oreja en la novillada de la Magdalena y eso me convierte en triunfador (... pero a Alvaro se le nota que esa oreja no le acabó de convencer...)

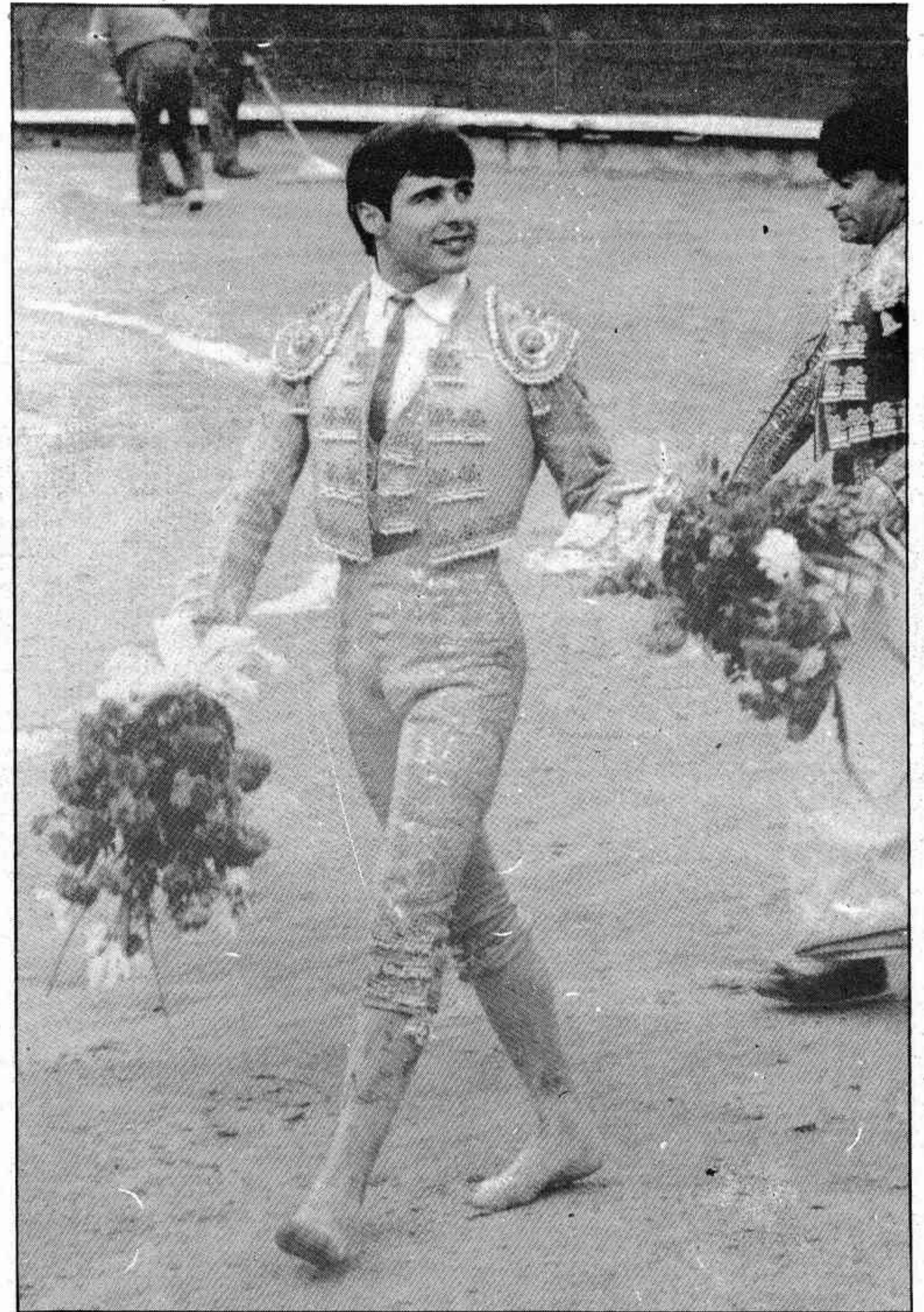
—Pues enhorabuena, y a ver si se enmienda la temporada.

—Se hará lo que se pueda...

—Por cierto, cuéntame qué pasó en la novillada de Castellón...

—Buff... ahí sí que no puedo decirte nada, la empresa me trata bien y si te cuento algo, me apuntillo yo mismo... sólo puedo decirte que salió el ganado muy chico, muy chico, y a mí me van los novillos grandes... por cierto, a ver si un día de éstos escribís en la prensa sobre la cal, sí, sobre la cal también es líquida, y es un peligro... en algunas plazas las ponen sólidas, en polvo, y así no resbalas...

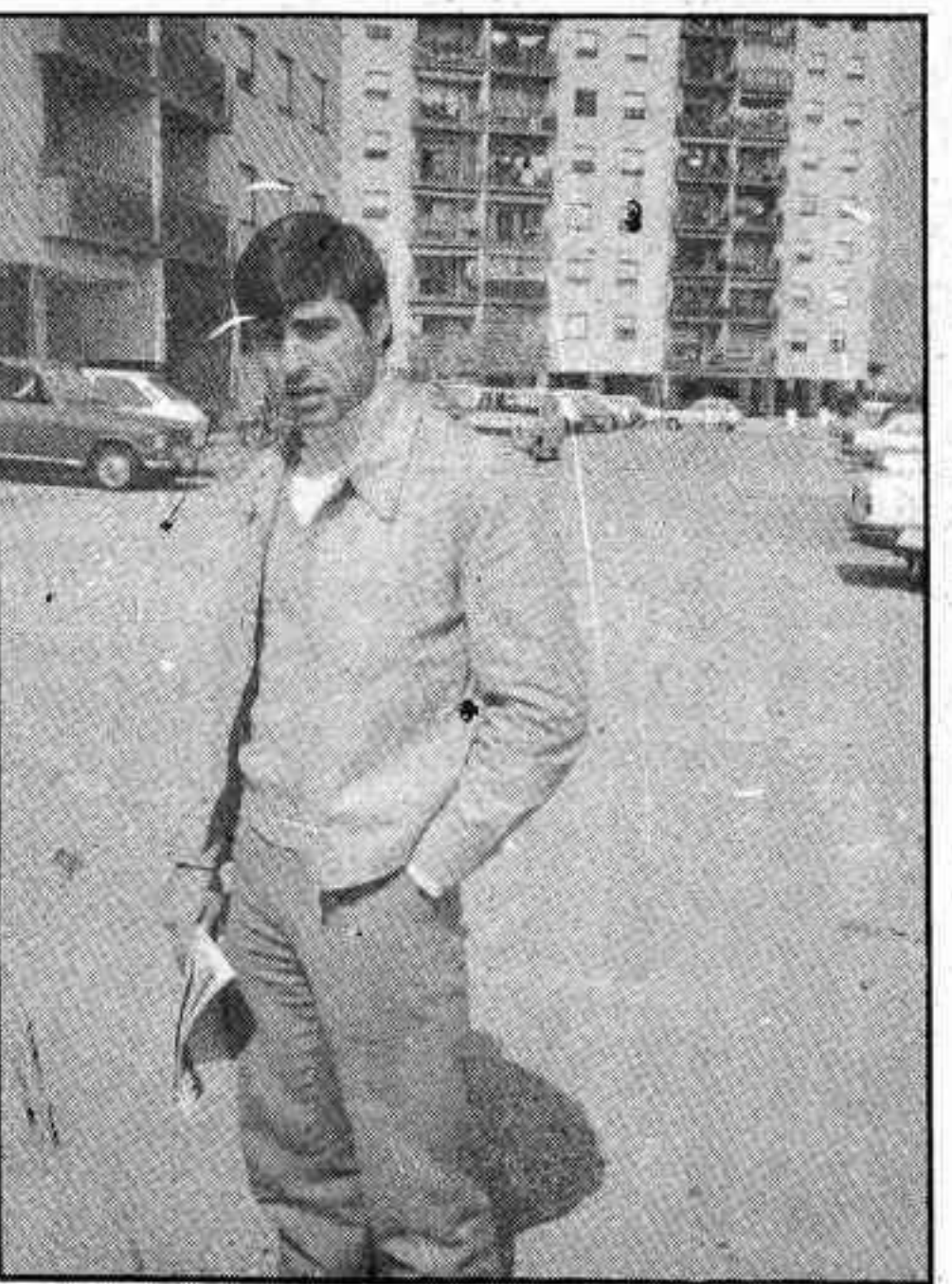
—¿Pues eso, a evitar los resbalones...!



Castellón, 15 de marzo de 1985, el día de la novillada chica.



Invierno 83. Alvarito Amores y Ramón Bustamante



Invierno de 1985. Rafalafena, Castellón. El novillero en la puerta de su casa

Castellón. Invierno de 1984. Amores mata a puerta cerrada un cinco de El Jiral de Mira, de 512 kilos;



## Robaban a los campesinos de la zona Detenida una cuadrilla de jóvenes asaltantes en Almazora

Castellón

Comandancia de Castellón, fueron detenidos otros dos jóvenes, J.J.J., de 18 años de edad y J.L.H.G., de 18 años, los dos vecinos de Almazora y un menor también vecino de la misma población, todos los cuales fueron identificados como presuntos autores de los siguientes:

- Robo de dinero a un vecino de Almazora.
- Robo de un reloj y dinero a otro vecino de la misma población.
- Robo de un hacha a otro vecino, a quien amenazaron con la misma.
- Robo de dinero y otros efectos a otro vecino.
- Robo de dinero a un hombre que sorprendieron en un camino arreglando el ciclomotor de su propiedad que se había averiado.
- Y robo de dinero a un joven.

Los hechos se perpetraban en partidas del término municipal de Almazora con la consiguiente alarma y sicosis de preocupación entre el vecindario, por lo que la Guardia Civil de aquel puesto intensificó sus servicios de vigilancia e investigación hasta lograr en el día de ayer la detención preventiva de P.F.G., de 16 años, vecino de Almazora, presunto autor de dichos robos.

A continuación con la colaboración de componentes del Servicio de Información de la

La semana que viene quedará concluido el sumario

## Procesadas treinta y ocho personas en Valencia por prostitución infantil

EFE / Valencia

El juzgado de instrucción número 3 de lo penal de Valencia ha procesado a 38 personas en las diligencias que se siguen en la desarticulación de una banda de prostitución infantil.

José María Tomás, titular del juzgado número tres, manifestó que el sumario, que supera ya los mil folios, quedará concluido la próxima semana y no descartó la posibilidad de nuevos procesamientos.

Entre ayer y anteayer han sido procesados trece nuevas personas, que se suman a las 25 realizadas en diligencias anteriores, acusadas de delitos que van desde la corrupción de menores, a la violación, rufianismo, rapto, salud pública y dueños de casas de prostitución alquiladas a terceros.

La identidad de los trece últimos procesados son: Juan Carlos Javea Aragón, Juan Miguel Blanco Parreno, Enrique Marco Alonso, Carmen Lezcano Lezcano, Ricardo Gutiérrez Díaz, Balbino Menéndez Mengual y María Luisa Caballero Andrés.

Se ha procesado también a los propietarios de las casas alquiladas donde se realizaba la prostitución: María Luisa Abril Carrasco, Consuelo Cervera Fabra, Celio Moratalla Sanz, Ismael Climent Boscá, Pilar Piquer Flor y Josefa Juliá Durá.

De estos trece procesados, seis se encuentran en libertad bajo fianza, con un montante global de un millón de pesetas, a tres se les han decretado la prisión incondicional, dos están en libertad sin fianza y otros dos se encuentran en rebeldía.

De los 25 restantes, a doce se les ha decretado la libertad bajo fianza, y los trece restantes se

encuentran en prisión incondicional.

Entre los procesados se encuentra Vicente Tortosa, hasta ahora en paradero desconocido, que fue detenido por la Policía en Barcelona, y al que se le considera como el mayor implicado por el número de delitos que se le imputan.

En concreto se halla procesado por ocho delitos de corrupción y uno de rufianismo, además del de falsificación de los documentos de identidad de las menores.

Se encuentran también identificados entre los procesados siete menores de entre 14 y 15 años que realizaban la prostitución.

El torero continúa en prisión

## Rafael de Paula puede ser liberado mañana

EFE / Puerto de Santa María

Rafael de Paula permanecerá en la cárcel del Puerto de Santa María al menos hasta el próximo sábado, día en que se agota el período de detención de 72 horas que, como medida cautelar, en diligencias sumariales contempla la vigente legislación.

El titular del Juzgado de Instrucción Portuense núm. 2, Manuel Grosso de la Herrán, que realiza las investigaciones del caso, dijo que el desarrollo de las diligencias se determinará en ese plazo «la puesta en libertad con o sin fianza, o la prolongación de la detención» del torero.

Rafael de Paula pasó la primera noche de su reclusión en la prisión de El Puerto-2, en la enfermería del establecimiento penitenciario, donde ingresó tras prestar declaración en el juzgado portuense, en relación con un sumario por tentativa de asesinato.

El ingreso en la enfermería del matador jerezano ha sido ordenado por la médico de guardia en la prisión, según informaron fuentes del centro, tras apreciar la enorme depresión psíquica que sufre el torero y para salvaguardar posibles complicaciones en heridas y lesiones sufridas durante su trayectoria profesional como torero.

Rafael de Paula, de 45 años, permanece en una de las dos secciones asistenciales de que dispone el centro penitenciario, que comparte con una treintena de reclusos de avanzada edad, y en donde también permanece Enri-

que Vidarte, empresario taurino y amigo personal del torero, implicado en las mismas diligencias sumariales.

Vidarte está obligado a llevar un collarín ortopédico ya que sufre hernia discal.

El juez Grosso de la Herrán precisó que las diligencias judiciales tienen como base de partida las investigaciones realizadas por la policía en torno al suceso, ya que José Gómez Carrillo, ex-jugador del Cádiz C.F. y víctima de la agresión, no ha presentado denuncia del caso.

Gómez Carrillo, que ya ha declarado ante la Policía, pero está pendiente de hacerlo ante el juez, había trabajado como subdirector de juegos del casino Bahía de Cádiz, en el Puerto de Santa María, hasta el pasado mes de agosto.

Fue hacia esa fecha cuando, al parecer, empezó su relación sentimental con Marina Muñoz, mujer de Rafael de Paula.

Las relaciones entre el torero y su esposa habían ido degenerando progresivamente hasta el punto de que, según informó ayer «Diario de Cádiz», «el torero amenazó de muerte a Marina Muñoz con un estoque» hace aproximadamente un mes, al tener conocimiento de su relación con Gómez Carrillo.

Marina Muñoz comparecerá hoy ante el juzgado portuense para prestar declaración e intentó visitar ayer noche a Rafael de Paula en la prisión donde no pudo acceder por no llevar encima el D.N.I.

## Hoy saldrán los presos por el sumario del aceite de colza

Madrid

Hoy serán puestos en libertad los procesados en el sumario de la colza que se encuentran en prisión provisional, informaron fuentes jurídicas.

Las fuentes dijeron que el magistrado-juez que investiga el envenenamiento masivo conocido por el síndrome tóxico, Alfonso Barcala Trillo-Figueroa, firmará la orden de libertad de los hermanos Juan Miguel y Fernando Bengochea Calvo, y de Elías Ferrero López, Cándido Hernández Galán y Jorge Pich Garriga.

## Hallan muerta a una mendiga, con tres millones

EFE / Las Palmas

La anciana Teresa Suárez Hernández, de 81 años, que se dedicaba a la mendicidad fue encontrada muerta en su casa junto a bolsas que contenían entre dos y tres millones de pesetas.

El cadáver de la anciana fue descubierto en su domicilio de la ciudad de Telde, por la alarma de los vecinos que hacía días que no veían a Teresa entrar ni salir de su casa.

La mujer, que vivía sola, se dedicaba desde hace algunos años a la mendicidad en la zona de Mesa y López de Las Palmas, donde están los grandes almacenes.



MILLARES DE PERSONAS ADQUIEREN CADA DIA MEDITERRANEO. UNOS LO COMPRAN EN EL KIOSCO, OTROS LOS RECIBEN COMODAMENTE EN SU DOMICILIO A PRIMERA HORA DE LA MAÑANA, SI UD. PREFERE ESTA SEGUNDA OPCION, RELLENE EL SIGUIENTE BOLETIN.

Rellene este boletín y remítalo a:

**Avda. del Mar, 29**

Nombre .....  
Apellidos .....  
Domicilio .....  
Población .....

FORMA DE PAGO (X)

CAPITAL (recibo a domicilio)

Mensual, 1.125  
Anual, 13.500

PROVINCIA (efecto bancario)

Banco .....  
Plaza .....  
Nº cuenta .....  
Fecha .....

Trimestral, 3.375  
Anual, 13.500

Firma,

(X) Señale lo que le interese

## Iglesias culpa a los carrillistas de la crisis

EFE / Madrid

El secretario general del PCE, Gerardo Iglesias, culpó ayer a los «carrillistas» de ser los responsables de la crisis por la que atraviesa este partido.

Iglesias hizo esta consideración durante su intervención ante el Comité Central, órgano máximo entre Congresos, que debatió ayer, y previsiblemente hoy, el informe que el líder comunista presentará a finales de mes en la conferencia nacional, una especie de «minicongreso» en el que los comunistas harán balance de su gestión desde el XI Congreso, celebrado en diciembre de 1983.

«La crisis del PCE —dijo Iglesias— no proviene de la existencia de diferentes opiniones políticas, sino de la violación constante de los estatutos del partido (por los «carrillistas»), llegando a afirmar, incluso, la existencia de dos partidos dentro del PCE».

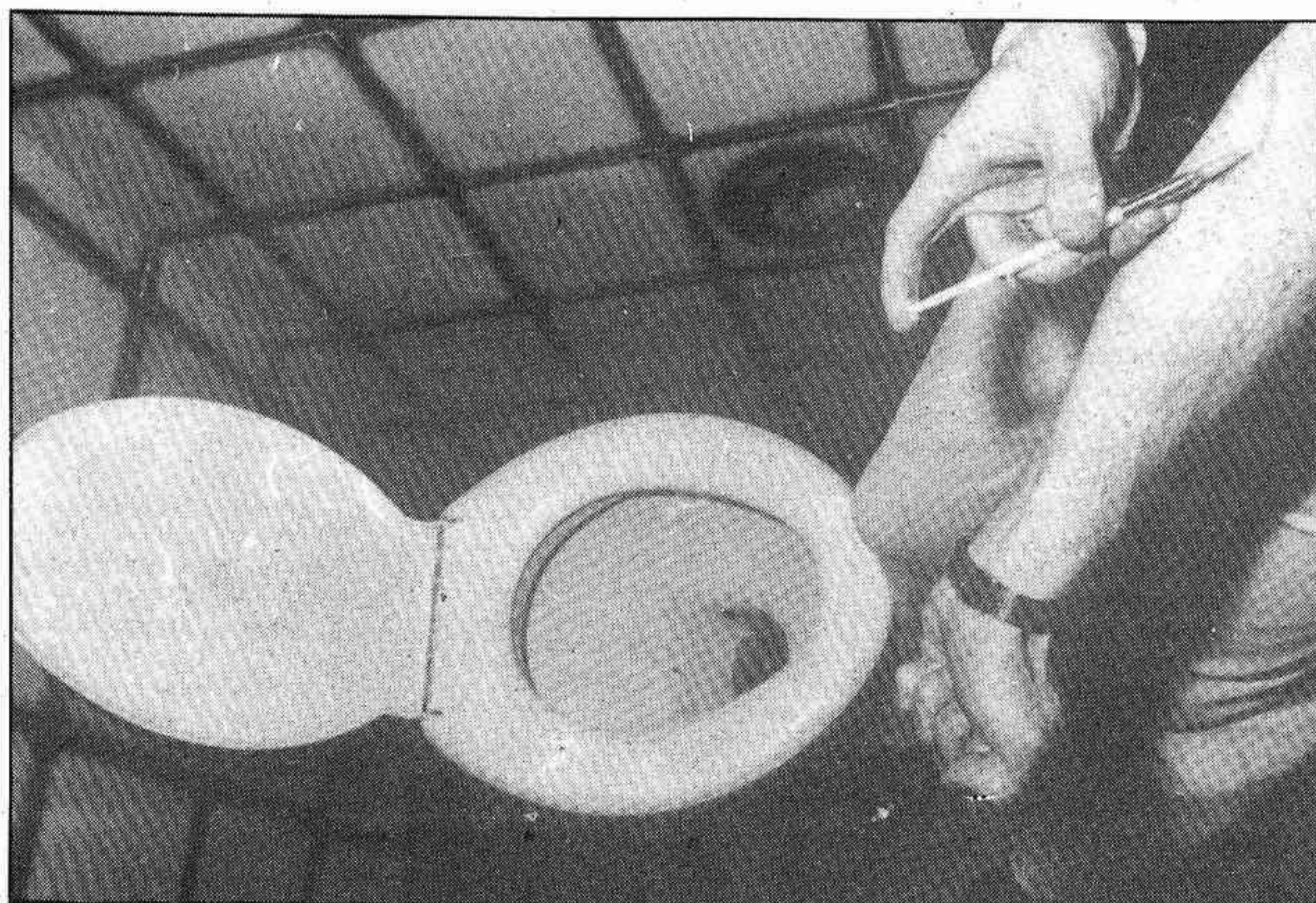
En clara referencia a unas recientes declaraciones de Carrillo, Iglesias subrayó que «quien reafirme que existen dos partidos o dos organizaciones paralelas... asumirá la responsabilidad de colocarse fuera del PCE, puesto que el PCE es un solo partido, tiene una sola dirección y una sola política».

Al término de su informe, Iglesias dijo a los periodistas que las agrupaciones del partido en toda España se están pronunciando masivamente, y de forma casi unánime, en apoyo de la dirección del PCE y de la política de convergencia de Izquierda, principal punto de discrepancia con los «carrillistas».

«Este partido —matizó Iglesias— tira para adelante haga lo que haga la minoría, aunque espero que se imponga en ella el sentido común».

Al término de la sesión de la mañana, Santiago Carrillo declinó comentar a los periodistas el informe presentado por Iglesias y negó que los «carrillistas» estén a favor de crear una federación de partidos comunistas, tal y como publica un diario madrileño. «Nadie ha pensado nunca en una federación», dijo.

Adolfo Pinedo, secretario político del PCE de Madrid y afectó al sector «carrillista», dijo a EFE que es «una intoxicación» la noticia de la futura creación de una federación de partidos comunistas. «La dirección difunde la idea de que somos pro-soviéticos y nos vamos con Ignacio Gallego», puntualizó.



Los heroínomanos, objetivo principal / EFE

## Principalmente hacia los opiáceos

# Ernest Lluch anuncia ante el Senado un plan para luchar contra la droga

EFE / Madrid

**Ernest Lluch, ministro de Sanidad y Consumo, expresó ayer en el Senado la necesidad de afrontar el problema de la droga «desde la razón, no desde el corazón y el dramatismo».**

Lluch dio a conocer, ante la comisión de Sanidad y Seguridad Social, un informe con las líneas generales del plan nacional sobre drogas, aprobado anteayer por el Consejo de Ministros.

Con este plan, el Gobierno dará cumplimiento a una de las resoluciones del último debate sobre el estado de la nación, celebrado en octubre en el Congreso.

Estos principios generales, según el ministro, serán dados a conocer a todas las instituciones y organismos públicos y privados comprometidos e interesados en la lucha contra la droga, para la que pidió la colaboración de toda la sociedad, «necesaria —indicó— para triunfar».

Es objetivo primordial de este plan «acometer una política general frente a la heroína y otras sustancias cuyo uso creciente exige una respuesta institucional urgente».

La «epidemia» de la heroína —en opinión de Lluch— afecta principalmente a la juventud y preferentemente a los varones, que se inician en su consumo, afirmó el ministro, entre los 16 y los 18 años.

El informe sobre el plan considera que las actividades a desarrollar para una prevención primaria deberán centrarse en la educación para la salud en el medio escolar, la promoción del bienestar en la población juvenil y la participación de los agentes sociales dentro de un marco de coordinación.

Entre las medidas previstas en materia de prevención, se propone una campaña en los medios de comunicación de masas y la orientación sobre consumo de drogas en centros de información para la juventud y de información ciudadana.

Ernest Lluch habló de la asistencia médica a los toxicó-

manos y dijo que la oferta terapéutica debe ser diversa, concediéndose especial prioridad a los servicios sanitarios sociales comunitarios, más que a los centros altamente especializados, y contando con la iniciativa privada que no persiga fin de lucro.

El ministro se refirió a la urgencia de reducir la oferta de sustancias estupefacientes, para lo cual el plan propone, entre otras medidas, la modificación del control de comisos, la elevación de las penas previstas en el código penal para los traficantes y sanciones a los responsables de establecimientos públicos en los que se realicen actos de promoción, fomento o facilitación del consumo o tráfico de drogas.

Propone, asimismo, un agravamiento de las penas por sustracción de productos en farmacias, almacenes y centros sanitarios, una definición institucional del fiscal especial para la lucha contra la droga, un aumento del control sobre uso de medicamentos psicoactivos y la disminución del uso de inhalantes y solventes industriales.

## El SUP irá a la huelga, contra el Código de Justicia Militar

EFE / Madrid

El Sindicato Unificado de Policía (SUP), de Policía Nacional, ha dado un plazo máximo de un mes al Gobierno para que suprima la aplicación del Código de Justicia Militar en este cuerpo.

En caso contrario, el SUP iniciará medidas de presión desde el próximo 1 de mayo, hasta llegar a la huelga, según anunció ayer el secretario nacional de esta organización, José López González.

La decisión de pedir la supresión del Código de Justicia Militar en la Policía Nacional ha sido acordada tras conocerse una sentencia del Tribunal Constitucional que ha declarado inconstitucional el arresto domiciliario sufrido por un agente del cuerpo.

José López afirmó que están negociando con el Ministerio del Interior la reforma de la Policía, pero que se ve obstaculizada por los militares destinados en Policía Nacional, especialmente por la inspección general, a la que calificó de «bunker», que distorsiona las órdenes que salen del Ministerio.

«Los militares —dijo— son contrarios a la reforma. Hay por parte de ellos una campaña para propiciar inquietud y provocación en la Policía Nacional. Ellos provocan que las situaciones salten y nosotros hemos aceptado el reto».

El secretario general del SUP dijo que su organización está en contra de que los militares continúen en la Policía Nacional y que sigan realizándose contratos temporales con oficiales procedentes de defensa.

«Con la salida de los militares no habría un vacío de poder, ya que los mandos de la Policía están capacitados. Queremos promover a los mandos propios del cuerpo», afirmó.

Del general inspector de la Policía Nacional, Félix Alcalá-Galiano, dijo que desconoce lo que es una organización sindical y lo que son los derechos reconocidos en la constitución. «Está desfasado en lo que es un estado democrático», afirmó.

«Si está disconforme, agregó, que se integre en el Ejército, porque los sindicatos sí tienen voz y voto para cualquier reforma política, y de hecho se está negociando con Interior».

El secretario de organización del SUP, Francisco López Antonio, explicó que las medidas de presión se realizarán progresivamente durante el mes de mayo y consistirán en asambleas, concentraciones y manifestaciones en cada provincia.

Para el día 25, si no hay una respuesta afirmativa, se iniciará una huelga de celo, consistente en un cumplimiento estricto del reglamento, especialmente en puertos, aeropuertos y fronteras.

El 1 de junio ha sido fijado para realizar una manifestación en Madrid y el 20 se solicitará el ejercicio del derecho de huelga con carácter indefinido.

Francisco López señaló que estas medidas, y en concreto la huelga, se precipitarán si la inspección aplica unos complementos económicos en concepto de plena dedicación de forma arbitraria, como tiene previsto.

## España fabricará un misil contracarro

Madrid

El primer misil contracarro íntegramente español será fabricado por la empresa nacional «Santa Bárbara» con el nombre de «Toledo».

Esta compañía ha concluido ya el anteproyecto de este misil que, según el Ministerio de Defensa, desempeñará funciones de ataque directo, estará guiado con un haz director láser y tendrá un alcance de 2.000 metros.

La empresa ha analizado detalladamente el funcionamiento de un misil en servicio, y se han desarrollado programas de simulación y cálculo, lo que ha permitido realizar un anteproyecto con un alto grado de detalle.

El anteproyecto prevé que el «Toledo» sea de carga hueca y esti-

ma que su tiempo de vuelo sea inferior a 10 segundos y sus pesos máximos de 20 kilos en el puesto de tiro y 15 en el misil.

En lo que se refiere a la maniobrabilidad, el misil tendrá capacidad de batir blancos desplazándose a una velocidad de 60 kilómetros por hora, con un viento lateral de 10 metros por segundo.

Las tecnologías utilizadas en el anteproyecto, en el que han colaborado también expertos universitarios y del Ministerio de Defensa han sido seleccionados teniendo en cuenta la capacidad industrial nacional.

La tecnología de los bloques propulsores se considera accesible a través de la adquirida en las últimas compensaciones por la compra de misiles en el exterior.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

# D<sup>a</sup> JOSEFA ARNAU ORENGA

Que falleció el día 21 de marzo a los 84 años de edad.

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Hija Monserrat, hijo político José Alcón, nietos, José, Monserrat, Manuel, Alberto, Antonio, Amelia, Toni, M<sup>a</sup> Carmen y Choni. Biznietos: Brigida, Beatriz, María, Pepe, Monserrat y Juan, primos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy a las cinco de la tarde en la parroquia de la Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio de la finada: Venta Borriolench Castellón, 22 de marzo de 1985  
Funeraria «La Magdalena» - Navarra 84 - Castellón. (No se invita particularmente)



Fernando Morán se mostraba optimista al iniciarse la sesión de anoche / EFE

Agricultura, Pesca y Asuntos Sociales

## España y la CEE llegaron a un acuerdo de principio para la integración

EFE / Bruselas

En el quinto día de deliberaciones hispano-comunitarias, la presidencia de la CEE plasmó en un documento la base del acuerdo final en agricultura, pesca y asuntos sociales, informaron fuentes de la Comunidad Europea.

Según las mencionadas fuentes, dicho documento recoge el «último esfuerzo» de ambas partes en aproximar sus posiciones después del «tira y afloja» de exhaustivas reuniones de trabajo.

El inminente acuerdo sobre los grandes temas de la negociación para la adhesión de España a la CEE, anunciado y esperado por ambas partes en las últimas horas, supondrá prácticamente el fin de un largo proceso negociador, de seis años de duración.

En materia de pesca, una lista de base de 300 barcos (en la actualidad 329) podrán acceder a las aguas comunitarias (con excepción del box irlandés y del Mar del Norte), desde el momento de la adhesión, pudiendo faenar simultáneamente un número de 155 a 160 barcos.

La cuota de merluza, según informaron fuentes comunitarias, para los pesqueros españoles en aguas de la CEE será de 18.000 toneladas anuales y el doble para especies asociadas (gallo, rape, bacaladilla, jurel y abadejo).

El proyecto de acuerdo prevé que los 300 pesqueros españoles en aguas comunitarias deberán ser reducidos a 240 en diciembre de 1992, fecha en que está prevista la revisión política pesquera común, según las mencionadas fuentes comunitarias.

El acceso de la flota pesquera española al Box irlandés (zona rica en pesca al suroeste de Irlanda) y al Mar del Norte será abierto para un número de 125 barcos a partir del décimo año después de la adhesión, según fuentes de la CEE.

Los negociadores españoles consiguieron hasta el momento, que la CEE aumentara la cuota de merluza (de unas 12.000 toneladas iniciales a 18.000 toneladas) y el número de barcos, la propuesta de la comisión de la CEE señalaba que sólo 130 barcos podían pescar simultáneamente en aguas comunitarias.

Sobre agricultura, el proyecto de acuerdo hace referencia a cuatro apartados: Productos continentales o comunitarios, frutas y hortalizas españolas, aceite de oliva, vino y carne porcina, señalaron fuentes de la CEE.

Las importaciones españolas de leche y crema de leche, mantequilla, carne bovina, quesos y trigo panificable se establecerán por un

sistema de contingentes de cuatro años de duración, para ser sustituido por un régimen de vigilancia de los intercambios, con el fin de evitar graves perturbaciones en el mercado.

Para la leche y crema de leche se fijó un contingente de base de 200.000 toneladas (160.000 de leche fresca y 40.000 crema de leche), 1.000 toneladas de mantequilla anuales, 20.000 toneladas de carne bovina, 14.000 toneladas de queso y 175.000 toneladas de trigo panificable.

A partir del segundo año los contingentes aumentarán progresivamente: 10 por ciento, 12,5 por ciento en el tercer año y 15 por ciento en el cuarto año después de la adhesión.

Para la mantequilla en el segundo, tercer y cuarto año los aumentos serán siempre de un 15 por ciento, según el proyecto de acuerdo explicado por fuentes comunitarias.

Las exportaciones españolas de frutas y hortalizas hacia la CEE tendrán un desarme arancelario en 10 años (divididos en 11 partes «10, 10, 10, 10, 25, 15, 4, 4, 4, 4, 4»), con lo que al final del sexto año los cítricos españoles tendrán el mismo tratamiento que los marroquíes, según primeras estimaciones.

Socialistas y populares no acercan posiciones

## Ledesma defiende la elección de los jueces por las Cortes Generales

EFE / Madrid

El ministro de Justicia, Fernando Ledesma dijo ayer que la elección por las Cortes del Consejo General del Poder Judicial defiende mejor la independencia de los jueces y magistrados.

Ledesma abrió el debate en el pleno del Congreso sobre el proyecto de Ley del Poder Judicial. La primera jornada concluyó sin que socialistas y oposición acercaran sus diferentes puntos de vista.

El proyecto de ley consta de 532 artículos, 10 disposiciones adicionales, 31 disposiciones transitorias y dos disposiciones finales, el debate continuará hoy viernes.

La mayoría de las enmiendas de la oposición a los dos primeros títulos fueron rechazadas por el grupo parlamentario socialista

que se ratificó en el texto aprobado en comisión.

Los temas más polémicos del proyecto de ley, la elección del Consejo General del Poder Judicial, el sistema de acceso a la carrera de jueces y magistrados y la policía judicial, no fueron tratados en esta primera sesión plenaria.

Al abrir el debate, Ledesma afirmó que el proyecto de ley intenta armonizar la democratización del Poder Judicial con la llevada a cabo en el legislativo y ejecutivo.

Sobre el Gobierno del Poder Judicial, Ledesma afirmó que en la ley se configura el Consejo General del Poder Judicial «como un órgano del Gobierno de un poder del Estado, no como un instrumento de autogobierno corporativo o profesional».

La composición del máximo órgano de la Justicia española, prosiguió Ledesma, recogida en el dictamen es «constitucional, incrementa el carácter y procedencia democrática del consejo general y sirve para defender mejor la independencia de los jueces y magistrados».

En alusión a los argumentos esgrimidos por la oposición durante los debates en comisión, el ministro señaló que «nadie puede decir con seriedad que sean menos independientes unos consejeros elegidos por las cámaras que representan al pueblo, que los elegidos por un reducido colectivo de sus compañeros de profesión».

«Caminaríamos —prosiguió el ministro de Justicia— hacia una deformación del régimen democrático si reservásemos a jueces y magistrados el poder de elegirse entre ellos mismos».

## González, satisfecho por la conmutación de la pena al capitán Peciña

Madrid

El presidente del Gobierno, Felipe González, mostró ayer su satisfacción por el anuncio oficial de la conmutación de la pena de muerte impuesta por las autoridades nigerianas al capitán del «Izarra» José Luis Peciña.

En declaraciones en el Congreso de los Diputados, el jefe del ejecutivo dijo que «hay que tener un poco de paciencia» aunque señaló que «desde la perspectiva actual parece insuficiente» la conmutación por 25 años de cárcel.

González afirmó que seguirán las gestiones con las autoridades nigerianas

La decisión del Tribunal Supremo de Justicia Militar de Nigeria, conocida oficiosamente anteanoche, fue valorada «positivamente» en el Ministerio de Asuntos Exteriores.

Estos medios consideraron la conmutación de la pena de muerte como «un paso adelante en el proceso que todos esperamos finalice con el regreso a España del capitán Peciña».

«Confiamos en la generosidad de las autoridades de Nigeria y esperamos que gracias a José Luis Peciña», dijo a EFE el subdirector general de Asuntos Consulares, Vicente Ramírez Montesinos, que precisó que «la solución definitiva de este asunto no será inmediata y

podría incluso retrasarse varios meses».

Tras insistir en que la noticia de la conmutación de la pena de muerte «significa que se ha salvado la vida del capitán», las fuentes consultadas señalaron que «podría haber sido más favorable a Peciña ya que junto a la conmutación se podía haber anunciado la gracia».

Ana, hija de José Luis Peciña dijo a EFE que «nosotros esperábamos el indulto y la expulsión del país, no que le condenasen a 25 años de prisión en lugar de la pena de muerte».

«Esta mañana hemos hablado con el embajador español en Lagos —añadió— y nos ha dicho que esta medida es un paso adelante y que, a partir de ahora entrará en juego la carta del Rey de España a las autoridades nigerianas solicitando el indulto».

La hija de Peciña, que fue informada anteanoche por el director general de Asuntos Consulares, Rafael Pastor, de la decisión de las autoridades nigerianas, afirmó «no tenemos queja».

Ana acusó al armador del «Izarra», José María López-Tapia y a su socio Raúl Herranz de «pisotearles». «No hay derecho a lo que ha hecho Herranz, que siendo capitán como mi padre, le haya metido en un chanchullo como éste», dijo.



## GENERALITAT VALENCIANA

### PLA DE CARRETERES ANUNCI

S'anuncia la contractació directa de les obres compreses en el projecte: "Regularització superficial, reperfilat del ferm amb formigó asfàltic en les carreteres C-3316 p.k. 36,554 a 37,34 i C-320 p.k. 49,80 a 52,10 (V-2-069)".

El pressupost de contracta ascendix a: 23.476.933.—pesetes. El termini d'execució és de: 1 any.

La classificació que han d'acreditar els empresaris serà: Grup G. Sots-grup 4. Categoria d.

El projecte i el plec de clàusules administratives particulars estarà de manifest en els següents locals, de 9 a 14 hores:

—C.O.P.U.T.: Isabel la Catòlica. 8 planta 5na., despatx 76. València.

—Direcció General d'Obres Públiques - Avda. Blasco Ibáñez, 50-7. València.

—C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Plaça de la Montañeta, 9 - Alacant.

—C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Avda. del Mar, 16 - Castelló.

Aquestes dues últimes adreces sols a efectes de recepció de pliques.

La proposició econòmica haurà d'ajustar-se al model inserit en el plec de clàusules administratives particulars.

Les proposicions per a aquesta licitació s'admetran en els locals de consulta anteriorment indicats, fins les 14 hores del desè dia hàbil comptat des d'el següent a aquell en que tinga lloc la publicació en el "Diari Oficial de la Generalitat Valenciana" del present anunci. Si l'últim dia del termini fora dissabte, s'entendrà prorrogat al primer dia hàbil següent.

No s'admetran proposicions econòmiques remeses per Correus.

València, 14 de Març de 1985.

EL SECRETARI GENERAL.

Fdo. Antoni Leyda i Gilabert.

CONSELLERIA D'OBRES PÚBLIQUES  
URBANISME I TRANSPORTS  
Direcció General d'Obres Públiques

## Asesinado un diplomático soviético en la India

EFE / Nueva Delhi

Un diplomático soviético fue asesinado ayer en Nueva Delhi en un atentado perpetrado cerca de la embajada de la URSS, informó la agencia «PTI».

La víctima fue identificada por un portavoz de la embajada soviética como Vladimir Jitchenko, quien trabajaba en el departamento económico de la delegación de la URSS.

Jitchenko viajaba en su automóvil en compañía de su mujer cuando fue tiroteado por dos individuos montados en una motocicleta.

El diplomático, gravemente herido, fue llevado inmediatamente a un hospital de Nueva Delhi, donde ingresó cadáver, precisó la agencia india.

La esposa de Jitchenko sólo sufrió lesiones leves.

El atentado se ha producido cinco días después de que otro diplomático de la embajada de la Unión Soviética desapareciera en Nueva Delhi.

El tercer secretario de la misión diplomática de la URSS, Igor Gheya, salió de su casa el pasado domingo para dar un paseo por un parque y no regresó.

La policía india emprendió una vasta operación de búsqueda para localizar a Gheya, sin que hasta ahora se haya encontrado ningún rastro del desaparecido.

## Masacre de negros en una manifestación en Sudáfrica

EFE / Johannesburgo

Diecisiete negros murieron ayer alcanzados por disparos de la Policía que trató de dispersar una manifestación, y otras 25 personas resultaron heridas, algunas de ellas de gravedad.

La manifestación, integrada por unas 3.000 ó 4.000 personas, se dirigió desde la localidad de Lange, «ghetto» negro, hacia la ciudad de Uitenhage, situada a unos 24 kilómetros al sur de Port Elizabeth, en la que predomina la población blanca, para asistir a un oficio religioso en recuerdo de sesenta personas que en 1960 murieron en un enfrentamiento con la Policía.

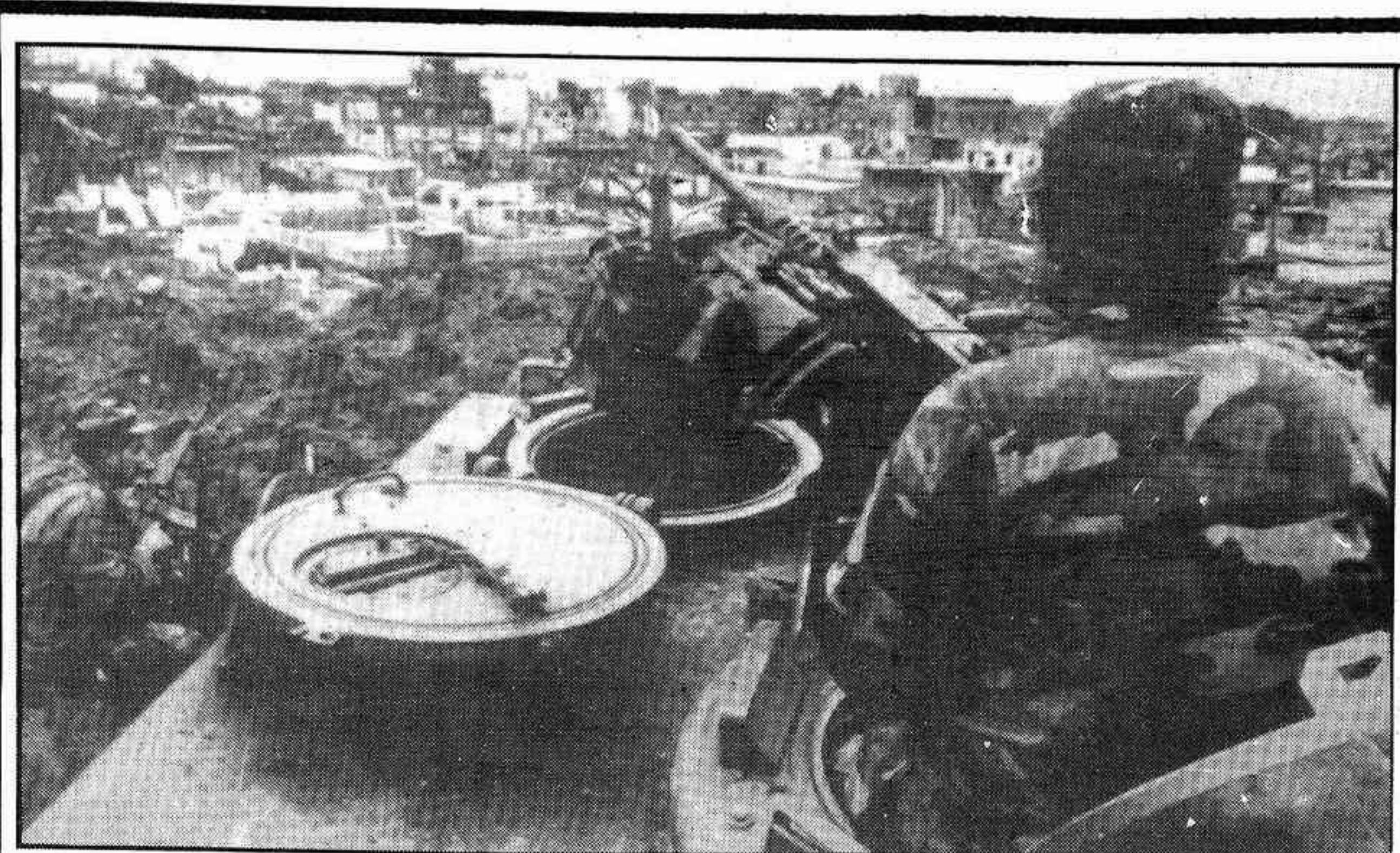
Según informó el ministro de Ley y Orden, Louis Le Grange, ante el Parlamento, el jefe de la Policía ordenó a los manifestantes que no siguiesen adelante y suspendieron la marcha, orden que no fue acatada.

Según Le Grange, los manifestantes iban provistos de piedras, ladrillos, palos y botellas de petróleo.

El jefe de la Policía, añadió el ministro, hizo un disparo al suelo, pero los manifestantes continuaron avanzando y rodearon a varios agentes de Policía que hicieron varias descargas de armas semi-automáticas contra la multitud.

Testigos presenciales y portavoces de diversas organizaciones pro-derechos civiles dijeron que la Policía disparó sin previo aviso alguno y numerosas personas fueron acerbadas a balazos.

Once personas, entre mujeres y hombres, cayeron fulminadas por los disparos y resultaron muertas instantáneamente y otras seis, según revelan los datos oficiales, murieron después de ser hospitalizadas.



La paz nunca llega al Líbano

## Más de veinte muertos en una operación «apisonadora»

# El ejército de Israel avanzó ayer hasta ocho kilómetros al sur de Sidón

ENRIQUE IBAÑEZ / Beirut

Al menos 21 personas resultaron muertas ayer durante la operación de «apisonadora» llevada a cabo por el ejército israelí en una amplia zona del sur del Líbano. Como hizo hace diez días, el ejército israelí volvió a cruzar hacia el norte su línea defensiva en el río Litani, apoyado por 60 vehículos blindados, tanques y helicópteros.

En su avance hacia el norte, los israelíes entraron en nueve localidades chiítas y se detuvieron a tan sólo una decena de kilómetros de Sidón, zona evacuada el 16 de febrero pasado.

De los nueve pueblos que sufrieron la operación israelí de ayer, sólo dos se encuentran en la zona aún ocupada, al sur del Litani.

Veinte personas murieron en las localidades de Humin al Tajta y Jbba, al norte del río Litani, y un cámara libanés que trabaja para la compañía de televisión estadounidense «CBS», Tufic Ghazzawi, resultó muerto en Kfar Melki, cuando los tanques israelíes dispararon contra un grupo de periodistas dos cañonazos.

El conductor del vehículo en que viajaba el periodista muerto resultó herido de gravedad y

el encargado de sonido desapareció.

La operación comenzó a primeras horas de la mañana de ayer cuando la columna de blindados israelíes cruzó sus líneas defensivas, al tiempo que sus helicópteros cubrían con fuego un lanzamiento de paracaídas en Humin al Tajta.

Horas después un comunicado oficial israelí decía que en esa localidad y en Jbba, los soldados judíos habían dado muerte a 20 hombres, «la mayoría de ellos armados», y que habían requisado «grandes cantidades de armas, explosivos y granadas».

Las informaciones procedentes de la zona, a la que se ha impedido el paso de los periodistas, señalan que en Humin al Tajta los israelíes han demolido cinco viviendas.

En la localidad de Srafa, bajo control de los soldados finlandeses de la FINUL, Fuerzas de las Naciones Unidas en Líbano, los israelíes detuvieron durante varias horas e interrogaron a un centenar de hombres de la localidad.

Según el portavoz de la FINUL, Timor Goksel, los israelíes impidieron la presencia de los finlandeses durante ese tiempo.

El objetivo de esta operación, que en principio se creyó podría ser una muestra de apoyo a las milicias cristianas que durante cuatro días han combatido al ejército libanés y milicias musulmanas en los alrededores de Sidón, no está demasiado claro.

Todo indica que es una nueva operación para atemorizar a las poblaciones chiítas de la zona.

Desde que evacuaron Sidón, esta es la segunda ocasión en que los israelíes practican un verdadero movimiento bélico de tal envergadura.

El pasado día 11 de marzo una fuerza similar israelí arrasó prácticamente la localidad de Zarariye, y la operación se saldó con 32 muertos.

## Nuevos esfuerzos encaminados a detener la escalada bélica entre Irán e Irak

EFE / Beirut

Crece la alarma ante la escalada bélica en el golfo Pérsico y se multiplican los esfuerzos diplomáticos en busca de una vía de negociación.

Las Naciones Unidas, el movimiento de Países no Alineados, la Liga Árabe y el Consejo de Cooperación del Golfo tratan de encontrar un camino que ponga fin a cuatro años y medio de guerra.

En Teherán, el ayatolá Jomeini emitió el miércoles un mensaje en el que pidió el fin de la «guerra de las ciudades», aunque al mismo tiempo instará a la resistencia iraní hasta que caiga el régimen del presidente iraquí Saddam Hussein.

Irak continuó el miércoles sus ataques a objetivos civiles, según comunicados militares difundidos por la agencia «IRNA», aviones

iraquíes bombardearon seis ciudades de Irán y lanzaron un misil tierra-tierra contra la terminal petrolera de la isla de Jarq.

La agencia kuwaití «KUNA», citando fuentes navieras del golfo, informó de que el misil alcanzó un barco de aprovisionamiento iraní, matando a seis tripulantes.

Según «KUNA», las instalaciones petroleras de Jarq no sufrieron daños, y tampoco se interrumpieron las operaciones de carga.

En Nueva York reanudó ayer sus deliberaciones sobre el conflicto al consejo de seguridad de la ONU, y se espera que encomiende al secretario general, Javier Pérez de Cuéllar, una misión directa cerca de las autoridades de Bagdad y de Teherán.

Un portavoz de Pérez de Cuéllar manifestó el miércoles que éste considera varias vías encaminadas a atraer a los dos contendien-

tes a la mesa de las negociaciones.

Una meta inmediata podría ser el restablecimiento de la tregua parcial acordada entre Irán e Irak en junio de 1984 referente al cese de los ataques a objetivos civiles y que fue rota por la actual ola de bombardeos mutuos.

El secretario general de la ONU volvió a reunirse el miércoles con el viceministro de Asuntos Exteriores iraní, Husein Gazempur Ardebili, después de haber conversado también con el embajador iraquí, Riad al Gaisi.

En cuanto al movimiento de países no alineados, un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores de Nueva Delhi anunció el miércoles que dos enviados indios conversarán con los dirigentes de Bagdad y de Teherán para explorar las posibilidades de un nuevo intento de mediación de la organización.

## Ayer terminó la visita de Hasan II a la zona sahariana

EFE / Marrakech

El rey Hasan II terminó ayer la gira iniciada el pasado 10 de marzo, con el viaje de regreso desde Agadir a su residencia de invierno del palacio de Marrakech.

Hasan II culminó una visita de once jornadas por las provincias meridionales y saharianas de Agadir, Tiznit, Gulimin, Tan Tan, El Aiun y Bucraa, destinada a proclamar la integración en Marruecos del territorio en litigio del Sahara Occidental.

Por otra parte, Hasan II mantuvo una conversación telefónica anteayer miércoles con el presidente libio Muammar El Gadafi, según informó la agencia libia JANA. Ambos jefes de Estado podrían haber evocado la posibilidad de que el rey marroquí realice en próximas fechas su primera visita oficial a Libia, con objeto de poner definitivamente en marcha el tratado de unión de Estados firmado el pasado mes de agosto.

El propio rey Hasan II indicó hace dos semanas a un órgano de prensa norteamericano que tiene intención de visitar al coronel Gadafi durante el presente mes de marzo, recuerdan aquí los observadores.

## Piden a Reagan que encamine a Pinochet hacia la democracia

EFE / Washington

El presidente del grupo hispanico del Congreso, Bill Richardson, afirmó que sólo la intervención «personal» del presidente Ronald Reagan puede llevar a Chile hacia la democracia.

Richardson testimoniaba sobre la política de Estados Unidos hacia Chile ante los subcomités de derechos humanos y de asuntos del hemisferio occidental, que aceptaron una resolución por la que se urge al Gobierno norteamericano a presionar al chileno a iniciar la transición democrática.

Richardson, que se entrevistó en diciembre con el presidente Augusto Pinochet, subrayó que el mandatario chileno mantiene una actitud rígida en su negativa a dialogar con la oposición y que esta posición sólo podría modificarse si Reagan se lo pidiese personalmente.

Richardson criticó la «diplomacia silenciosa» de la Administración norteamericana por haber sido «demasiado silenciosa y simplemente no haber servido» en Chile, e instó a Reagan a presionar a su colega.

«El presidente Reagan tiene una oportunidad única para actuar y debe de hacerlo ahora, antes de que la situación se deteriore», añadió.

Según Richardson, Pinochet «admira y respeta» a Reagan, con el que comparte un anti-comunismo acervo, por lo que oíría detenidamente su preocupación sobre la necesidad de abrirse a la democracia para impedir que la izquierda continúe ganando fuerza y popularidad.

Para el representante demócrata, Pinochet está tan solo que ni tan siquiera le quedan funcionarios que cuestionen sus tácticas, y después de 11 años de críticas ya ha hecho «oídos sordos por completo» a lo que de él se pueda decir.

La Bolsa

Despiste en el parque

Valencia

La demanda ha flojeado en el grupo de la electricidad, donde va saliendo algo de papel, pero anima en otros sectores como el químico y el de la construcción.

No obstante, el mercado ha continuado sin clarificar sus tendencias y un tanto desorientado.

Se negocia bien, aunque desordenadamente, y el balance termina por señalar que se han contratado 79 valores, de los que repiten 55, suben 16 y pierden 8.

En la electricidad, Fecsa ha perdido uno y Sevillana un cuarto, mientras Iberduero gana medio punto y Unión Fenosa e Hidrola dan repetición.

En la banca ha habido una pérdida de un entero en Hispano y ganancias de uno en Santander y dos en Valencia. Otros ocho valores se han limitado a repetir. En los demás grupos, abundan las repeticiones.

En cuanto al mercado de pagarés, se negocian 14, por 88 millones, de RENFE, Enher, Unión Fenosa, Seat y Renault Financiera, del Tesoro se han operado 70, por 35 millones, al 12,25 por ciento de interés.

Indicadores

Madrid	111,74 (-0,24)
Barcelona	107,21 (-0,40)
Bilbao	112,26 (-0,26)
Valencia	115,40 (-0,31)

Cotizaciones de Bolsa

BANCOS		NAVIERAS Y TRANSPORTES	
Banco Vizcaya	428,00	Transmediterránea	-
Banco Atlántico	-	Unión Naval de Levante	-
Banco Bilbao	340,00	Metro de Madrid	-
Banco Central	313,00	QUIMICAS Y SIMILARES	
Banco Español de Crédito	323,00	Cristalería Española	176,50
Banco Europeo Negocios	-	Cros	52,50
Banco Exterior de España	205,00	Energía e Indus. Aragonesas	131,00
Banco F. Industrial INDUBAN	-	Española de Oxígeno	620,00
Banco Fomento	165,00	Española de Petróleos CEPSA	151,75
Banco Hispano Americano	158,00	Fosforera Española	190,00
Banco Ibérico	-	Hidro-Nitro Española	-
BNP España S. A.	140,00	Ibys	-
Banco Mercantil e Industrial	-	Insular del Nitrógeno	-
Banco Popular Español	386,00	Perfumería Gal	-
Banco Rural	-	Papelera Española	47,75
Banco de Santander	352,00	Papeleras Reunidas	-
Banco Urquijo	-	Petroliber	-
Banco de Valencia	125,00	Sarrío, Papelera de Leiza	64,00
Banco Zaragozano	204,00	Snice	-
Unión Industrial Bancaria	-	Unión Explosivos Río Tinto	44,75
Bankinter	215,00	Unión Resinera Española	231,00
Banco Comercial	-	SEGUROS	
Banco Herrero	819,00	La Estrella	-
Banco Pastor	247,00	La Unión y el Fénix Español	585,00
ALIMENTACION		SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS	
Azucarera de España	231,00	Altos Hornos de Vizcaya	35,00
El Águila Fábrica de Cervezas	230,00	Astilleros Españoles	-
Ebro, Azúcares y Alcoholes	704,00	Auxiliares de Ferrocarriles	-
ELECTRICAS		Citroën Hispania	50,00
Electra de Viesgo	246,00	Duro-Felguera	316,00
Eléctrica de Langreo	-	Empresa Nacional Aluminio	-
Eléctrica R. de Zaragoza	-	Española de zinc	-
Fecsa	72,25	Fasa-Renault	85,00
Fenosa	-	Ind. Asturiana Santa Bárbara	-
Hidroeléctrica del Cantábrico	166,00	Material y Construcción	-
Hidroeléctrica de Cataluña	71,00	Metalúrgica de Santa Ana	-
Hidroeléctrica Española	85,75	Minero Metal-Los Guindos	-
Iberduero	99,00	Minero Siderur. de Ponferrada	35,00
Salto del Nansa	364,00	Nueva Montaña Quijano	-
Sevillana de Electricidad	77,00	Seat	-
Unión Eléctrica	76,25	SOCIEDADES DE INVERSION	
IMBS. Y CONST. CEMENTOS		Cartimao	186,00
Bami	83,00	Cartisa	315,00
Ceisa	-	Ceivasa	258,00
Cementos Alba	300,00	Cibansa	-
Cementos y Portland Asland	150,50	Finsa	-
Dragados y Construcciones	177,00	General de Inversiones	116,00
El Encinar de los Reyes	305,00	Industria y Navegación INSA	-
Inmobiliaria Metropolitana	248,00	Invasisa	305,00
Inmobiliaria Simane	-	Popularinsa	373,00
Inmobiliaria Urbis	63,50	Yamosa	-
Imob. Vasco-Central VACESA	250,00	Esp. de Inversiones	-
Portland Valderrivas	314,00	Figravinsa	-
Urbanizadora Metropolitana	440,00	VARIOS	
Valenciana Cementos Portland	353,00	Central Inversión Crédito CIC	222,00
Vallehermoso	60,50	Española Acumulador TUDOR	200,00
Eurobuilding	-	Femsa	-
MONOPOLIOS		Finanzauto	195,00
Campsa	-	Finanzauto y Servicio	-
Tabacalera	212,50	Galerías Preciados	-
Telefónica Nacional de España	123,50	Marconi Española	-

Mercado de Divisas

Divisas	Comprador	Vendedor
1 Dólar estadounidense	180.678	181.130
1 Franco francés	18.109	18.154
1 Libra esterlina	208.159	208.680
1 Franco suizo	65.575	65.759
100 Francos belgas	275.466	276.155
1 Marco alemán	55.440	55.578
100 Liras italianas	8.726	8.748
1 Florín holandés	49.131	49.254
1 Corona sueca	19.439	19.487
1 Corona danesa	15.499	15.538
1 Corona noruega	19.342	19.391
1 Marco finlandés	26.735	26.802
100 Escudos portugueses	99.002	99.249

Por vez primera, un sólo banco presta al holding público

Crédito no sindicado del Banco Central al INI por 50.000 millones

EFE / Madrid

El presidente del Instituto Nacional de Industria, Luis Carlos Croissier, y el presidente del Banco Central, Alfonso Escámez, han firmado la concesión de un crédito de 50.000 millones de pesetas.

La originalidad de esta operación estriba en que por primera vez un grupo bancario en solitario, el del «Central», se convierte en único prestamista del «holding» público.

El INI acostumbra a obtener sus recursos del mercado en operaciones sindicadas por un grupo de bancos, integrado por los «siete grandes», el Exterior, La Caja de Ahorros de Madrid, la «Caixa» y la Caja Postal, que en riguroso turno se suceden como agentes de los créditos.

Fuentes del Banco Central indicaron a EFE la única condición para la concesión de este crédito fue la asunción del riesgo en solitario por parte de dicha entidad y por los seis bancos de su grupo.

Las mismas fuentes destacaron que la operación ha sido posible por los excedentes de liquidez de esta entidad que hará frente al crédito sin necesidad de recurrir por su parte a

otras fuentes de financiación, tales como el mercado interbancario.

El crédito, que se efectúa sobre el «Mibor» (tipo del mercado interbancario de Madrid) y el tipo de interés preferencial, tiene un plazo de ocho años con seis de carencia y cubrirá una parte del programa de financiación del INI para 1985.

Las necesidades de financiación del Instituto y sus empresas para el presente ejercicio se estiman en unos 250.260 millones de pesetas, de los que 40.000 millones se cubrirán con una emisión de obligaciones, 48.000 millones se sindicarán en una divisa aún sin determinar y 50.000 millones corresponden al crédito del Banco Central.

Otro crédito sindicado por unos 80.000 millones de pesetas está en una fase preliminar de negociación y podrá cerrarse en el plazo de dos meses. El resto de la financiación necesi-

ria hasta la cantidad citada, unos 30.000 millones, queda pendiente de la realización del programa de saneamiento.

Con estos programas el INI debe hacer frente a un endeudamiento del grupo y de sus empresas de 2,1 billones de pesetas, mientras que el plan de actuación e inversión para 1985 se cifra en 358.000 millones.

En el acto de la firma el presidente del INI, Luis Carlos Croissier, y el del Banco Central, Alfonso Escámez, destacaron la importancia de este tipo de acuerdos de financiación entre la Banca privada y la empresa pública.

Croissier hizo hincapié en que los planes de saneamiento del Instituto se encaminan a prescindir paulatinamente del recurso del grupo público al mercado crediticio.

Asistieron también al acto de la firma presidentes y altos directivos de los Bancos del Grupo Central, entre ellos, el consejero director general del Banco de Granada, Alfonso Fierro, el consejero director general del Banco de Valencia, Antonio Girona y el consejero delegado del Banco de Crédito e Inversiones, Agustín Núñez.

Alianza Popular y CC.OO. critican el aumento del paro habido en febrero

Madrid

La comisión de economía de Alianza Popular y el sindicato Comisiones Obreras han publicado sendos comunicados en los que critican la política laboral del Gobierno y lamentan el incremento del paro.

Dice en su nota Alianza Popular que «los 2.668.999 parados inscritos en las oficinas del INEM suponen una nueva muestra de la incapacidad del Gobierno socialista de crear en nuestro país las condiciones imprescindibles para aumentar la inversión y el empleo».

Agrega que «en los dos primeros meses de 1985, el paro registrado ha crecido en más de 64.000 nuevos desempleados, elevando la tasa de desempleo hasta el 21 por ciento de la población activa».

La nota de Alianza Popular señala que «por esta razón, AP reitera su llamamiento al Gobierno a fin de llevar adelante un verdade-

ro plan de empleo, para lo cual la inversión privada debe crecer sustancialmente como consecuencia de una política del Gobierno que genere mayor confianza empresarial».

CC.OO. indica que en los dos primeros meses del año el paro registrado ha aumentado en más de 70.000 nuevos parados y «todo ello a pesar del fraude estadístico que el Ministerio de Trabajo pretende hacer en medidas tan burdas como la no contabilización de los mayores de 55 años y que deja fuera de las estadísticas a los jóvenes demandantes de empleo por el hecho de realizar estudios».

CC.OO. considera que de mantenerse esta tendencia, «confirmada por los datos del paro registrado en enero y febrero de este año, al final de marzo podremos encontrarnos con la cifra de 3 millones de parados, según la Encuesta de Población Activa (EPA)».

Los «Siete grandes» dieron ayer un repaso a la situación de la banca

Madrid

Los presidentes de los siete primeros bancos del país se reunieron ayer en su habitual almuerzo mensual para repasar las cuestiones que más preocupan al sector bancario.

La reunión del denominado Club de los Siete, (Central, Banesto, Hispano, Bilbao, Vizcaya, Santander y Popular) respondió a una invitación del presidente del Banco Central, Alfonso Escámez, en cuya sede se celebró un almuerzo. Asistieron a la reunión, además

de Alfonso Escámez, Pablo Garnica (Banesto), Claudio Boada (Hispano), José Ángel Sánchez Asiain (Bilbao), Ángel Galíndez (Vizcaya), Emilio Botín (Santander) y Luis Valls (Popular).

Otros asuntos que fueron debatidos en la reunión se refieren al desarrollo del proyecto de ley de coeficiente de garantía que, sobre el que el Banco de España ha realizado numerosas consultas a cada entidad en particular y a la Asociación Española de la Banca Privada (AEB).

El dólar USA cotizó ayer en Madrid a 180,904

Madrid

El dólar se apreció ayer en el mercado de Madrid en 70 céntimos frente a la moneda española, al fijar el Banco de España un cambio medio para la divisa estadounidense de 180,904 pesetas.

Esta cotización supone una ligera revalorización para el dólar del 0,39 por ciento, respecto de la establecida en 180,200 pesetas/dólar y que significó una caída de casi siete pesetas para la moneda norteamericana.

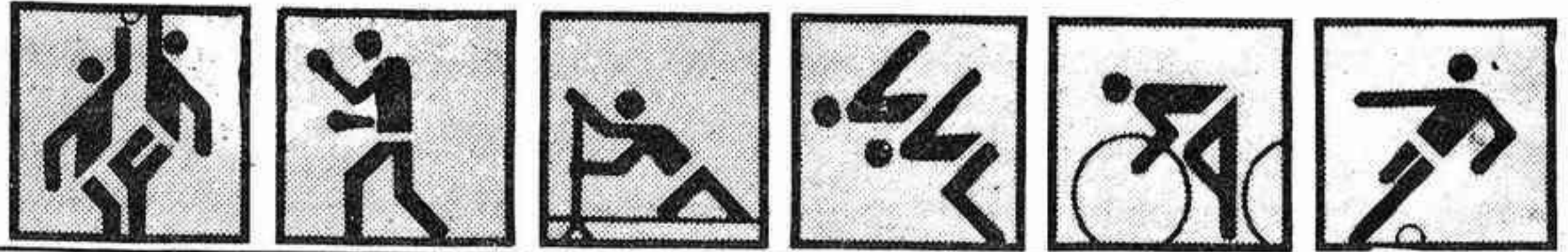
El Banco de España fijó su posición respecto del mercado al comprar 29,55 millones de dólares, según informaron los analistas consultados.

El dólar abrió en Madrid a 180,70/181,00, pero al mediodía, en la bolsa de divisas, se cotizó a 180,70/181,200, con clara tendencia alcista, en opinión de los expertos monetarios.

Grupos de jornaleros del Sindicato de Obreros del Campo (SOC) continúan con las movilizaciones y ocupación de cinco grandes fincas en las provincias de Cádiz y Sevilla, a pesar de que dos de ellas fueron desalojadas por la Guardia Civil.

Bajo la consigna «Semana de lucha por el campo», este sindicato cumple su quinta jornada de petición de «un puesto de trabajo en la tierra y una auténtica reforma agraria mediante expropiaciones».

La intervención de la Guardia Civil para desalojar, sin incidentes, las fincas «La Romana» y «El Marqués», ambas en la provincia de Sevilla, no ha desanimado a los jornaleros del SOC, que han vuelto a ocuparlas.



En el estadio de Las Gaunas

## Logroñés y Castellón ante su cuarta confrontación de esta temporada

Logroñés y Castellón disputarán el próximo domingo en Las Gaunas su cuarta confrontación en la presente temporada, en un partido en el que el Castellón es a quien más le va en el envite, por aquello de lograr dejar algún negativo de los que tiene.

El equipo riojano, rival del Castellón el domingo, se ha mostrado a lo largo de toda la competición ligera como un conjunto muy firme en su terreno, pero el Castellón, tras su fracasado intento de puntuar en el Rodríguez López de Tenerife, intentará hacerlo en Las Gaunas, para de esta forma dejar alguno de los negativos que posee en estos momentos.

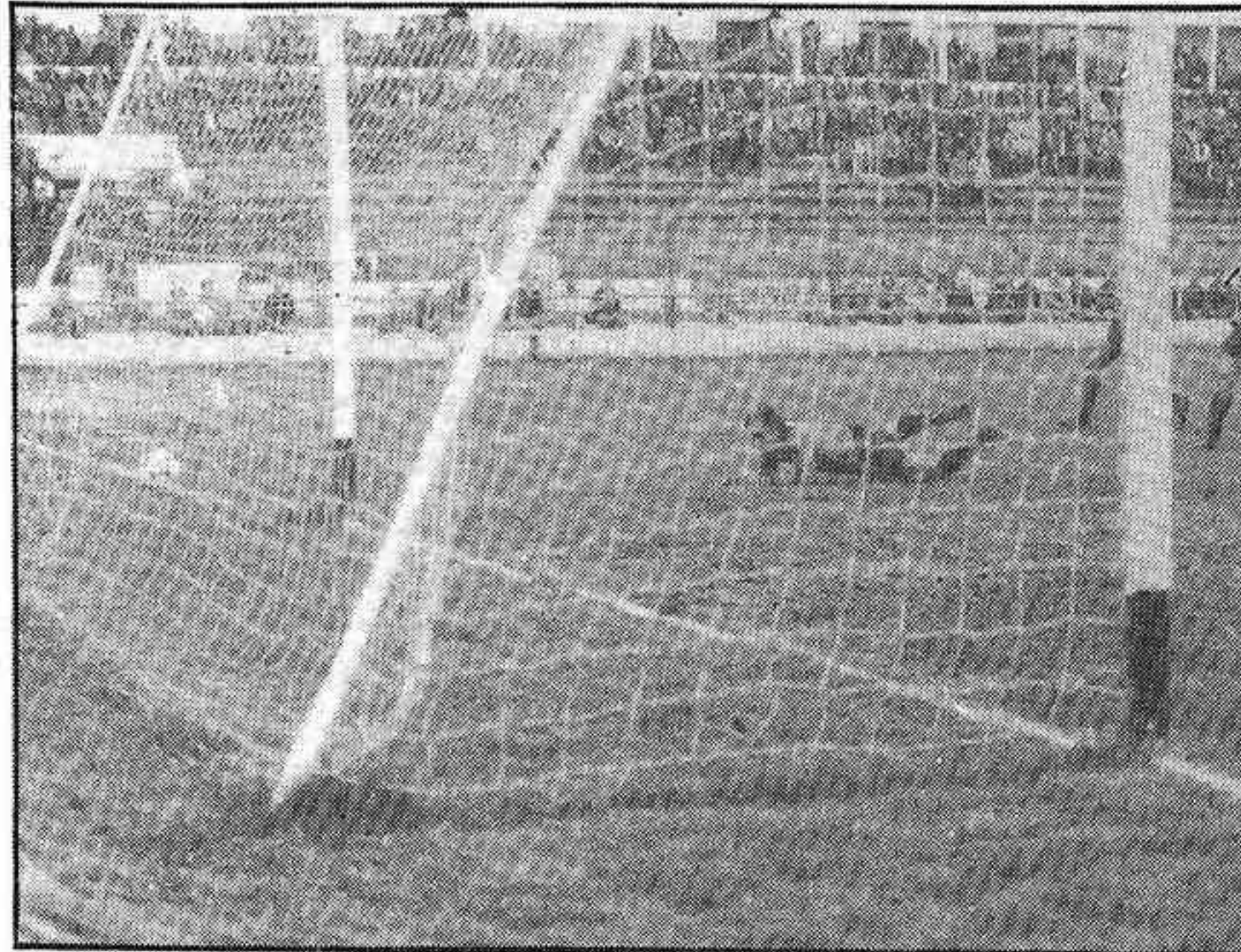
El partido promete ser muy disputado, ya que ambos equipos se han enfrentado tres veces en la presente temporada, y el domingo será la cuarta; han jugado el correspondiente encuentro de liga en Castalia y los dos correspondientes a la eliminatoria de Copa del Rey en la que el Castellón logró dejar en la cuneta al Logroñés.

Delfín Álvarez, el entrenador del Logroñés, destaca el hecho de que en los tres partidos disputados los dos equipos hayan hecho encajar al contrario seis goles, lo que, según él, pone en evidencia el buen fútbol que practican y el

afán de victoria. Por otra parte señala la importancia que los dos puntos en disputa tienen para su equipo ya que con cinco puntos más tendrán absoluta tranquilidad y habrán conseguido el objetivo de la permanencia de categoría, que era lo que inicialmente se habían fijado. Sin embargo ese objetivo ha sido ampliamente rebasado ya que el equipo estuvo durante muchas jornadas en disposición de haber logrado el ascenso. Ahora esas posibilidades ya se han esfumado por completo y ello se ha dejado sentir en los aficionados que han enfriado sus ánimos tras la última derrota en Huelva.

La alineación probable que presentará el Logroñés en este encuentro será la formada por Ochotorena, Urdaci, Noly, Guembe, Rodolfo, Chechu, Salvador, Pantoja, Gabino, Rus y Lotina.

Por lo que respecta al Castellón, es cada vez más problemática la posibilidad de que Viña pueda



Los dos equipos han hecho encajar al otro seis goles en las tres confrontaciones.

estar en condiciones de jugar el domingo en Las Gaunas. No tanto en el caso de García Hernández, con el que sí parece que Dunai podrá contar, al igual que con Fontana, completamente recuperado. También Botubot, una vez cumplido su partido de sanción, entrará en el equipo lo que indudablemente será un buen refuerzo para la defensa del Castellón que tendrá enfrente una delantera que marca goles con facilidad. El partido, que comenzará a las cinco de la tarde, tiene todos los ingredientes para que resulte interesante y el Castellón tiene mucho que ganar.

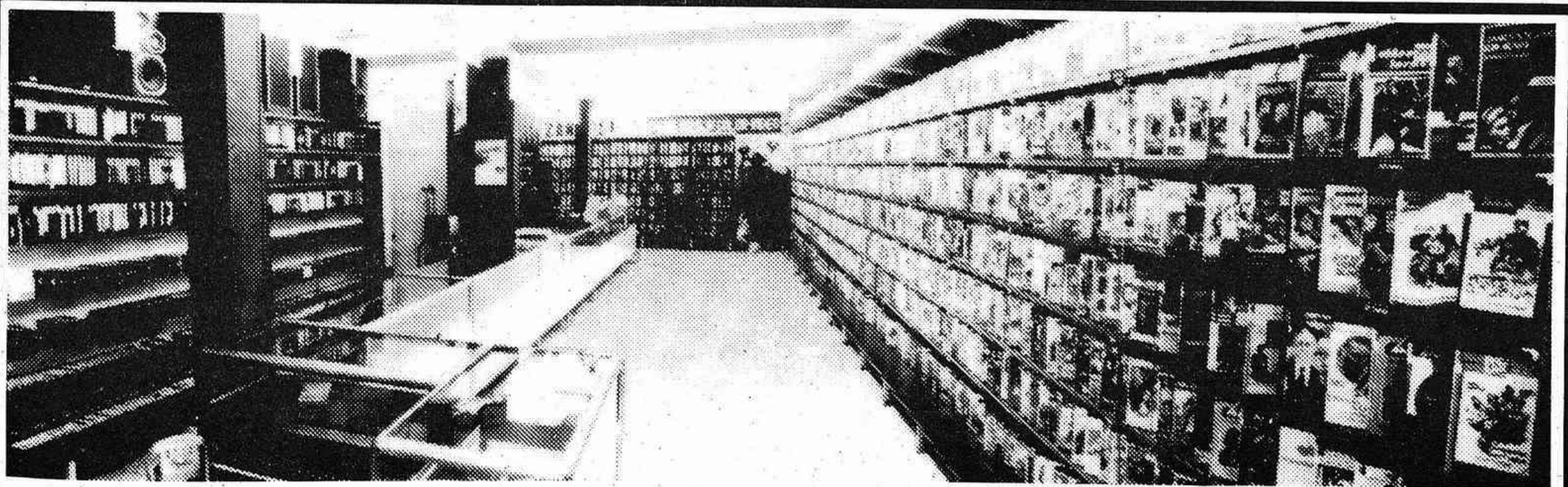
### Mendieta y la directiva

AMPARO VILLALONGA

El cese de Andrés Mendieta está cantado, o al menos ese es el rumor que circula en los ambientes futbolísticos. Sin embargo, a nivel oficial se afirma que de momento no hay nada de nada.

Y otra vez hay que reprochar que la junta directiva del Castellón no actúe con la necesaria prudencia y a la vez mano firme. Por una parte sí es cierto aquello de que un equipo amateur debe dedicarse a la formación de jugadores para el primer equipo sin importar los resultados, no tiene mucho sentido el cambio del entrenador. Pero si se quiere ver al equipo bien situado por aquello de la tranquilidad que esto puede dar a los jugadores y el juego que estos puedan desarrollar, las resoluciones deben tomarse sin demora, sobre todo si, como parece, la directiva cree que todos los males que aquejan al segundo equipo albino se solucionarán con el cese del entrenador.

A ver si de una vez por todas se actúa sensatamente y se toman a tiempo las decisiones que más convengan al equipo. Lo que no se puede hacer es que miembros de la directiva comenten que se va a tomar una resolución y que después, a nivel oficial, se afirme que no pasa nada.



**¿QUIERE VD. MONTAR UN VIDEOCLUB?  
EN 48 HORAS PUEDE CONSEGUIRLO**

**Almacenes Avenida ya tiene un departamento de mayorista en películas de video**

**Venta y alquiler de películas de video**

**Codificación de las películas que ustedes ya tienen para que les entren en el cambio de películas actuales**

**Condiciones de pago especiales por lanzamiento**

**Películas desde 4.990 pts.**

**ULTIMAS NOVEDADES 1985 FERIAS MADRID Y ALICANTE. ESTAS SON ALGUNAS DE LAS MARCAS QUE DISTRIBUIMOS:**

- C.I.C R.C.A. COLUMBIA
- I.V.S. (Internación Video Sistemas)
- J.F. FILMS
- POLYGRAM
- VIDEO CLUB ESPAÑA, S.A.
- VIDEO DISCO, S.A.
- VIDEO FAMILIAR
- VIDEOTECHNICS
- VIDEO SEVEN
- VIDEO BRITANIA PRODUCCION, S.A. (THORN EMI)
- C.B. FILMS
- WARNER HOME VIDEO
- VIDEOMAN INTERNACIONAL, S.A. (METRO GOLDWIN MAYER)
- OPALO FILMS
- VIDEO-CIEN, S.A.
- C.B.S. FOX 20 th
- FILMAYER VIDEO - WALT DISNEY
- GOLDWIN HOME VIDEO

**No compre películas piratas o dudosas,  
compre sólo películas legales**

**Almacenes Avenida**

Herrero, 11

Tels. 22 64 41 - 22 62 79

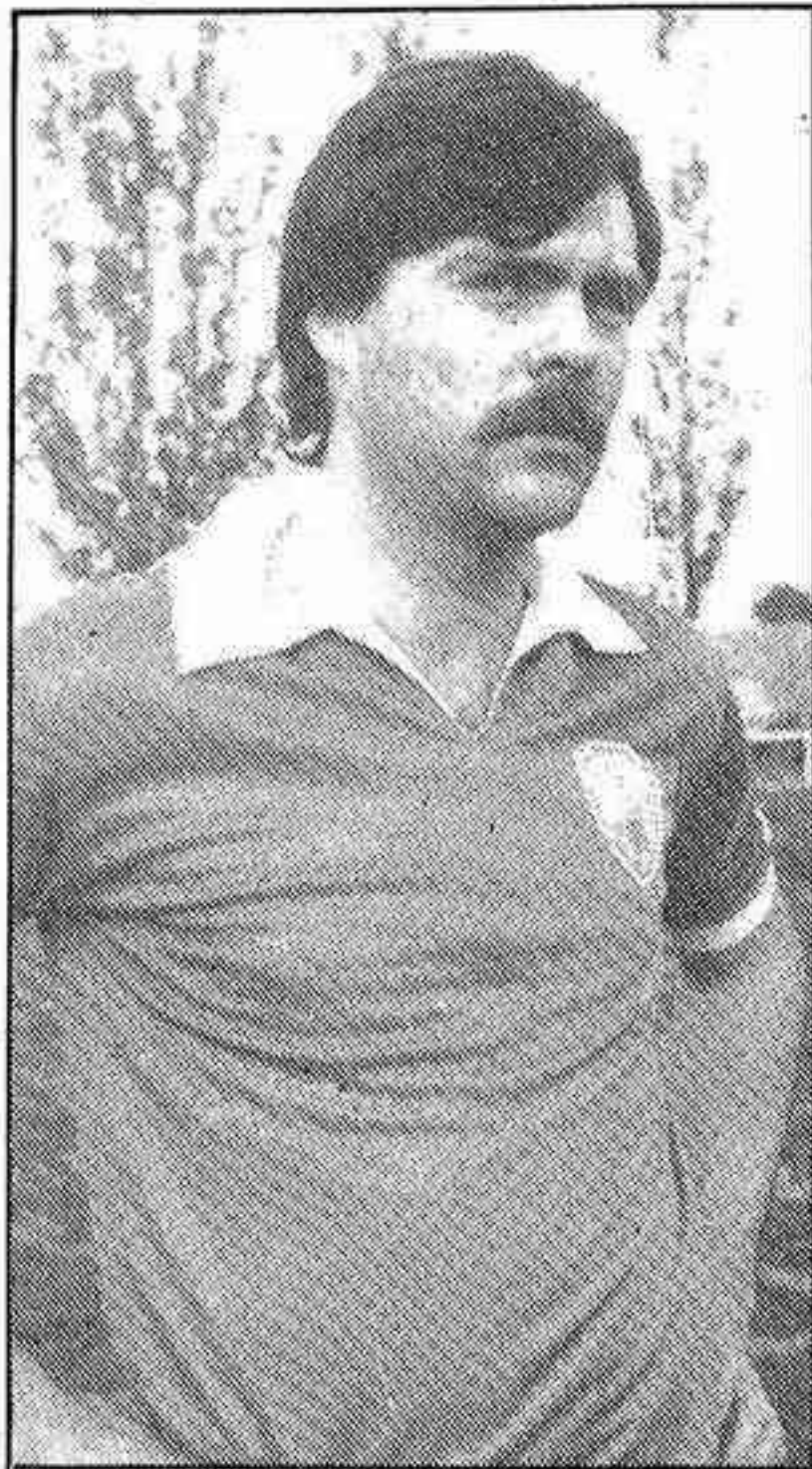
CASTELLON

Desear recibir información sobre las condiciones del video club mayorista

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_

La quiniela de...

Pascual Beltrán



Pascual Beltrán (Burriana)

**Aspense-Onteniente (1)**  
El terreno de Las Fuentes no suele ser demasiado propicio para los equipos visitantes. De ahí el pronóstico local, porque el Onteniente, aunque necesita eliminar negativos, no está en condiciones de hacerlo precisamente en esta ocasión.

**Novelda-Villarreal (X)**  
También entraña muchas dificultades el Novelda en su propio feudo, ya que su posición en la tabla es bastante incómoda, pero el Villarreal se encuentra en un gran momento y puede conseguir algo positivo.

**Torrent-Rayo Ibense (1)**  
A pesar de su trayectoria descendente, el Torrent, después de su extraordinario partido ante el Alcira en su último encuentro jugado en el San Gregorio, intentará repetir victoria frente al Rayo Ibense.

**Gandía-Villena (1)**  
Partido de claro pronóstico local, puesto que el Gandía aspira a los primeros puestos y no puede dejar escapar un solo punto del Guillermo Olagüe. Escasas posibilidades, pues, para el Villena.

**Vinaroz-Alcira (2)**  
Después de su traspie ante el Gandía, el Alcira debe conseguir el triunfo en este desplazamiento, aunque el Vinaroz, necesitado de puntos, no será fácil oponente.

**Carcagente-Benicarló (1)**  
Pocas posibilidades de puntuar tiene el Benicarló en esta salida al Cuatre Camins, donde el Carcagente es prácticamente inexpugnable.

**Benidorm-Catarroja (1)**  
Encuentro entre dos equipos que se hallan en la zona alta de la tabla, con pronóstico favorable a los discípulos de Cachú, aunque con las lógicas dificultades.

**Burriana-Villajoyosa (1)**  
Para seguir aspirando al título, intentaremos que los puntos se queden en nuestro poder, si bien somos conscientes de la calidad del Villajoyosa, en línea ascendente esta segunda vuelta.

**Mestalla-Alicante (1)**  
Tras sus triunfos consecutivos en Castellón y Onteniente, el Mestalla no querrá verse sorprendido por el Alicante, tal como le ocurrió con el Carcagente y Denia.

**Castellón-Denia (1)**  
Espero que el Castellón pueda romper de una vez por todas su racha negativa y se imponga al Denia, pero el colista viene jugando bien en sus desplazamientos, como lo demostró en Burriana y en Valencia, ante el Mestalla.

Fácil rival para el Castellón en Castalia

Comprometido partido del Vinaroz ante el líder de la tabla, Alzira

JOSE V. FERRER / Benicarló

De todo podemos encontrar en esta jornada de cara a los equipos castellonenses, desde las difíciles que sobre el papel debe de tener el Vinaroz en su Cervol ante el actual líder de la clasificación, el Alzira, hasta lo fácil que se presenta para el Castellón su partido contra el colista Denia. En medio, un Burriana-Villajoyosa nada fácil para los del San Fernando; un Novelda-Villarreal en donde los amarillos podrían dejar su último negativo; y un Carcagente-Benicarló con pronóstico local.

Vinaroz-Alzira

Tras perder el pasado domingo en casa de sus mayores rivales los vinarocenses no lo tienen nada claro este domingo ante el líder de la tabla. Un líder que no parece estar muy a tono pues en los últimos dos partidos tan sólo consiguió un punto y en su casa, donde hacía mucho tiempo que no se cedía ninguno.

Para el Vinaroz el partido es de vital importancia pues de perder se colocarían con siete negativos y en plena zona de descenso; pero es que el Alzira también necesita ganar ya que de lo contrario podría ser superado en la cabeza por el Mestalla.

Partido pues muy comprometido, de difícil pronóstico, aunque sobre el papel salga favorito el Alzira. Arbitrará el valenciano Bueno Aviñó.

Castellón-Denia

Tras haber conseguido limpiar

su cuenta de negativos el Castellón volvió a coger otro bache y vuelve a estar con tres en su casillero. Todo ello fruto de una mala racha, de la cual como de costumbre paga el pato el entrenador. En los equipos filiales el marcador es lo de menos, están para hacer jugadores de cara al primer equipo, por eso lo de cesar a un entrenador me parece una solemne tontería.

El rival de esta semana para el Amateur es totalmente asequible, el Denia, colista de la clasificación, y que a buen seguro que ni recuerdan cuándo fue su última victoria. Debe de ganar el Castellón con facilidad, con goles, y congraciarse con sus seguidores.

Burriana-Villajoyosa

Tras el importante positivo conseguido en el campo del Alicante, el Burriana vuelve al San Fernando para jugar con otro equipo alicantino, el Villajoyosa, bien colocado en la clasificación y sin ningún tipo de problemas, lo que les debe hacer jugar con soltura y de paso crearles problemas a los burrianenses.

Para Tatay no va a resultar fácil doblegar a su oponente, debe de conseguir la victoria y apretar en este difícil final de liga en donde son tantos los equipos que aún aspiran a jugar la liguita de ascenso a la segunda B. El valenciano Martínez García arbitrará.

Novelda-Villarreal

El equipo alicantino es de los

que luchan para eludir una plaza de descenso a la Regional Preferente, por lo que todos sus partidos en su campo de La Magdalena son verdaderas finales. Tan sólo la victoria le será válida frente al Villarreal, equipo que saldrá con posibilidades de conseguir un resultado positivo.

Un Villarreal que en los últimos partidos está demostrando un nivel de juego que va hacia arriba y que consiguió rebajar esos cuatro negativos que llevaba a uno solo, el cual con un poco de suerte se lo pueden endosar al equipo alicantino, con lo que los amarillos podrían jugar una final de liga llena de tranquilidad. Santamaría García de la delegación de Xàtiva dirigirá el partido.

Carcagente-Benicarló

Hace unos meses el mismo partido tuvo tintes dramáticos pues ambos se encontraban la pasada temporada con el agua al cuello y sólo el ascenso del Levante libró del descenso al equipo del Cuatre Camins. Esta jornada los carcagentinos van bien situados en la tabla y en ningún momento han tenido problemas, por lo que salen como favoritos al triunfo final.

El Benicarló tras vencer al Vinaroz debe de arrancar un resultado positivo lo más pronto posible pues su final de Liga en casa da un poco de miedo al aficionado. Sin embargo, pocos confían en este encuentro pues el rival en su casa casi siempre le

ha podido al Benicarló. Arbitrará el valenciano Maset Cano.

Los restantes partidos

El alicantino Sevilla Sanz debe de dirigir un dramático Aspense-Onteniente en Las Fuentes. Dos equipos que quieren huir del descenso, teniendo más posibilidades los alicantinos, pero eso pasa por una victoria ante el Onteniente.

Lo mismo podríamos decir del partido que se jugará en el San Gregorio entre el Torrente y Rayo Ibense, aunque tras la victoria conseguida contra el líder, los chocolateros lo tendrán más fácil en casa. Arbitrará el valenciano Muñoz Vozmediano.

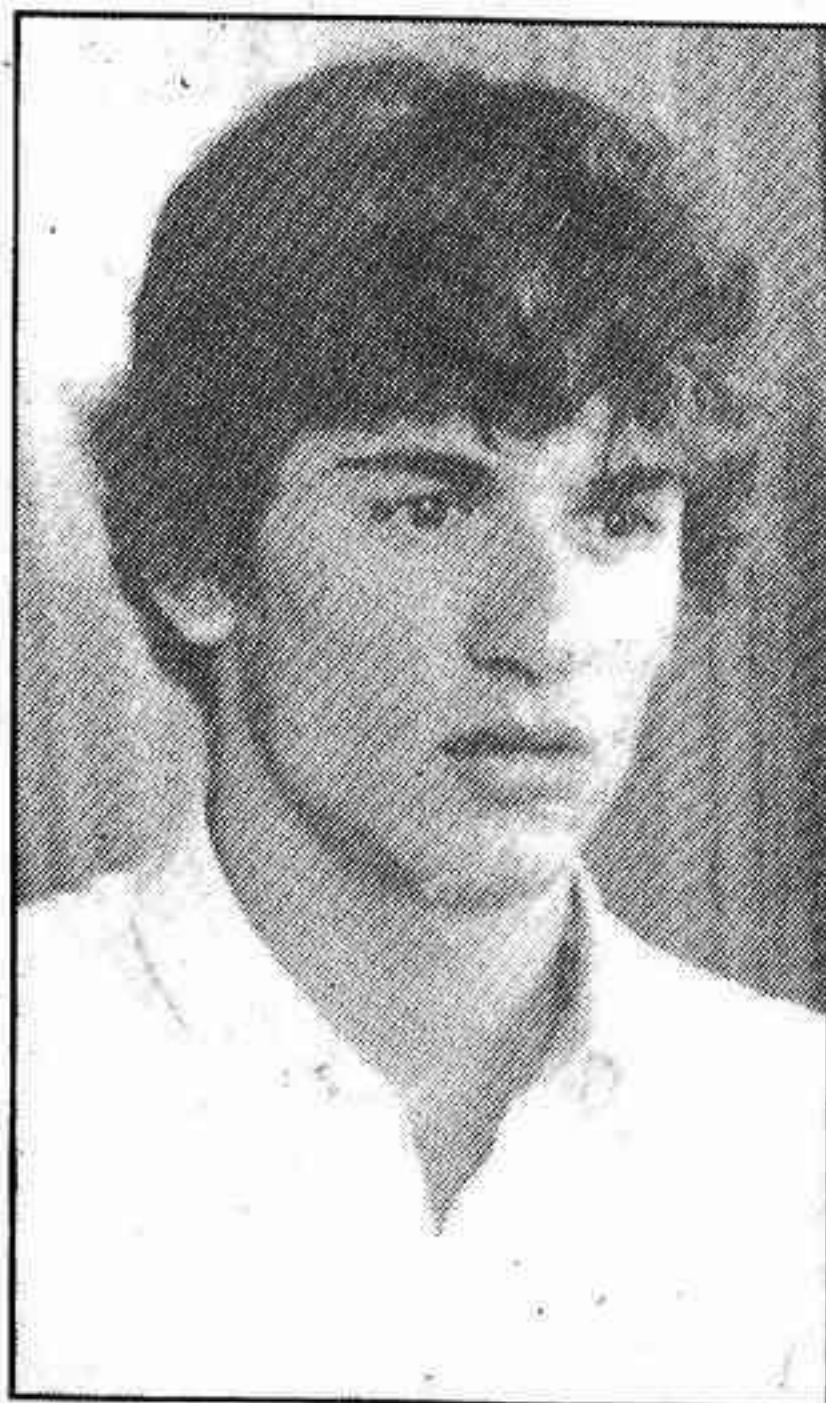
De tinte casero es el partido a disputarse en el Guillermo Olagüe entre Gandía y Villena. Un Gandía que viene de empatar ante el líder y que tendrá la moral a tope, pero sin descuidarse pues Villena necesita puntos.

Dirigirá Martínez Muñoz de la alicantina. Interesante debe ser el partido Benidorm-Catarroja, dos equipos bien situados y sabedores que la victoria puede casi desbancar a su rival en la lucha final, pues ambos aún pueden aspirar a la promoción. Martínez García de Alicante arbitrará.

Los chicos de Valdés han conseguido arrimarse un poco más al Alzira, pero esta semana lo tendrá muy difícil ante un alicantino con trece partidos sin conocer la derrota. Un partido de difícil pronóstico y que debe deparar buen fútbol. Gómez Aguado, valenciano, arbitrará.

Los goleadores

- Con 14 goles: Abad (Burriana).
- Con 12 goles: Fabregat (Burriana), Pastor (Castellón), Chesa (Gandía), Bordialás (Benidorm).
- Con 11 goles: Ten (Vinaroz), Agraz (Benicarló), Fenoll (Mestalla).
- Con 10 goles: Juanito (Alicante), Pardo (Torrent).
- Con 9 goles: Madero (Alicante), Badal (Catarroja).
- Con 8 goles: Collado y Sarriá (Catarroja), Chupi (Novelda), Rojo (Rayo Ibense), Albelda (Carcagente), Nando (Denia).
- Con 7 goles: Bosch (Benicarló), Melo, Adorno y Timor (Alcira), Montés (Mestalla), Nájera y Gus (Benidorm), Alvarez y Ayelo (Villena), Módigo (Villajoyosa), Diego (Alicante), Forner (Denia), Vives (Rayo Ibense), Guillot (Carcagente), Modesto (Aspense).
- Con 6 goles: Simó (Burriana), Marzá y Víctor (Castellón), Pastor (Vinaroz), Arturo (Villarreal), Repeló y Zabala (Villajoyosa), López-Botella y Paquito (Aspense), Cambra-Mataix y Beneyto (Onteniente).
- Con 5 goles: Ricardo (Burriana), Planelles y Javi (Alcira), Barcelona (Mestalla), Carlos (Novelda), Moya y



«Pichi» Bosch (Benicarló)

- Revert (Carcagente), Muñoz (Torrent), Moreno (Onteniente).
- Con 4 goles: Sirera (Burriana), Lamberto (Villarreal), Sancho (Vinaroz), Atilano y Chuso (Benicarló), Ferrando y Juárez (Mestalla), Franco, Pomar, Montaner, Carlos y Luis Giménez (Gandía), Susaeta (Alcira), Rafa (Benidorm), Jesu y Rafa (Catarroja), Caballero (Villajoyosa), Fernando y Penadés (Onteniente), Bienvenido (Alicante), Pepe Botella (Aspense), Vivent (Villena), Badal (Carcagente).

Los que tienen que parar

- Con 29 partidos: Verdés (Alcira), 17 goles; Pepito (Benidorm), 28; Juanín (Villarreal), 31; Rosa (Catarroja), 33; Llopis (Carcagente), 33.
- Con 28 partidos: Sebas (Torrent), 30; Justo (Denia), 44.
- Con 27 partidos: Albino (Aspense), 30; Ciurana (Vinaroz), 41; Fermín (Castellón), 42.
- Con 26 partidos: Gabriel (Burriana), 28; Fernández (Novelda), 36.
- Con 23 partidos: Cháfer (Mestalla), 21.
- Con 21 partidos: Bertó (Gandía), 14; Andrés (Villena), 25.
- Con 20 partidos: Vives (Alicante), 17; Gómez (Rayo Ibense), 28.
- Con 17 partidos: Juanín (Onteniente), 25.
- Con 16 partidos: Salvador (Benicarló), 28.
- Con 13 partidos: Cambra (Onteniente), 20.
- Con 12 partidos: Salmerón (Villajoyosa), 15.
- Con 11 partidos: Pablo (Benicarló), 19.
- Con 10 partidos: Agapito (Gandía), 6.
- Con 9 partidos: Salvador (Rayo Ibense), 10; Tola (Villajoyosa), 14.
- Con 8 partidos: Santuario (Villajoyosa), 10; Hierro (Villena), 10.
- Con 7 partidos: Jover (Alicante), 12.
- Con 5 partidos: Tapia (Mestalla), 1; Bayarri (Benicarló), 4.



Emilio (Castellón)

- Con 3 partidos: Mario (Novelda), 4.
- Con 2 partidos: Tena (Burriana), 1; Lobi (Alicante), 2; Pastor (Aspense), 3; Mayola (Vinaroz), 4.
- Con 1 partido: Emilio (Castellón), 1; Ruano (Catarroja), 1; Sánchez (Castellón), 3; Ibáñez (Torrent), 3; Pastor (Denia), 4.

Los subcampeones de Europa a examen

# De la actual selección española: «Quiénes llegarán a México '86»

Falta algo más de un año para que se celebre el próximo mundial de fútbol en México. Mientras tanto, el seleccionador español debe luchar por alcanzar una de las 24 plazas previstas con las selecciones de Escocia, Islandia y Gales. El conjunto español presente entre sus hombres una mezcla de veteranía y juventud, que hasta el momento el seleccionador, Miguel Muñoz, ha sabido aprovechar, muestra de ello es ese subcampeonato de Europa en Francia.

Muchos son los aficionados que empiezan a cuestionar la labor de Arconada entre los palos. El guardameta donostiarra, pese a las críticas, mantiene un altísimo nivel, reconociendo más su labor en el extranjero que en España, hasta el punto de ser considerado como uno de los mejores guardametas del mundo.

Reflejos, agilidad y colocación, siguen siendo las cualidades que atesora, aunque salidas y balones por alto sean un poco su punto flaco. No debe de tener ningún problema para seguir siendo el meta titular de la selección. En México tendrá 32 años, edad ideal para los guardametas, al reunir una gran experiencia, fruto de sus más de 66 partidos internacionales y de todavía una excelente forma física.

Si por alguna razón el capitán

de la selección tuviera que dejar su puesto, no habría problema alguno. Detrás de él vienen aprendiendo grandes porteros, el caso del bilbaino Zubizarreta o el sportingista Ablanado, así como del gallego afincado en Sevilla Buyo.

## Julio Alberto, un buen recambio para Camacho

Uno de los puestos de la zaga es que se necesita de una gran rapidez, es el lateral. Camacho, lateral izquierdo de la selección, ha dado muestras de que va siendo hora de que se le vaya encontrando un sustituto. Frente a Escocia, en Glasgow, tuvo muchos problemas para poder sujetar bien a Dalglish.

Si hay un jugador que está pidiendo paso a gritos, ese es Julio Alberto, un lateral contundente, rápido y que se suma con gran facilidad al ataque. Muñoz le está



Muñoz es poco amigo de introducir cambios en la selección

utilizando como recambio para las segundas partes, y no para utilizarle en su puesto de lateral precisamente, sino de centrocampista.

Los demás hombres de esta línea, Gerardo (29 años), Goicochea (28 años), y Maceda (27 años) no deben de tener problema alguno para llegar en óptimo rendimiento al Mundial del próximo año.

Solamente dos de los tres centrocampistas han tenido un puesto fijo en las alineaciones de Miguel Muñoz, Rafael Gordillo y Juan Antonio Señor. Los dos están demostrando una gran regularidad, y sobre todo una profesionalidad que dejan patente en cada encuentro. El zaragocista con 26 años y el bético con 28, pueden mantener el nivel que hasta ahora han demostrado.

El problema por el momento ha estado en el tercer hombre del centro. Parece que por fin un nombre empieza a sonar con fuerza, Ricardo Gallego. Hombre muy técnico, capaz de dar pases de más de cuarenta metros, debe de ser esa pieza que completa la tripleta de medios en la selección.

Los hombres que complementan éstos se caracterizan sobre todo por su juventud; Francisco y Urtubi con 23 años, y Roberto con 22 años así lo demuestra. Tampoco se debe olvidar al veterano Víctor, que a sus 28 años sigue siendo un hombre de los necesarios en el esquema de cualquier conjunto.

## La línea de ataque es totalmente nueva

Los hasta ahora titulares de la selección en la línea de ataque han tenido que abandonar el puesto por una serie de circunstancias. Los Santillana, Marcos, Carrasco, Rincón, etc, se han visto desplazados por la nueva ola de jugadores.

Desde que en el Real Madrid hizo aparición Butragueño, todo el mundo habla de él. Su peculiar habilidad para desmarcarse, su corto regate y su olfato goleador han hecho que Santillana, primero en el Madrid y luego en la selección, le tengan que dejar paso. Puede ser una de las revelaciones del próximo Mundial. Junto a él se han incorporado dos jóvenes promesas provenientes de la cantera barcelonesa, Rojo y Clos.

## Después de su gol frente a Escocia

# Clos quiere seguir siendo titular

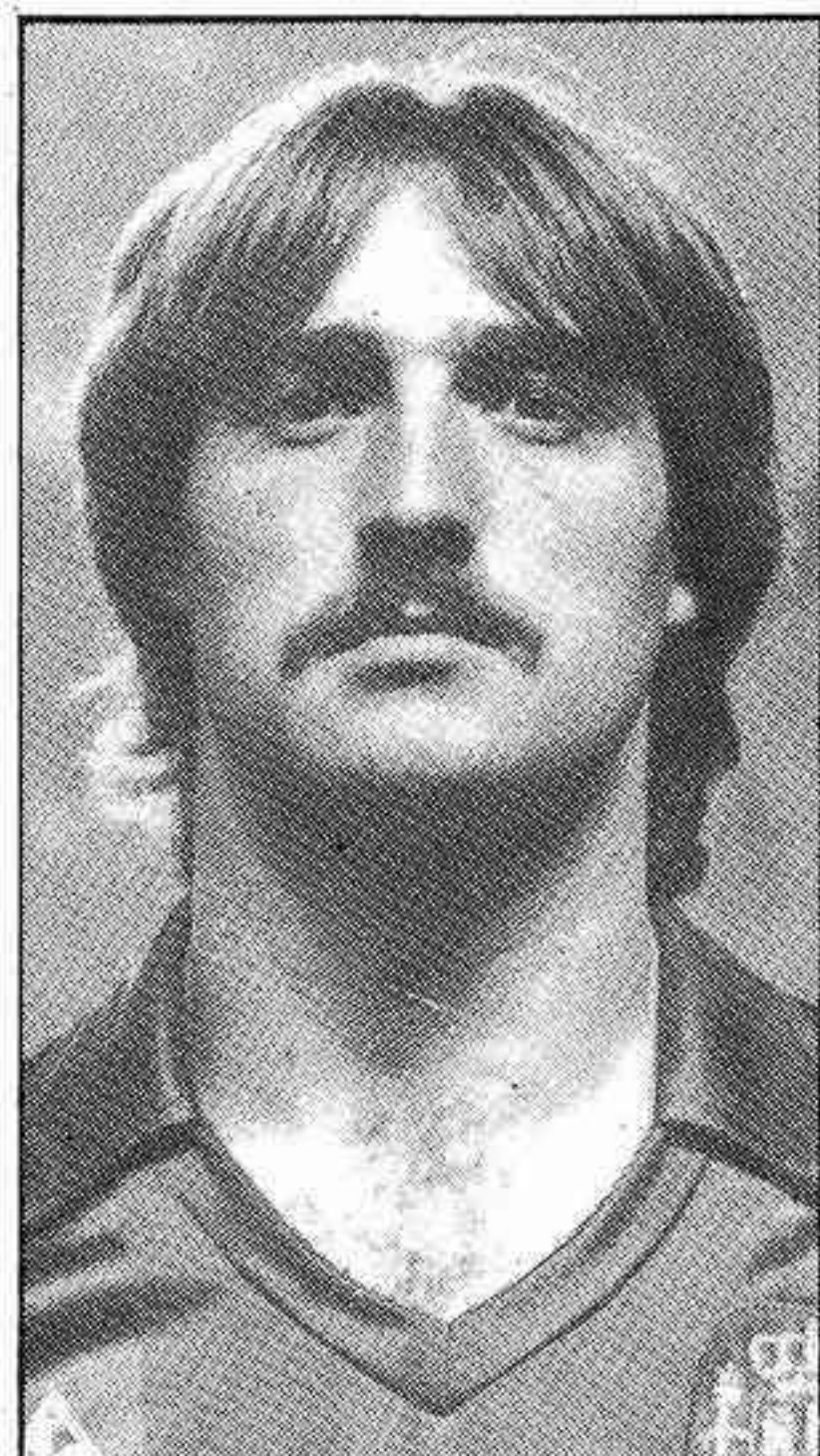
No pudo tener mejor debut en la selección española el barcelonista Paco Clos. Jugó con el número once a la espalda, el que tantas veces ha llevado su compañero de equipo Carrasco, y marcó el gol de la victoria frente a la potente selección escocesa.

Clos es una persona sencilla y poco engreída, que lucha por conseguir un puesto de titular en el Barcelona de Terry Venables. De momento lo ha conseguido, gracias al grave accidente de carretera de Carrasco, y espera seguir contando con la confianza del seleccionador Miguel Muñoz.

—¿Contento de tu actuación en el equipo nacional?

—Sí, estoy muy satisfecho de mi debut, pero más por la victoria de la selección, que era muy importante. El día de mi debut en la selección española ha sido uno de los más importantes de mi vida deportiva, y ahora sólo espero que Miguel Muñoz siga contando conmigo.

Francisco Clos Orozco nació en Mataró (Barcelona) el ocho de agosto de 1960. Se casó hace más de dos años, y no esperaba que su oportunidad



Clos

en el equipo nacional llegara tan pronto.

—Esta temporada comencé de suplente en el Barcelona, y tras el accidente de Carrasco empecé a jugar de titular. Cuando me llamó Miguel Muñoz para jugar en la selección, no me lo creía.

—¿A qué edad tuviste tu primer balón?

—Empecé a jugar en un equipo de Mataró, que se llama Juventus, a los once años. Lo hice en el alevín, infantil y juvenil, hasta que vinieron del Barcelona para buscarme. Jugué en el Barcelona juvenil y fue entonces cuando me lesioné. Tuve una rotura de tibia que me impidió jugar al fútbol durante once meses. Luego me pasaron al Barcelona Atlético, cuando aún no estaba recuperado, y jugué un año cedido en Tercera División antes de integrarme al Barcelona Atlético. Luego Kattek y Menotti, más tarde, me pasaron al primer equipo.

—De no haber sido futbolista, ¿qué te hubiese gustado ser?

—Yo estaba trabajando en la electricidad. Me gustaría ser electricista...

—¿Qué es el dinero para Clos?

—El dinero lo es todo en la vida, aunque se diga que no o al menos, ayuda mucho...

—Para acabar, ¿cuál ha sido el día más feliz de tu vida?

—El día que contraí matrimonio...

FUNERARIAS REUNIDAS  
**PASCUAL Y ALBALADEJO, S. L.**  
TURNO PERMANENTE  
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD  
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69  
CASTELLON

**RADIOCOLOR**  
CASTELLON FM: 88.1  
BURRINA FM: 105.5  
LUNES, MIERCOLES Y VIERNES  
DE 21,30 A 22 HORAS  
**KM. 88**  
TODO SOBRE EL MUNDO DEL MOTOR  
¡¡SINTONICE RADIOCOLOR!!

RESTAURANT MARISQUERIA  
PLAYA DEL PINAR  
**XALOC**  
CONTINÚA CON EL ÉXITO DE SIEMPRE  
**XALOC Y SU MENÚ ESPECIAL**  
RESERVAS AL TELÉFONO 23 63 24  
LUNES CERRADO

## Se refuerza la candidatura olímpica de Barcelona

Las aspiraciones olímpicas de Barcelona se van visto notablemente reforzadas durante el presente mes de marzo, tras el compás de espera que se percibía en meses anteriores.

El primer gran espaldarazo a la candidatura de Barcelona a los Juegos Olímpicos de 1992, a escala institucional, se produjo el pasado 9 de marzo, con la incorporación del Gobierno central al Consejo Rector de esta candidatura.

Ese día, el ministro de Cultura, Javier Solana, firmaba un acuerdo con el alcalde de Barcelona, Pascual Maragall, y el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, por el cual el Gobierno central tendrá cuatro representantes y un vicepresidente en el Consejo Rector.

En 1984, el Gobierno ya expresó su conformidad con las aspiraciones olímpicas de la ciudad Condal, pero hasta el presente mes no formaba parte de manera activa del Consejo Rector.

Asimismo, y a pesar de que en enero de 1983 la Generalitat y el Ayuntamiento habían establecido un acuerdo de colaboración para promover la candidatura, existían pequeñas divergencias entre ambas instituciones, que ese día quedaron canceladas y olvidadas.

El presidente del COI, Juan Antonio Samaranch, había reiterado que las aspiraciones olímpicas de Barcelona podían verse frustradas si no existía un verdadero espíritu de colaboración entre todas las instituciones políticas y, según se ha visto, sus palabras causaron el efecto deseado.

La decisión del consejo de administración de RENFE de suprimir la línea férrea que atraviesa la zona costera del barrio de Pueblo Nuevo, la pionera de los ferrocarriles españoles, fue también una determinación importante para la candidatura, ya que en esa zona el anteproyecto olímpico tiene prevista la construcción de la villa de los atletas.

El inicio de las obras del estadio de Montjuic y del nuevo pabellón de deportes, el apoyo del mundo empresarial con la posible incorporación de Carlos Ferrer Salat al Consejo Rector y el soporte de importantes personalidades de todo el mundo están demostrando que, ahora sí, Barcelona puede conseguir, en su cuarto intento, organizar el mayor espectáculo deportivo del mundo.



## Empate entre el Vall de Uxó y el Puerto de Sagunto

PEREZ-MANGRIÑAN / Vall d'Uixó

Interesante partido el que se presuponía iba a disputarse entre los equipos del balonmano Vall de Uxó y C.B. Puerto Sagunto de segunda división y así fue, pero no interesante a nivel deportivo, dado que ello no fue lo que llevó a los equipos al empate a 19 goles.

Durante la primera parte los locales jugaron bien consiguiendo un parcial de 12-9, no era un amplio margen pero dado su buen juego hacia presagiar un triunfo local. En la reanudación comenzó marcando el Vall de Uxó que siguió adquiriendo más ventaja hasta llegar a la máxima diferencia del partido 17-11. Los visitantes basaban su juego en un hombre y gracias a la buena defensa local y las excelentes intervenciones del meta local fue en esos minutos inoperante, pero aquí llegó la parte oscura del encuentro y digo oscura porque así era la causa que en muchas ocasiones se prodiga por los campos de nuestra provincia cuando se enfrentan a equipos valencianos; en principio sólo un árbitro en lugar de los dos que debían de dirigir el encuentro. El colegiado Francisco Peña debía estar dirigiendo un encuentro en Parets (Barcelona), pero dado que su compañero se lesionó la federación cambió los árbitros de Vall de Uxó por un único árbitro, el señor Peña, que le pesó mucho y no pudo con el partido tirando por tierra las esperanzas del equipo local. Y es más, una vez terminado el encuentro manifestó a un técnico local que se había equivocado y lo sentía mucho; comentarios de algunos directivos locales recogidos por MEDITERRANEO expresaban su enojo ante hechos de esta índole y que con arbitrajes de este tipo no se le podía escapar la liga a los del Puerto.

El encuentro entró en una fase que del 17-11 se pasó al empate a 17 tantos, a 6,30 minutos del final, dado que el equipo local no pudo jugar con todos sus hombres pues el árbitro los iba expulsando uno tras otro rompiendo su buen juego y su magnífica defensa, así, con cuatro y cinco hombres de campo solamente, el equipo visitante tuvo en sus manos el triunfo y no pudo alcanzar porque los locales, todo corazón en los últimos instantes, amarraron ese empate que se les había negado por otros motivos que los puramente deportivos.

**PUERTO SAGUNTO:** Domingo, Paradiós Renard (1), Mogente César (6), Jordán (1), Juli, Setein (4), Lea (1), Marco, Pelicer (2), Selma (4).

**VALL DE UXO:** Jesús, Gabaldón (-), Vidal, Edo (1), Peiro (2), Luis, Ximo (6), Leo (1), Isabelino (1), Font (2), Miguel (3), Frias (3).

## El Barcelona viaja hoy a Islandia

El equipo de balonmano del F.C. Barcelona partirá hoy viernes hacia Islandia, vía Londres, para disputar el próximo domingo el partido de ida de las semifinales de la Recopa de Europa frente al Vikingur.

Este partido contra el Vikingur de Islandia, que cuenta en sus filas con el internacional Viggo Sigdgurson, ex-azulgrana, será dirigido por los colegiados noruegos Ekra y Schjerven.

Tras finalizar las pruebas puntuables

## El domingo se disputará en Artana el Concurso Nacional de Colombicultura

JOSE SALES / Artana

Desde el pasado día tres, se vienen desarrollando las pruebas puntuables para el Concurso Comarcal de Colombicultura, cuyo final tendrá lugar en Artana el próximo domingo día 24.

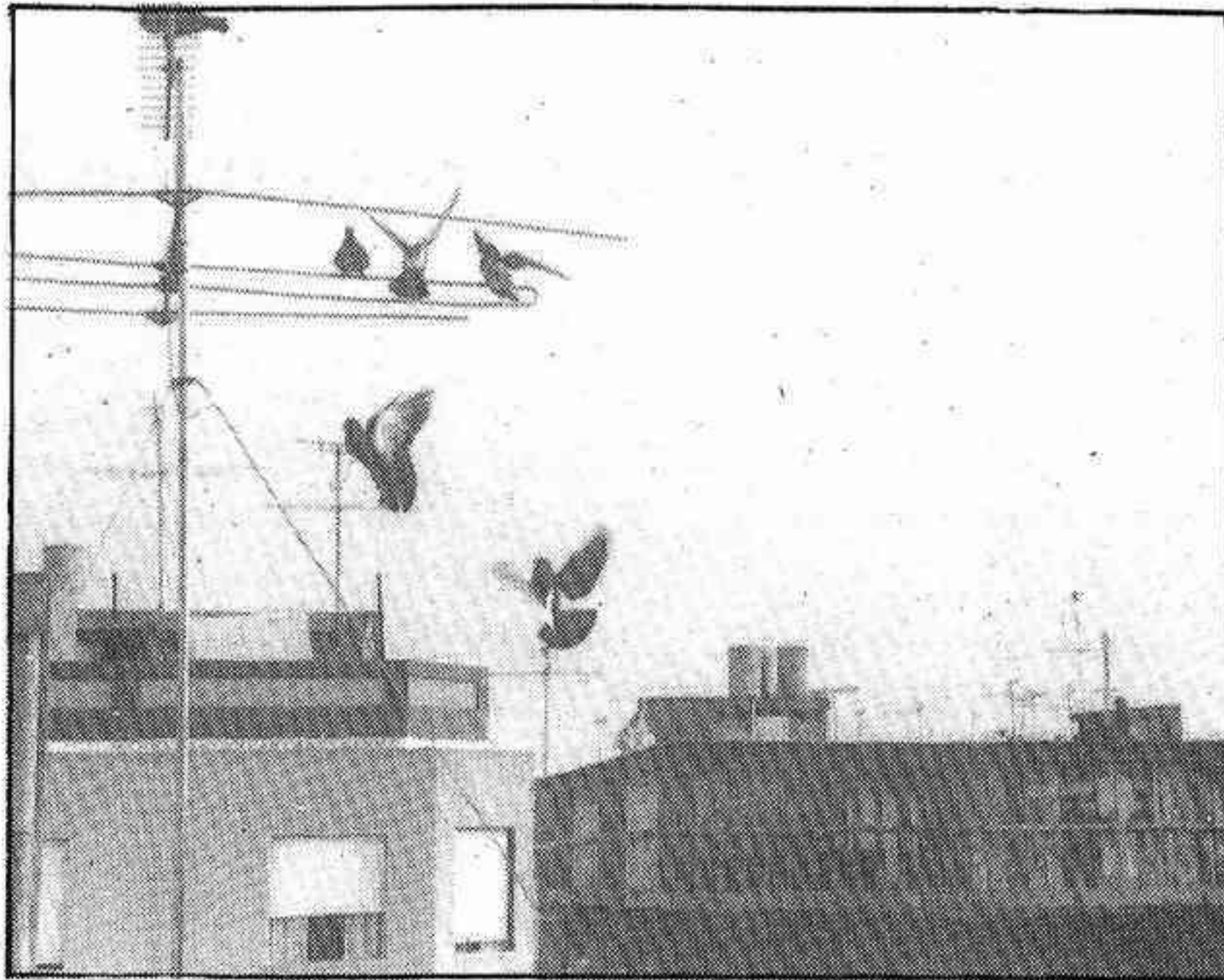
Esta modalidad deportiva, —de gran arraigo en Artana— ha venido atrayendo hasta esta localidad, a numerosos aficionados, que prueba tras prueba clasificatoria, han disfrutado grandemente.

Los cielos artanenses se cubrieron de multicolores, esos colores que sirven de distintivo a cada uno de los propietarios de palomos. Rayas rojas, verdes, amarillas, azules, en fin, toda la gama colorista, que alegra la vista, y sirve para distinguir, y todos, apetonados, en pos de una paloma, cual donjuanes que disputan la supremacía de su dama.

Grandes palomos, como: la Gota, La Tía Tula, El Rulo, Flamingo, Tom Sager, El Chicarra y un sinfín de nombres, han hecho las delicias en cada una de las pruebas puntuables, que como queda anteriormente escrito, tendrán su punto culminante el domingo 24.

La colombicultura, es una de las modalidades deportivas, más antiguas en España. Así se puede comprobar en el manual editado por la Federación Española de Colombicultura, en 1983.

En breve historial se puede leer: «La afición al vuelo de palomas en España, es de origen muy remoto, existiendo documentos históricos que lo acreditan. Así, en carta de los Reyes Católicos a la ciudad de Murcia, fechada en 22 de diciembre de 1488, se daban órdenes a su justicia, para la protección de los palomares y palomas de dicha ciudad, ratificando las disposiciones dadas en este sentido por Enrique IV, en las Cortes de Salamanca; así las ordenanzas para los aficionados de la ciudad de Cádiz, aprobadas por la Real Chanci-



Cada día se incrementa el número de aficionados a este deporte

llería de Granada, en 25 de mayo de 1759; también hay una pragmática sanción, en fuerza de Ley, dictada por Carlos III, en el año 1784.

Todo ello hace de esta afición una de las más antiguas de España la cual ha venido atravesando diversas vicisitudes, hasta que en el año 1932 se creó en Valencia, la Federación Regional de Sociedades Columbicultoras, por ser esta región donde mayor núcleo de aficionados existía. Inicialmente agrupó a los aficionados de Valencia, Alicante, Castellón, Murcia y Albacete.

Después del paréntesis de nuestra guerra civil, y ante el auge que iba tomando en toda España, esta afición, que se practicaba, con espíritu deportivo, con fecha 24 de noviembre de 1944, fue acogida por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, constituyéndose entonces la Federación Española de Colombicultura, con sede en Valencia.

Esta transcripción del breve historial, redactado por la Federación Española de Colombicultura, es un claro exponente de la antigüedad de este deporte, que hoy en día está siendo

esparcido por la casi totalidad de poblaciones, siendo en nuestra Comunidad Valenciana, Murcia y Albacete, en donde más sociedades posee. También en Europa e Hispanoamérica cuenta con sociedades.

Aunque existen muchos adeptos a este deporte, lo cierto es que aún hoy en día no es conocido en gran parte de las gentes, que cuando comienzan a aprender el trabajo de los palomos y el sacrificio y afición de sus propietarios, les entra poco a poco el gusanillo de la afición.

Ya centrándonos en la Sociedad Columbicultora Artanense, significar la gran proyección que de un tiempo a esta parte se está dando a este deporte. Con una afición sana, regida formidablemente, por la junta que dirige, José Moros, está alcanzando el techo. Pues de enorme éxito cabe señalar la organización de este concurso comarcal que para Artana se han traído, y han logrado hermanar a las distintas aficiones comarcales, en este punto tan benigno —por su situación y visibilidad— que respeta y sabe respetar el deporte y concretamente en este que nos ocupa.

## Buena acogida dispensada al Club Patín l'Alcalatén

JOSEP GASCH / Alcora

La Secretaría del Club Patín l'Alcalatén nos facilita una nota de prensa con el ruego de su publicación. La nota se expresa en los siguientes términos. «Con inquietud para la práctica del patinaje nace en l'Alcora en Septiembre del 84 el Club Patín l'Alcalatén, que de la mano de su presidenta, María Concepción Corachán Andrés, en el corto espacio de cinco meses cuenta con un número de cuarenta y tres afiliados, de los cuales aproximadamente la mitad, hicieron su debut en el mundo de las carreras en las pasadas fiestas de la Magdalena-85, bajo el patrocinio especial de Azulejos Cabrera, Cerámicas Vives y Caja Rural S. José.

Aprovechamos estas líneas, para manifestar nuestro agradecimiento a la atención de los medios de comunicación social, así como a la buena acogida que la afición a este deporte, estamos seguros nos dispensarán, igualmente y de manera muy especial a las firmas y entidades bajo cuyo patrocinio se hace realidad que estos jóvenes puedan a la vez de realizarse en esta actividad deportiva, pasear con orgullo el nombre de l'Alcora por cuantas competiciones se celebren».

## Exito del C.A. Vall d'Uixó en la Marathón de Barcelona

JOSE MANGRIÑAN / Vall d'Uixó

Muy bueno es el calificativo que podemos dar al Club de Atletismo Renault de Vall d'Uixó que el pasado domingo participó en el VIII Marathón de Barcelona. Los seis componentes del equipo terminaron la dura prueba que a más de los 42,149 Km. tuvieron que sufrir lo que se dice un día de perros puesto que el frío y el fuerte viento les acompañaron durante toda la prueba, debido a esto hubo muchos abandonos y los servicios sanitarios tuvieron bastante trabajo. El principal abandono fue el protagonizado por Allan Zachariassen, favorito de la prueba y recordman de la misma.

La prueba fue ganada en 2 h. 18' 16" por Rafael García del F.C. Barcelona, y en mujeres el triunfo fue para Quima Casas de Gerona con 2 h. 48' 01".

Los atletas de Vall d'Uixó llegaron en el puesto 16 Manuel Navarro con un tiempo de 2 h. 29' 33" en el 146 Vicente Borrás 2 h. 47' 16", en el 187 Josep Lluç 2 h. 50' 46", Miguel Benitez en el 198 con 2 h. 51' 46", Antonio Fas 3 h. 1' 58" y Manuel Diago 3 h. 22' 59" en el puesto 989, de entre 2.800 participantes de los cuales llegaron 2.300; por equipos bajaron un puesto con respecto al año anterior, quedaron en decimosexto lugar y por nacionalidades cuartos detrás de Escocia, Cataluña, España y por delante de Francia, Euskadi, Inglaterra, Estados Unidos, etc.

Terminaremos diciendo que dos directivos del Club de Atletismo de Vall d'Uixó quedaron en Barcelona el lunes para tratar de conseguir la colaboración de atletas cualificados para incrementar y potenciar la participación en la prueba de gran fondo Castellón-Vall d'Uixó que se celebrará probablemente el 3 de noviembre.

Tiro de pichón

## Martínez ganó la copa Casino Antiguo

ALBUIXECH

Entre 51 tiradores participantes, ampliamente representada también Valencia con un nutrido grupo de calificadas escopetas, a 6 pichones dos ceros ante lo avanzado de la tarde ya que estaba programada a 3 ceros, cubrieron el lote de 6 pájaros 14 concursantes. Fueron eliminándose a partir de aquí en el 7º Santiago Martínez, José Darder, Manuel Latorre y Alfredo Calpe. En el 8º Benjamin Tomás, en el 10º Quiles Vernia, José Mateu Pla y L. Luis Pons, en el 11º Manuel Diago y en el 13º Santiago Moya y el junior Alexis Fuster que destacó codeándose con participantes que llevan ya interviniendo en canchas de tiro mucho tiempo.

De casta le viene al galgo. Su padre ha sido campeón del mundo de esta modalidad. Y quedaron ya sólo Jaime Castell que saldría en el pájaro 14º, José Pascual Martínez que seguía imbatido en el 15º inclusive y Manuel Monfort que entonces disputaba el mismo

pichón que hizo cero quedando por lo tanto vencedor el excelente tirador mencionado José P. Martínez Rubio, que con este triunfo logró la codiciada copa reproducida y pasará a grabar su nombre en el prestigioso original que tiene depositado el Casino Antiguo de nuestra ciudad.

Diez premios en efectivo el 70 por ciento de las inscripciones fueron además distribuidos entre los diez primeros clasificados.

La copa Cámara de Comercio, 2 pichones, dos ceros, en la que se inscribieron 34 escopetas fue para Manuel Monfort, 11/12 participando de los premios en efectivo Jaime Castell y Carlos Querol con la misma puntuación lograda, así como Manuel Ferrer y Adolfo Moltó con 8/9.

Copa Armería, 2 pichones dos ceros 25 metros. Se inscribieron en esta 45 concursantes. El valenciano y socio de «San Huberto» Carlos Querol Brocal con 13/13 se la adjudicó con buenos impactos, clasificándose a continuación Vicente Sinesterra 12/13, Federico

Castellano 10/11. Con 8/9 Francisco Agost, Vicente Ballester y Jaime Castell y con 7/8 José Mateu Pla y José Darder, todos los cuales obtuvieron premio en efectivo.

Copa Junta Central de Festejos de la Magdalena, 4 pichones dos ceros 26 metros.

46 escopetas disputaron la también preciosa copa que se llevó otro valenciano calificado, Quiles Vernia, con 20/20 puntuando a continuación Juan Giménez 19/20, Antonio Ferrer 14/15, Adolfo Moltó 13/14, José Mª Fuster 11/12, José Mateu Pla 9/10, Eduardo Altarriba 8/9, José Darder, 7/8 y Vicente Domínguez y Vicente Sinesterra ambos con 6/7.

En conjunto resultaron animadas estas competiciones de «San Huberto» en la semana de fiestas. Tiempo fresco pero apacible y numeroso público presenció en las instalaciones del Campo de Tiro las intervenciones de destacados tiradores diestros en esta distinguida modalidad de pichón a caja.

Campeonatos de España absolutos de natación

# Buena actuación del Club Náutico en Barcelona

JOSE L. BALLESTER / Castellón

En la piscina municipal de la populosa barriada de San Andrés, en la ciudad condal, han tenido lugar los XXVIII Campeonatos de España de Invierno, que pese a la ausencia de la mayoría de los nadadores que estudian y entrenan en EE.UU., han sido brillantísimos y de un gran nivel. Juan Carlos Vallejo, Harri Garmendia, Natalia Mas, e Inma Tarragó nos deleitaron con su clase de grandes campeones; las pruebas en que tomaron parte fueron de gran emoción y espectacularidad, pues batieron siete récords de España, y un sinfín de récords de los campeonatos. Estos campeonatos, sin lugar a dudas, han dejado un grato recuerdo a los centenares de espectadores que abarrotaron los graderíos.



El equipo masculino que quedó en decimotercera posición

superado por el récordman de España, Harri Garmendia.

Joaquín Rubert, poco entrenado como consecuencia de una lesión en el hombro y con su gripe a cuestas, hizo una marca discreta en los 100 braza, 1.09.25, y cumplió en los 200 con 2.30.23, nuevo récord provincial.

José Doñate, el más entero de los tres nadadores castellonenses que tomaron parte en las pruebas individuales, repitió marca en los 400 estilos, logrando con 4.45.29 el puesto decimosegundo; obtuvo un buen registro en los 400 libres, batiendo con 4.10.00 el récord provincial; subió ligeramente en 200 estilos con 2.16.31, y estuvo en su tiempo en los 1.500, con 16.40.36, logrando en esta prueba, como en los 400 libres, la decimosegunda plaza.

El C. Náutico de Castellón presentó un equipo de relevos en los 4

X 100 libres y en los 4 X 100 estilos, integrado por Víctor José y los tres nadadores anteriormente citados. Este equipo repitió su tiempo en los 4 X 100 libres, con 3.49.64, quedando en vigesimocuarto lugar, no logrando puntuar por no estar dentro de los 16 primeros. Sin embargo, su actuación en los 4 X 100 estilos fue francamente buena, pues mejorando sus actuaciones individuales consiguieron un crono de 4.08.50, nuevo récord provincial. Víctor en espalda, Joaquín en braza, Josele en mariposa y José en libre, logrando el puesto decimocuarto, dejando en la cuneta a muchos equipos de solera y prestigio.

En la clasificación general por equipos masculina el C. Náutico de Castellón obtuvo el puesto decimotercero, mejorando notablemente el logrado en Murcia el pasado año.

## Gómez, Higuera y Aguilera en el Punte Romano Open

Madrid

Destacados tenistas, con el ecuatoriano Andrés Gómez y los españoles Juan Aguilera y José Higuera, competirán los días 22 al 28 de abril, en el Punte Romano Open, de tenis, que se disputará en el club marbellí, de las series regulares del Nabisco Grand Prix 1985.

En el acto de presentación efectuado ayer, Manuel Santana, director técnico, dijo que «hemos hecho un gran esfuerzo para conseguir que figure entre los grandes españoles. Junto con los de Madrid y Barcelona. Después el éxito de los campeonatos de España, en octubre, quise iniciar esta aventura en el Grand Prix y lo hemos logrado gracias a los patrocinadores, porque sin ellos es prácticamente imposible organizar ningún torneo».

El Punte Romano Open, bajo la presidencia de honor de S.M. el Rey Don Juan Carlos, está dotado con 100.000 dólares (18 millones de pesetas) en premios, más de 17.000 dólares para el «Bonus Pool» del final del circuito.

## Tomaron parte 76 corredores

# Paxti Linaza ganó el Trofeo Fallas en Burriana

SALVADOR MARCH / Castellón

Se celebró en Burriana, organizado por el Sport Ciclista Burrianaense, el «Trofeo Fallas», que patrocinaba el Ayuntamiento de la población con motivo de las fiestas de San José.

Hay que reseñar primeramente que el circuito del Finello, que tiene una longitud de un kilómetro, estaba perfectamente vallado y a él se dieron 45 vueltas por parte de los 76 corredores de todas las categorías que acudieron a disputar la carrera.

De salida los ciclistas se maraban férreamente, pero el vallduxense Francisco Manrubia fue el primero en adelantarse al pelotón en la vuelta siete, en compañía del burrianaense Kiko García, pero la escapada sólo duró dos vueltas y otra vez rodaron agrupados los ciclistas.

El nuevo equipo Land Rover-Suzuki, que hizo la presentación el mismo día, tenía ganas de quedar bien con los patrones que habían acudido a presenciar la carrera, e intentaron romper el gran grupo, no consiguiéndolo hasta la vuelta 25 en que saltan Mata, Almela, Jaime Pelegrí y Luis Serra Mercadé, que ante la pasividad del pe-

lotón van tomando ventaja, pero no la suficiente para marchar el cuarteto en solitario, porque cinco hombres más se unían a los cuatro de cabeza surgiendo nuevamente la buena forma de Manrubia que intenta ganar la carrera enlazando en vuelta y media con los nueve de vanguardia.

Sería el recién incorporado al equipo militar del Tetuán 14, Paxti Linaza, el que demarraría faltando seis vueltas y ya, en solitario, se anotaría la carrera.

La perfecta organización del Sport Ciclista Burrianaense, se volvió a hacer evidente en el sprint del pelotón del que salió vencedor el vallduxense y compañero de equipo del ganador.

Clasificación: 1.º Paxti Linaza, Regimiento Tetuán 14, 1-14-35; 2.º Francisco Manrubia, Tetuán 14, a 15 segundos; 3.º Delfín Marco de los Angeles, Construcciones Doménech, id.; 4.º Pablo Campos, Construcciones Doménech, id.; 5.º Joaquín Sanchis, Benicasim-Citroën, id.; 6.º José M. Puig, C.C. Castellón; 7.º Luis Serra Mercadé, U.C. Vinaròs, id.; 8.º Vicente Aparici, Land Rover-Suzuki, id.; 9.º Vicente Almela, P.C. San Blas, id.; 10.º Juan J. Mata, Benicasim-Muebles Vaquer.



La Volta a Castelló alcanza ya su tercera edición

## En los salones del Ayuntamiento

# Hoy, presentación de la III Volta a Castelló

Hoy a las 12 horas, en los salones del Ayuntamiento y bajo la presidencia del alcalde, Antonio Tiradó Jiménez, tendrá lugar la presentación oficial de la 3ª Edición de la Volta a Castelló, Gran Premio Excmo. Ayuntamiento que bajo el patrocinio de éste, se va a disputar los próximos 28, 29, 30 y 31 del presente mes organizado por el Club Ciclista Castellón que un año más va a intentar superar ediciones

anteriores y ofrecer dentro del Campo Amateur una de las carreras con más prestigio nacional.

De todo lo que ocurra y a partir de hoy MEDITERRANEO, informará puntualmente a sus lectores como periódico oficial de la vuelta, no sólo de los pormenores de la carrera sino también de las anécdotas e incidencias que pueda deparar la misma.



# GENERALITAT VALENCIANA

## PLA DE CARRETERES ANUNCI

S'anuncia la contractació directa de les obres compreses en el projecte: "Regularització superficial i reperfilat del ferm amb formigó asfàltic en la C-3322 de Tabernes de Valldigna a Llíria per Xiva p.k. 80,617 al 89,200 (V-2-068)".

El pressupost de contracta ascendix a: 24.998.418. — pesetes. El termini d'execució és de: 4 mesos.

La classificació que han d'acreditar els empresaris serà: Grup G, Sots-grup 4, Categoria d.

El projecte i el plec de clàusules administratives particulars estarà de manifest en els següents locals, de 9 a 14 hores:

— C.O.P.U.T.: Isabel la Catòlica, 8 planta 5na., despatx 76. València.

— Direcció General d'Obres Públiques - Avda. Blasco Ibáñez, 50-7. València.

— C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Plaça de la Montañeta, 9 - Alacant.

— C.O.P.U.T.: Jefatura de Carreteres - Avda. del Mar, 16 Castelló.

Aquestes dues últimes adreces sols a efectes de recepció de plànols.

La proposició econòmica haurà d'ajustar-se al model inserit en el plec de clàusules administratives particulars.

Les proposicions per a aquesta licitació s'admetran en els locals de consulta anteriorment indicats, fins les 14 hores del desè dia hàbil comptat des d'el següent a aquell en que tinga lloc la publicació en el "Diari Oficial de la Generalitat Valenciana" del present anunci. Si l'últim dia del termini fora dissabte, s'entendrà prorrogat al primer dia hàbil següent.

No s'admetran proposicions econòmiques remeses per Correus.

València, 13 de Març de 1985.  
EL SECRETARI GENERAL,

Fdo. Antoni Leyda i Gilabert.

CONSELLERIA D'OBRES PÚBLIQUES  
URBANISME I TRANSPORTS  
Direcció General d'Obres Públiques

«Lucena Videositiada» ultima el catálogo de exhibición

## Más de 50 cintas en la 2.ª Mostra de Vídeo-art

A mediados de los años sesenta, aparecieron los primeros magnetoscopios portátiles. Estos aparatos permitieron al artista individual sacar el vídeo del estudio de televisión y empezar a explorar este medio de grabación de imágenes tan particularmente flexible.

En 1965 en el café Au Go-Go, Pai, presentó su primera cinta en vídeo; una grabación que recogía la visita de Pablo VI a Nueva York, realizada con una videocámara portátil que ese mismo día había adquirido.

Desde mediados de los sesenta hasta estos días, el vídeo-arte ha participado en el desarrollo y evolución de las artes visuales, así como de la «performance», la música y el cine. Importantes videoastas (Paik, Viola, Almy, Wasurka, Emshwiller, Campus...) han elevado la tecnología videográfica a la categoría de arte, y ciudades como Nueva York, París, Berlín, San Sebastián, son lugares de encuentro, crítica y análisis de este lenguaje de creación, puntero de las artes vanguardistas de todo el mundo.

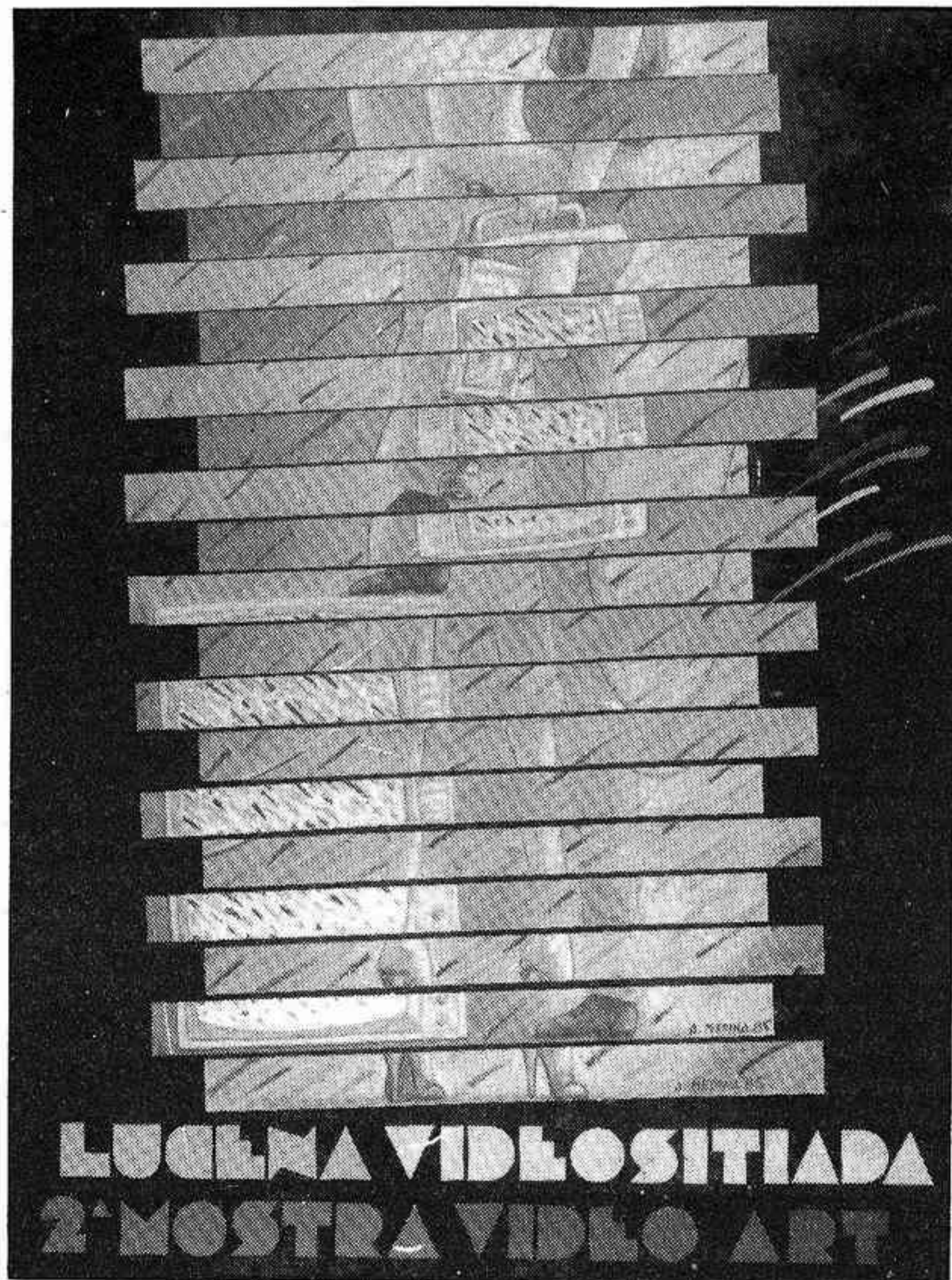
En el estado español existen cinco puntos de referencias al aficionado al vídeo-arte, son cinco certámenes en donde uno puede seguir la evolución artística de este lenguaje. San Sebastián, Madrid, Barcelona, Zaragoza y Lucena, exceptuando a San Sebastián, que se encuentra en su tercer año, las restantes muestras y en la andadura de este año se realizarán su segundas ediciones.

### Lucena Videositiada

Se está ultimando las contrataciones de las cintas de vídeo que este año serán exhibidas en la 2.ª Mostra de Vídeo-art de Lucena, existen grandes euforias alrededor de los miembros organizadores de esta mostra ya que se están consiguiendo títulos completamente inéditos en el ambiente festivalero en cuanto a los realizados en España y posibles visitas de videoastas nacionales y extranjeros a esta edición de 1985. Hablamos con José Beas Barnes, director de la Mostra y colaborador de MEDITERRANEO en nuestras páginas de vídeo y con Angel Ares director técnico de Lucena Videositiada.

No hemos querido cerrar definitivamente el catálogo de esta edición ya que estamos pendientes de la cuantía de las últimas subvenciones de algunas identidades que no nos han confirmado oficialmente las cantidades que extraoficialmente se nos han asegurado.

Posiblemente en esta 2.ª Mostra se pueda trabajar con un presupuesto que alcanzará los dos millones de pesetas. Llegada esta confirmación tenemos todo un programa marcado que dará de un importantísimo cambio a la edición anterior, esperando tener una repercusión nacional



de mayores características al del año pasado.

Lógicamente al poder trabajar con cifras más elevadas, os planteáis el poder invitar a la mostra a videoastas conocidos internacionalmente. Barajáis nombres como Muntadas, Becells, Torres, Almy.

Es una parte importante de esta nueva edición el poder contar durante los días que dure la Mostra con críticos especializados, artistas y videoastas, con los que se pueden celebrar charlas y mesas redondas en torno al vídeo-arte y a obras de artistas concretos que exhiban cintas este año. Pero para poder invitar a estas personas, antes tienes que disponer de un material novedoso y muy interesante. Naturalmente la mayoría del presupuesto lo vamos a dirigir hacia la contratación de las cintas de vídeo. Bien sean distribuidas por galeristas españoles o distribuidoras extranjeras. Lo que sí te podemos afirmar es el espacio dedicado a la obra de Francesc Torres, que junto a Muntadas es el español más internacional que tenemos en el campo del vídeo-arte. Este monográfico que le vamos a dedicar estará cubierto por la mayoría de su material audiovisual existente y todo lo relacionado a su obra que esté impreso. Esperamos contar con su presencia durante esos días, ahora bien, sabemos que su actual trabajo en Nueva York le tiene muy ocupado, aunque el mismo nos ha confirmado que intentará encontrar un hueco para desplazarse a Lucena.

Francesc Torres es conocido mundialmente por sus famosas vídeo-instalaciones, de sus trabajos se desprende una versatilidad de medios y métodos de comunicación extraordinarios. Un desbordante y rico lenguaje multi-media. El mismo se

definía recientemente como realizador de «Collage»: «me interesa más el contenido que la forma. La cuestión capital es el contenido que es el que dicta los medios más adecuados que se han de utilizar para articular. Digamos que la parte formal de las instalaciones emerge y se dicta así misma. Pero el núcleo fundamental es el contenido y el discurso del trabajo». La presencia de Francesc Torres en España sin lugar a dudas interesará al videófilo y en particular a la crítica especializada.

Si a las importantes cintas de vídeo que hemos contratado para la exhibición, le añadimos la presencia del Videosta Francesc Torres, lógicamente esperamos la asistencia de importantes teóricos y especialistas del medio videográfico como pueden ser Antoni Mercader, Eugeni Bonet, José Ramón Pérez Ornia, Jordi Torrent... Siendo una mayoría de ellos los que ya nos han asegurado su presencia en la Mostra.

En la pasada edición mostrásteis un gran interés en poder acercar al público asistente, las diferentes posibilidades del vídeo como medio de expresión. El vídeo-teatro, la vídeo-instalación, el «performance», fueron algunas de las propuestas que presentásteis.

A pesar del corto presupuesto con que nos vimos trabajando el año pasado (300.000 pesetas) quisimos recoger todas esas tendencias artísticas en que está vinculado el vídeo de alguna forma. Algunas, dadas las carencias económicas con que fueron realizadas no despertaron el interés que nosotros quisimos darle. Otras sin embargo, como el «performance» realizado por el grupo castellanense «Baladre» tuvo una importante acogida, que según nos han dicho ha trascendido a todo el

ámbito nacional. El vídeo-teatro fue un trabajo realizado por el mismo comité organizador que despertó bastante interés.

Para este año hay intenciones de contratar un grupo madrileño autores de importantes «Performance» a la vez que si tenemos una nueva oferta de programa del grupo «Baladre», también tendrán su espacio. Hemos contratado la vídeo-instalación «Trip-ti-co» de Lluís Nico Lau con coreografía y ejecución de Cesc Gelabert y música de Daniel Ayuso.

¿Cuáles son las cintas que podéis adelantarnos y quiénes son los organismos oficiales que subvencionarán la Mostra?

Como ya te hemos dicho, la lista no está cerrada en relación a las cintas contratadas, pero podemos adelantar que durante la Mostra se podrán ver el último trabajo de Woody Vasulka unos de los artistas que más ha trabajado en el campo de la imagen procesada a igual que Ed Emshwiller del que podremos ver su cinta «Sunstone» una cinta que dura exactamente 3 minutos y es fruto de 8 meses de trabajo. Tenemos cintas de Doug Hall, Dam reeves, Max Almy, Peter Campus, Danielle Jaegi, Ingo Günter, Robert Cahen, Lou Bourdon y Marc Paradis, Roland Baladi, Meredith Monk, Patrick Prado, Claudia Von Aleman, Michael Smith... Nuestra intención es cerrar el catálogo con más de 150 videopelículas.

En relación a los organismos oficiales que van a subvencionar, te podemos decir que tanto la Diputación Provincial como la Conselleria de Cultura tenemos la promesa de subir el techo de las anteriores cifras, a igual que el Ayuntamiento de Lucena que en un reciente pleno aprobó una ayuda económica realmente importante para esta segunda edición.

Además de las cantidades prometidas, para nosotros ya es un éxito el ver el interés despertado desde la misma gente del pueblo, el Ayuntamiento en pleno, los medios de comunicación, hasta el mismo conseller de Cultura, Ciprià Ciscar que personalmente nos confiaba su total apoyo a la Mostra.

La 2.ª Mostra de Vídeo-Art, Lucena Videositiada está dando los últimos toques para su próxima presentación a los medios de comunicación. Lo que podemos adelantar en estas páginas son las fechas de esta 2.ª Edición, del 25 al 28 de julio se celebrará este año, adelantándose en relación a la celebrada el año pasado, durante la primera semana de agosto.

Hay muchas esperanzas depositadas en esta Mostra, no tan sólo de la gente de Lucena, sino de la provincia y de organismos oficiales que esperan, a parte de la labor cultural, un importante revulsivo al sector turístico del interior de nuestras comarcas.

## Emmanuelle con Sylvia Kristel



## Emmanuelle

AIN CUNY MARIKA GREEN CHRISTINE BOISSON  
Un film de JUST JAECKIN

Si ya en su estreno cinematográfico fue una «reventataquilla» es de suponer que en su presentación en soporte magnético sea uno de los títulos más solicitados en los Videoclubs.

Llega la primera entrega de la mítica Emmanuelle, personaje creado por el director francés Just Jaeckin e interpretado por Sylvia Kristel.

Emmanuelle es la mujer de un diplomático francés. Se casa enamorada de su marido pero, poco a poco, va desengañándose de él. La búsqueda del amor se desencadena en una búsqueda del placer.

Esta Emmanuelle que creó «escuela» en el mundo de las cintas eróticas ahora en vídeo es distribuida por IVS/NEW LINE.

## Golfus de Roma, de Richard Lester

Golfus de Roma es una muy libre adaptación de la comedia plautiana «Pseudolo». El personaje que da título a la comedia es un siervo que trata de buscar su libertad arrancando a un proxeneta, por cuenta de su amo Calidoro, a la virgen Fenicia. El proxeneta ha prometido la virgen a Miles Gloriosus, Pseudolo logra sustituirla por un hombre vestido de mujer. Pero miles Gloriosus insiste en ver a la virgen, y entonces Pseudolo se la presenta muerta, y por añadidura, muerta a causa de la peste. Huida general, y luego desenmascaramiento de la artimaña del siervo, para el cual todo habría cambiado mal si, de pronto, no hubiese intervenido el «deus ex machina» de la agnición: la virgen y Miles Gloriosus son hermano y hermana. Así, la muchacha se va con su amante y todo acaba bien.

Richard Lester autor de «Knack y cómo conseguirlo» y la conocida película de los Beatles, en su marcha por el camino de lo cómico ha tendido en «Golfus de Roma» al desencadenamiento de una endiablada vivacidad.

Si ud. quiere vender, alquilar, comprar, etc. tome buena nota de estas direcciones.

Son las agencias de publicidad donde puede dirigirse para insertar anuncios en esta sección.

- RIVERA Publicidad, Falcó, 7 Tel. 22 68 08
PUBLIMECA, Enmedio, 23 Tel. 20 49 61
PUBLICAS, Vera, 13-15 Tel. 23 02 11
PUBLICIDAD NEGRE, Trinidad, 39 Tel. 22 42 37
PUBLICIDAD MEBA, Enmedio, 35 Tel. 21 65 58
DAMA, Asensi, 6 Tel. 22 34 12

- PUBLICIDAD VAQUER, Arcipreste Bono, 43
Tel. 45 19 35 VINAROS
PUBLICIDAD SANTOS, Avda. de la Murà, 26
Tel. 52 20 55 VILA-REAL

También en nuestras oficinas
Avda. del Mar, 23 de 8 a 2 y de 4 a 7

Cada palabra 15 ptas. (Mínimo 10 palabras)
Con recuadro 50% de recargo



ALQUILERES

ALQUILO NAVES céntricas de 500/1.000 m². Tel. 23 67 11.

BUSCO BAR en alquiler en Castellón o Benicasim. Telf. 22 74 13.

ALQUILO/entresuelo céntrico, 135 m². Tel.: 21-78-99.



AUTOMOVILES

XIMO BERNAT Taller marcos para cuadros. Sagasta, 25. Telf. 23 08 14.

SE NECESITA chica de servicio interna mayor de 20 años. Telf. 23 24 57.

NECESITO INTERNA para cuidar un niño, c/ Virgen del Carmen, 5-4.º-15 de 11 a 4 tarde.

GANE 10.000 ptas. semanales como mínimo. Ambos sexos. Trabajo serio y seguro. Singer necesita artesanas para confeccionar géneros de punto. Infórmese en Singer C/ Trinidad, 117. Tel. 20 40 96 y también en Pl. Dr. Marañón n.º 10 bajos-3. Castellón. Ref. INEM CS 12040/10-0931.

SE OFRECE camarero de 28 años con 15 de experiencia en Restaurantes de Costa Brava. Residencia en Almazora. Telf. 56 19 08.

NECESITO VENDEDOR No es puerta fría. Novedad. Grandes comisiones. Presentarse hoy y mañana H. La Esperanza, Trinidad, 37. Señor Juan Carlos.



NAUTICA

SATRA mercado de ocasión vehículos industriales también abierto sábados por la mañana Satra, Avda. Valencia, Hm. 62.800 Castellón.

SATRA Mercuy Motores fuera borda distribuidos por Satra, amplias facilidades para la compra. Potencias de 3,6 a 225 CV.

VENDO MADESA apartamentos Heliópolis. Tel. (91) 276 63 42.



CENTRO DE OCASION TODAS MARCAS

Table with columns: Modelo, Matrícula, En miles. Lists various car models like FORD FIESTA, PEUGEOT 505, SEAT RITMO, etc.

LUIS PRADES, S.A. Avda. Vall de Uxó, 25 Tel. 21 55 11 - CASTELLON

MARZÀ

SISTEMA VEHICULO DE OCASION VENDEMOS SEGURIDAD POR SISTEMA RED SEAT LA GARANTIA MAS FUERTE



Plaza País Valencià, 14 (Frente a Iglesia S. Francisco) Teléfono 21 77 99 - Castellón

MARCA Y MODELO MATRICULA

Table listing car models and their matriculation codes, including Volvo 244 GLD-6, Renault 18 GTS, etc.



MOTOCICLETAS

HONDA MOTOCICLETAS. ¡Nuevos modelos! PXR-50, 125 c.c., VF-750 y CBX-750. Amplias facilidades pago. Quintana Motos. Ribelles Comin, 3. Tel. 21 69 23.



COMPRAS

COMPRAMOS ORO, joyas y papeletas Monte Piedad. Peso exacto, precio justo. Avda. Rey D. Jaime, 74 (Junto Superzapato).

COMPROR compramos oro, joyas y papeletas Monte Piedad, peso exacto, precio insuperable. Primero compruébelo, luego visítenos. C/ Navarra, 45-1.º

COMPRAMOS ORO En piezas usadas. Precio por gramo 1.200 1.400 ptas. Pago contado. Enmedio, 43 Castellón

COMPRO ORO, en piezas usadas. Papeletas Monte Piedad, precio justo. C/ Alloza, 89.



VARIOS

VOLQUETES IBAÑEZ Servicio Oficial: Grúas Hiab-Valman, Jonsered. Pl. Donoso Cortés, 4. Telf. 21 09 22 Castellón. Carrera Malilla, 108. Telf. 374 35 00 Valencia.

ORDENADORES BULL. Ordenadores Corona. Ordenadores personales INOSA. Onda, 86. 52 62 28. Villarreal.

AMBASSY. El mejor Club de Valencia a nivel Europeo, necesita señoritas muy buena presencia, garantizamos 10.000 Ptas. diarias. Tel. (96) 360 92 80. Calle Eduardo Bosca, 31. Junto Hotel Rey D. Jaime 46023. Valencia.

CARAVANAS TAURO

Distribuidor en Castellón de Roller y Moncayo les ofrece las novedades 85. Exposición y venta Gran Avenida junto Camping Tauro. Benicasim. Tel. 30 12 66. Facilidades de pago.

SE VENDE reloj Omega de oro de caballero. Teléfono 22 50 26.

«EL ENCUENTRO» Matrimonios. Viuda 40 años, propietaria de negocios. 1.000.000 mes, desearía conocer hombre bueno. 20 36 11.

«EL ENCUENTRO» Matrimonios. Ingeniero industrial, 35 años, 300.000 mes. Desearía casarse con señorita 18 a 26. 20 36 11.



TRASPASOS

TRASPASO BAR Benicasim pueblo completamente equipado. Céntrico. Telf. 30 14 16, tarde y noche.

SE TRASPASA negocio exclusivo en Castellón, con gran futuro. Ideal para mujer emprendedora. Teléfonos 23 27 59 - 20 52 58.



ENSEÑANZA

ACADEMIA ALMI. Curso programadores Basic. Ordenadores Sharp. Clase diaria individual. Trinidad, 5. Tel. 22 49 31.

INFORMATICA PARA OPOSICIONES (último día presentación instancias 31 de marzo). Información, en Izquierdo. Navarra, 118. De 4 a 7 tarde.

OPOSICIONES Correos próxima convocatoria. Auxiliares y Ayudantes Postales. 2.500 plazas. Información Academia Latina. Jover, 15.

OPOSICIONES Cuerpo General Auxiliar de la Administración del Estado y de la Seguridad Social. (Ultimo día instancias. 29 de marzo). Título: Graduado Escolar, F.P.-1º o equivalente. Izquierdo. Navarra, 118. De 4 a 7 tarde.

OPOSICIONES CORREOS Preparación a cargo de expertos. Comienzo clases 1º de abril. Información Telef. 20 34 04, a partir 3 tarde.

INFORMATICA CPE. Cursos de Programación en BASIC al más alto nivel. Días alternos de 8 a 9,30 noche. Información y matrícula CPE-Profesionales de la Informática. San Roque, 88-bajos. Tel. 23 69 11.



HUESPEDES

PARTICULAR desea huéspedes, Avda. Casalduch, 42-1.º-2.º. telf. 20 24 18.



VENTAS

OROPESA DEL MAR. Primera línea playa, con vistas al mar. Villas Los Arcos II. Venta 3.175.000 ptas. Facilidades 20 años. Tel. 20 51 99, horas oficina.

SE VENDE piso en Navarra-Park, garage, calefacción central, plaza del Real Tel. 21 25 00.

PISO 4 dormitorios, garage y trastero. 4.100.000 ptas. Facilidades. Informa INMOCAS. Tel.: 21-70-87.

GEMINIS. Apartamentos 1 dormitorio, 2.200.000 ptas. 2 dormitorios, 2.900.000 ptas. 3 dormitorios, 3.800.000 ptas. A estrenar. Piscina, tenis, pista deportiva. Plaza de garage en sótano. Opción a trastero. Facilidades. Informa INMOCAS. Tel.: 21-70-87.

EN LA RENEGA, vendo terreno de 1.000 m² por 1.000.000 ptas., con facilidades. Interesados, llamar Tel. 21 21 03.

VENDEMOS 4 hanegadas pinar, Ctra. Alcora, 8 km. Castellón. Tel. 21 55 81.

VENDO PISO en Grao Castellón zona céntrica. Telf. 22 65 97. 1.500.000 ptas.

LOCALES en Mercado del Lunes de 65 a 1.500 m². Area promocionada. Mucho porvenir. Informan Telf. 21 27 11.

JAMAICA, apartamentos Playa Benicasim, en construcción. llaves junio-85. Facilidades 15 años. Tel. 22 04 04.

OCASION Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.650.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán. Tel. 31 02 18.

CENTRO-COLON Rey D. Jaime esquina a Colón. Locales, oficinas, consultorios. Informa Tel. 21 25 00.

PISOS Protección oficial, junto Plaza Fadrell, llaves mano, facilidades 15 años. Tel. 22 04 04.

PLAYA BENICASIM 1.ª línea, locales comerciales sobre 50 metros. Telf. 22 04 04.

GRANDES DESCUENTOS colchones Flex, fundas automóvil, Avenida Rey Jaime, 90.

APARTAMENTOS estrenar 1ª línea. Playa Concha Oropesa 2-3-4 dormitorios. Desde 2.500.000. Facilidades Cavisa 23 04 00.

VIVIENDAS su gran oportunidad. Prácticamente a precio de coste. Facilidades de pago. Teléfonos 21 14 32 y 21 58 74. Foconsa.

SE VENDE finca a dos kilómetros de Useras de 70 hanegadas algarrobos, almendros y olivos. Llamar telf. 52 12 92.

VENDO GRANJA porcina por 10 millones. Interesados llamar al telf. 977 / 71 39 94.

PISO-CHAFLAN, orientado Valencia-mar, frente patio colegio «Carmelitas», 120 m². útiles. Precio: 5.000.000 Ptas. Tel.: 21-78-99.

BENIPAL. Apartamentos 2, 3 y 4 dormitorios. Cocinas totalmente equipadas. Piscina. Tenis. Pista deportiva. Amplias zonas verdes. Préstamos 15 años al 14%. Informa: INMOCAS. Tel.: 21-70-87.

EN PARQUELIDON se vende piso 4 dormitorios. Teléfono 23 04 65.

Large advertisement with text: anúnciense más en Mediterráneo es mejor.



**HOROSCOPO PARA HOY**

<p><b>A</b>ries (21 marzo a 20 abril)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— Su intuición le permitirá resolver cierto problema relacionado con su trabajo fácilmente. AMOR.— Visita inesperada, que le llenará de alegría.</p>	<p><b>C</b>ancer (21 junio a 21 julio)</p> <p>SALUD.— Muy buena. TRABAJO.— Concéntrate en la tarea que le preocupa, pero sólo durante sus horas de trabajo. AMOR.— Noticias excelentes.</p>	<p><b>L</b>ibra (23 sept. a 22 oct.)</p> <p>SALUD.— Cansancio y abatimiento. TRABAJO.— Se sentirá abrumado al ver que toda la responsabilidad de ese asunto descansa exclusivamente en usted.</p>	<p><b>C</b>apricornio (21 dic. a 19 ene.)</p> <p>SALUD.— Excelente. TRABAJO.— Se sentirá satisfecho al ver que la gente, que hasta ahora no le comprendía, comienza a entender sus puntos de vista y a darle la razón. AMOR.— Sorpresa agradable.</p>
<p><b>T</b>auro (21 abril a 20 mayo)</p> <p>SALUD.— Cansancio y dolor de pies. TRABAJO.— Si desea triunfar, trabaje en equipo. AMOR.— No sea impaciente.</p>	<p><b>L</b>eo (22 julio a 21 ago.)</p> <p>SALUD.— Dolor de espalda. TRABAJO.— No sea tan orgulloso ni mire a la gente que trabaja para usted de ese modo. AMOR.— Cambio importante en su vida sentimental.</p>	<p><b>E</b>scorpión (23 oct. a 22 nov.)</p> <p>SALUD.— Pasable. TRABAJO.— Si su trabajo es de tipo artístico, su inspiración será hoy enorme. AMOR.— Encuentro que le llenará de nostalgia.</p>	<p><b>A</b>cuario (20 ene. a 18 feb.)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— Deseche sus dudas AMOR.— Olvide a esa persona</p>
<p><b>G</b>eminis (21 mayo a 20 junio)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— Se sentirá más seguro de sí mismo que nunca. AMOR.— Acepte esa invitación, aunque no le apetezca; es posible que encuentre en esa reunión a su media naranja.</p>	<p><b>V</b>irgo (22 agosto a 22 sep.)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— No afloje ahora en su trabajo; la meta ya está muy cercana. AMOR.— Dé ese paso cuanto antes y no lo piense más.</p>	<p><b>S</b>agitario (23 nov. a 20 dic.)</p> <p>SALUD.— No conceda tanta importancia a esos síntomas; carecen de importancia. TRABAJO.— Le resultará difícil concentrarse hoy en su trabajo. AMOR.— Noticias excelentes</p>	<p><b>P</b>iscis (19 feb. a 20 mar.)</p> <p>SALUD.— Dolor de espalda TRABAJO.— Escuche los consejos de esa persona y no sea orgulloso. AMOR.— No sea tan escéptico</p>

**EFEMERIDES**

- 1506.— Fernando el Católico, viudo de Isabel I de Castilla, a los 53 años, se casa de nuevo con Germana de Foix, de 17 años, sobrina del rey francés Luis XII.
- 1599.— Nace en Amberes el pintor flamenco Anton Van Dick.
- 1763.— Creación del cuerpo de artillería de la Armada Española.
- 1793.— La confederación alemana declara la guerra a Francia.
- 1778.— Real orden que determina la fundación de una universidad en Buenos Aires.
- 1832.— Aparición del cólera en París, que ocasionó un gran número de víctimas.
- 1832.— Fallece en Weimar Johann Wolfgang Von Goethe, una de las grandes figuras literarias del mundo, autor, entre otras muchas obras, de El «Fausto».
- 1833.— Nace en Burgo de Osma (Soria) el político Manuel Ruiz Zorrilla, jefe del Gobierno con Amadeo I.
- 1835.— Se estrena en el Teatro del Príncipe, de Madrid, «Don Alvaro o la fuerza del sino», del duque de Rivas, primer drama romántico de España.
- 1869.— Nace Emilio Aguinaldo, uno de los más destacados caudillos de la insurrección filipina.
- 1891.— Nace en Nueva York, el actor cinematográfico Leonard Marx el mayor de los cuatro hermanos de este apellido.
- 1895.— Los hermanos Lumiere proyectan, en público, la primera película que se realizó en el mundo «La salida de obreros de la fábrica Lumiere».
- 1945.— Don Juan de Borbón, conde de Barcelona, publica un manifiesto en el que pide la dimisión de Franco de la jefatura del Estado.
- 1978.— Llegan a Bilbao los primeros soldados de la ONU, encargados de evitar enfrentamientos entre fuerzas israelíes y palestinas.
- 1983.— Visita oficial a España de los Reyes de Suecia, Carlos Gustavo y Silvia.
- 1983.— Es nombrado presidente de Israel el laborista Haim Herzog.
- 1984.— Cuatro terroristas resultan muertos cuando iban a realizar un atentado, en enfrentamiento con los GEO en el puerto de Pasajes (Guipúzcoa). Eran miembros de los Comandos Autónomos Anticapitalistas.

**ZEUS EL FUTURO ES HOY ZEUS**

Oswaldo Natucci

**Analfabetos en información**

A finales del siglo pasado todavía el 70 por ciento de la población mundial vivía en núcleos rurales y más del 80 por ciento era analfabeta. Años después, ya se sabe, sobrevino algo así como la rebelión de las masas: poder leer y escribir dejó de ser privilegio de unos pocos. Pero ocurre que a poco de terminar el estresado siglo XX se están produciendo cambios tan importantes que la alfabetización en la propia vida cotidiana adquiere otro carácter. De los 2 millones de trabajos científicos publicados en el mundo en 1985 se pasó a unos 8 millones en 1983, y se estima que serán alrededor de 11 millones las publicaciones a finales de la actual década. Hay quien interpreta que la información se va convirtiendo en la tecnología de las tecnologías porque allí donde interviene ahorra espacio, materiales, energía, coste de obtención, precio y tiempo. Ante este fenómeno real y creciente tal vez convenga estar alerta contra el peligro de sobreinformación o de subinformación, pues ambas manifestaciones posibles no serían otra cosa que un moderno analfabetismo.



NUMEROS ESPECIALES DE EFE PRESENTA A PRODUCTOS



**UNA DISCOTECA EXTASIS DE LUZ, COLOR Y...**

**...¡SUPERSONIDO!**

Dr. ALFREDO MOLES/BLANKITO  
**Que se sepa**

EN EL SIGLO XVI, PARA LA MAYORÍA DE LAS FACULTADES DE MEDICINA, LA "ASTROLOGÍA MÉDICA" ERA IMPRESCINDIBLE A LA HORA DE APRENDER A CURAR.

SOLO A FINES DEL SIGLO XIX SE VIÑO ABAJO TODO EL TINGLADO DE LOS ASTROS...

SEGUN EL DOCTOR SCHEIBEL, DE EE UU-LA ESQUIZOFRENIA ES PRODUCIDA POR EL ATAQUE DE UN VIRUS CONTRA UNA REGIÓN DEL CEREBRO LLAMADA CIRCUNVOLUCIÓN DEL HIPOCAMPO.

236. © Servicios Especiales de EFE / Dr. A. Moles / Blankito

Programa T.V.

VIERNES, 22  
Primera Cadena

- 13.30 Carta de ajuste.
- 13.45 Programación de cobertura regional.
- 14.55 Conexión con la programación nacional.
- 15.00 Telediario: Primera edición.
- 15.35 La rosa amarilla (22 episodios).
- 15.35 «Tierra sagrada» (Sacred ground).
- 16.30 La tarde.
- 17.30 Otras rutas, otros caminos.
- 17.55 ¡Hola, chicos!
- 18.00 Barrio Sésamo. ¡Qué desastre de sastre!
- 18.30 Scooby Doo. «El viejo juego del gato y el ratón».
- 19.00 Informativo Juvenil - Nosotros.
- 19.30 Arabella. «La desaparición de

- Peter» (Peter's disappearance).
- 20.00 Al galope.
- 20.30 Telediario.
- 21.05 Ciclismo. Semana catalana.
- 21.15 Un, dos, tres. «La primavera y el amor».
- 23.00 Jefes (6 episodios).
- 23.55 Telediario.
- 00.10 Teledporte.
- 00.20 El arte de vivir. «La diosa blanca».
- 01.05 Despedida y cierre.

Segunda Cadena

- 18.45 Carta de ajuste.
- 18.59 Apertura y presentación.
- 19.00 Agenda.
- 19.10 Curso de inglés.
- 19.30 La Clave.
- 24.00 Resumen informativo.
- 00.20 Despedida y cierre.

CARTELERA

**CINE AZUL.**— Tel. 21 34 99. Hoy 7,30 y 10,30. Estreno de un gran film. **HISTORIA DE UN SOLDADO.** No recomendada para menores de 13 años.

**CINE REX.**— Tel. 22 05 91. Hoy 7,30 y 10,30. **ENAMORARSE,** con Robert de Niro y Meryl Strepp. No recomendada para menores de 18 años.

**ASTORIA.**— Tel. 21 59 56. 7,30 y 10,30. **HISTORIAS PORNOGRAFICAS.** (Clasificada «S»). V.O. Subtitulada. Mayores 18 años.

**AVENIDA.**— Tel. 22 32 24.

7,30 y 10,30. **LA VAQUILLA.** (3ª semana). No recomendada para menores de 13 años.

**SABOYA.**— Tel. 21 46 19. 7,30 y 10,30. **LOS GRITOS DEL SILENCIO,** (4ª semana). Nominada para 7 Oscars. No recomendada para menores de 13 años.

**CINES CASALTA.**— Campoamor, 24. Tel. 22 40 69.

**SALA TARREGA.**— 7,30 y 10,30. **EN COMPAÑIA DE LOBOS.**

**SALA PORCAR.**— 7,30 y

10,30. 2ª semana **CRIMEN EN FAMILIA.**

**CONDAL 2.**— Tel. 22 76 08. 7,30 y 10,30. **LA NOCHE DE VARENNES.**

**CONDAL.**— Villarreal Tel. 52 11 20. 10,30. 1, 2, 3... **SPLASH.**

**CASINO MONTE PICAYO.**— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

**PISTA DE PATINAJE: ROLLING SKATING 2002.**— Hoy de 5 a 9.30 horas.

**CP**  
**COPE**  
**Radio Popular**

ONDA MEDIA (1.224 Kcs.)

7 Informativo «La radio a las 7», por Fermin Bocos; 9 Protagonistas, con Luis del Olmo; 13,30 Calle Mayor. Informativo provincial y regional; 14 Popular Deportivo; 14,30 Informativo «Día»; 15 Buenas tardes; 16,30 Dónde está el error; 17 Directamente Encarna, presentado y dirigido por Encarna Sánchez; 20 La tarde gira; 20,30 Horta i secà; 21,05 Rezo del Santo Rosario; 23 Popular deportivo, presentado y dirigido por Quintín Rodríguez; 23,30 Popular popular, con Alejo García; 1,30 Juntos en la noche, por Rafael Ruiz; 5 Crónica del alba, presentado por Curro Castillo.

FRECUENCIA MODULADA (92.2 Mgs.)

8 Apertura; 8,02 El loro amarillo, espacio infantil; 9 Vivir y Contar. Música y noticias cada cuarto de hora; 13,30 Calle Mayor; 14 Optica Deportiva; 14,10 Naftalina revival. Musical; 15,30 Gran tarde. Música y noticias cada cuarto de hora; 18,30 El submarino amarillo; 19,30 Con luz y con casco; 20 Calle Mayor Comarcas; 20,45 Popular Deportivo; 21,15 Musical; 22 Extraños en la noche; 24 Fin de emisión.

**CINE AZUL**

Tel. 21 34 99

SALA EQUIPADA CON SONIDO **DOLBY STEREO**

HOY - 7,30 y 10,30  
¡ESTRENO DE UN GRAN FILM!

**NOMINADA PARA 3 OSCAR**  
DE LA ACADEMIA

**MEJOR PELICULA**  
**MEJOR ACTOR SECUNDARIO**  
ADOLPH CAESAR  
**MEJOR GUION ADAPTADO**



**Historia De Un Soldado**

COLUMBIA PICTURES presenta UN FILM DE NORMAN JEWISON  
A SOLDIER'S STORY  
HOWARD E. BOLLINS, JR. ADOLPH CAESAR  
HERBIE HANCOCK CHARLES SCHULTZ  
CHARLES FULLER "A SOLDIER'S PLAY"  
NORMAN JEWISON RONALD L. SCHWARTZ PATRICK PALMER  
NORMAN JEWISON

No recomendada menores 13 años

**TEATRO PRINCIPAL**

Días, 22-23-24-25, a las 7,30 tarde y 11 noche

ANTOLOGIA DE LA REVISTA


DE LA REVISTA: YOLA, A LA HABANA ME VOY, ARCO IRIS, LAS LEANDRAS, CANTANDO EN PRIMAVERA, APOTEOSIS, EL AGUILA DE FUEGO, LAS GUAPAS, YOLA, EL AGUILA DE FUEGO, GRAN REVISTA, LAS CASTIGADORAS

Venta de localidades a partir de hoy, de 11 a 1.30 de la mañana y de 5 a 8 de la tarde en las taquillas del Teatro Principal. Teléfono 22 47 18.



## La píldora de Pelé

Los televidentes americanos van a ser pronto instruidos en el arte de mantenerse en inmejorable forma física y sexual con la ayuda de Pelé.

Pelé aparecerá en la pequeña pantalla anunciando unas píldoras de polvo de guaraña, tradicional bebida brasileña, con las que espera poner al personal a punto.

Pelé, sonriente, explicará en los anuncios, con cierto énfasis el efecto del producto en la potencia sexual.

# El ombligo de Hollywood

Albert Vicent

Con sus 23 centímetros de altura y 7 libras de peso, el «oscar» es el arca perdida de ese ritual fantástico que cada año organiza la Academia de las Artes y las Ciencias Cinematográficas en el Dorothy Chandler Pavillon de Los Angeles, cuna de tópicos y frases hechas, carne de críticas en una época que el cine es, parafraseando a Mika Waltari, como un zumbido de moscas a los oídos de la televisión.

Ceremonia por excelencia, la entrega de los «oscar» no es sino la ejecución de un guión donde hasta los gestos más imprevistos están anotados a doble columna y cada uno interpreta su personaje. Entradas en olor de multitud, fans, paparazzi, críticos que sirven del pretexto de la fecha, son aspectos sagrados de una religión que surgió de la sombra y que es capaz de convocar anualmente tanto a acérrimos defensores como a detractores convencidos.

Bardem, primer director español nominado en la historia de los «oscar» por su película «La venganza» (1959), dijo en su día que «los «oscar» son lo más parecido a los premios y cenas de nuestro desaparecido Sindicato Nacional del Espectáculo». Hoy Bardem rueda en el Este biografías de líderes comunistas búlgaros que nadie distribuye en España mientras Garcí, con un «oscar» en su haber y



una guerra perdida contra TVE, intenta volver a empezar en una sesión continua que puede acabar para siempre.

Cinco nominaciones para cada premio. «Amadeus» versus «Un pasaje a la India»: el occidente dieciochesco contra el exotismo oriental dos años después, demasiado poco para el film de David Lean, del triunfo arrollador de «Gandhi». «Los gritos del silencio» frente a «Un lugar en el corazón», los yemeres rojos o la vuelta al amor. Sally Field, Judy Davis, Vanessa Redgrave, Jessica Lange, Sissy Spacek: ¿Acaso este año los

caballeros las prefieran rubias? Y sin embargo, algo hace suponer que la tragedia de ese consuelo empapado en alcohol, sombra filmica de Malcom Lowry, va a proyectarse en la carrera de Albert Finney y éste puede quedarse sin su merecido premio.

Todo está preparado para un reestreno que se repite desde 1927 con la única variación del reparto. El próximo lunes 25, la televisión, en pacto caballeresco, únicamente mostrará la reacción de los ganadores de un torneo en el cual los resultados son el reflejo de una votación secreta ejerci-

da por miles de académicos y controlada por ordenador. Fuera de campo quedan los pactos entre los grandes estudios y el más puro espíritu comercial de una Academia que en su denominación autoexcluye la palabra industria, aunque probablemente sea por motivos estéticos.

Ceremonia tribal, canto del cisne en la era de la pequeña pantalla, el cine americano sigue haciendo sus galas a la antigua usanza, con el mismo estilo que un viejo y mediocre actor dirige los destinos de medio mundo: a golpe de dólares.

## Buenos días

### Sólo sé..., que no sé nada

Siento respeto hasta lo indecible por los lectores de este periódico —que son ustedes—, y mucho más si alguno de ustedes me sigue, como mi portera que, realmente, no hay comentario, sea bueno o malo, que no encuentre eco en sus elogios. Aunque no siempre son elogios. ¡Qué le vamos a hacer!

A lo que voy. Ha venido a verme, un tanto apenado mi fraternal compañero de columna «Demóstenes», con el recorte de la «Carta al director», en la que nos pone a ambos a los pies de los caballos. «Demóstenes», delega en mí para que responda al inquisitivo y hasta un poco demoleedor comentario. Si a ello añadimos la «echada de guante» de mi admirado Carlos Rusell, no queda otro remedio que responder, no con ánimo polémico (la «Casa Mirón» siempre tuvo como norma no mantener correspondencia con sus lectores), sino por el factor multiplicador de mis admirados amigos que han tenido la virtud de fustigarme, con perdón, a que responda.

Dicho cuanto antecede debo contestar al autor (¿o autora?) de la carta, comenzando por decir, humildemente, que me gustaría tener una pluma tan afilada como la de Emilio Romero, para atacar sin piedad, a quien nos ha denostado con tanta dureza. Pero no soy Emilio Romero, sino «Mirón», y como tal, y en la representación que ostento, he dado a la carta de marras un tono, entre cachondo y festivo, que en el fondo debo agradecer, porque no siempre vemos la viga en el ojo propio y sí, la paja en el ajeno. Y es conveniente, y hasta necesario que alguien, mucho más documentado y más preparado, nos haga ver los errores propios. Siempre he sido partidario de cantar la

palinodia, cuando ha habido lugar a ello. Y diez años de «Mirón», avalan esta afirmación.

¿Que mis escritos están desfasados, que son de otras épocas, de otros tiempos? ¡Ay!, el tiempo no perdona, estimado lector epistolar, y por ello, desde que cambié la vida profesional de periodista, por la actual —aunque también relacionada con el periodismo, está un poco apartada de él—, he cambiado el tono de mis comentarios. En realidad, y sin ánimo de petulancia, diré que he pasado de ser periodista activo a columnista, que no es lo mismo. Columnista malo, lo sé, pero columnista al fin y al cabo. Al director de MEDITERRANEO le complacen mis artículos por que re-ci-be-car-tas-que-a-sí-lo-a-tes-ti-guan, y que por un principio de ética prohibí en su día publicarlas, al igual que ahora le pedí al director que no las publique. Las que son a favor, claro. Quizás por aquello de Unamuno de que también me importa que hablen de mí, aunque sea bien. Si hablan mal, una gozada...

Termino ya. Como periodista y columnista, he tenido una de las mayores satisfacciones a las que se puede aspirar: Dos pintadas callejeras de más de catorce metros. En contra, claro. No me preocupé de borrarlas. La limpieza municipal, que también se preocupa de limpiar las calles, las borró, con gran cabreo por mi parte, porque ahora, ¿cómo digo yo que soy un hombre leído y discutido? ¿Cómo me justifico?... Ya digo, sólo sé, que no sé nada...

Mirón

## ULTIMAS NOTICIAS

Estaba en Benicasim

### Encontrada la joven desaparecida

A primeras horas de la tarde de ayer fue localizada la joven de 15 años, M. A. de nacionalidad francesa, quien había desaparecido a primeras horas de la noche del miércoles en Castellón.

La joven fue encontrada en una tienda de la calle Santo Tomás de Benicasim, y al parecer sufre algunos trastornos mentales. La familia se encuentra veraneando durante estos días en Castellón.

### Explosionan dos artefactos en Baracaldo y Santurce

Dos artefactos hicieron explosión pasadas las doce de la noche en las localidades vizcainas de Baracaldo y Santurce, respectivamente.

El artefacto de Baracaldo estaba colocado en las oficinas que el Banco de Bilbao tiene en dicha localidad vizcaina y la explosión causó daños materiales en la puerta de la entidad y en numerosos cristales de las viviendas adyacentes.

El artefacto de Santurce, que también explotó pasadas las doce de la noche, estaba colocado en la oficina del Instituto Nacional de Empleo, situadas en la calle Las Viñas, número 19.

Allí también los daños materiales alcanzaron a la puerta de las oficinas y cristales de las viviendas vecinas, aunque en ninguno de los dos casos han sido evaluados con detenimiento los daños materiales.

### Un muerto al chocar dos barcos petroleros

El marinero portugués Pablo Antonio Raitao resultó muerto en el choque entre el petrolero griego «Padmos» y el español «Castillo de Monte Aragón» que tuvo lugar ayer en el estrecho de Messina (Sur de Italia).

La colisión entre ambos buques se produjo a las 4.05 GMT de ayer en el estrecho de Messina, con el resultado de un muerto, cuatro heridos y dos desaparecidos, todos ellos del buque griego, según informó la capitania marítima de Messina.

Los heridos, según fuentes del hospital «Reina Margherita», de Messina, donde se encuentran internados, son Batista Gomes, de 34 años (nacionalidad sin precisar), Ariscos Paul, de 36, Alifragis Elesterios, de 40, y Kaskanis George, de 39 (los tres últimos griegos).

Todos ellos sufren quemaduras de distinto grado.